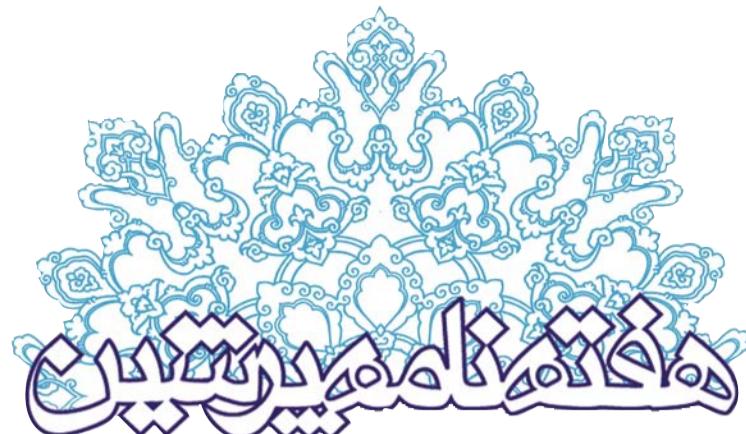




Issue 17 - Friday 26 October 2007



سال اول - شماره هفدهم جمعه ۴ آبان ماه ۱۳۸۶



چاپ لندن

یک بیانه: ۱۰۰ سال ترانه

گزارش ویژه هفته نامه پرشین از مراسم ۱۰۰ سال ترانه صفحات ۳ و ۴



azizi@signatureclaims.co.uk

Signature
ACCIDENT CLAIMS HELPLINE LTD

0800 047 0940

5 Park Road, West Hendon, London, NW4 3QB

با سپردن کلیه مشکلات خود در امور تصادفات به
کادر مجرب Signature Claims آسودگی خاطر خود را تضمین نمایید.

برای اطلاعات بیشتر با آقای محمد عزیزی تماس حاصل فرمایید

020 8202 2822 - 07958 192 192



info@persianweekly.co.uk

سرآغاز

در انتهای برنامه از طرف بنیاد توسعه تدبیس های پاربودی به هنرمندان گرامی که طی یکصد سال گذشته در زمینه هنر و ترانه فعالیت داشتند، تقدیم شد. این هدیه در واقع تدبیس از حمامه سرای بزرگ توسعه یافته فردوسی بود.

هفته نامه پرشین مراتب قدردانی خود را از دست اندکاران فرهنگی این مراسم و همچنین هنرمندان عزیز کشورمان اعلام می دارد و به عنوان یک رسانه فرهنگی آمادگی خود را جهت انعکاس و انتقال هر چه بهتر اخبار مربوط به حوزه هنری و فرهنگی، بیان می دارد.



در حاشیه:

* سخنرانی خانم انصاری کمی طولانی بود که تعدادی از شرکت کنندگان به این موضوع اعتراض داشتند

** در کل مراسم بخوبی انجام شد اما طبق معمول صدای ناهنجار موبایل شرکت کنندگان باعث دلخورگی حاضرین گردید.

*** در ابتدای مراسم ستار خواننده محبوب ایرانی نسبت به سیستم پخش میکروفون ناراضی بودند که به هنگام اجرای عارف نیز به وی اشکال در سیستم فنی را یادآوری کردند.

**** ظاهرا فقط خبرنگار هفته نامه از استفاده کردن فلاش منع شده بود اما در کمال ناباوری تنها کسی که از فلاش دوربین استفاده نمی کرد فقط کسانی بودند که با موبایل عکس می گرفتند.

قشنگی نیست
مگر روی لبان تو که
آننه را ز تپ و سوشه مواجه می
کند



عاشقانه پراکنده چون چند پروانه در باد

علیشاه مولوی

بی خاطره‌ی آن سیب کال
کرمو
بیا برایت اثار دانه کرده ام
یک پلان این پاییز
به تمام سکانس های تبل آن
تابستان می ارزد
انارها رسیده اند و
از تو هیچ خبری نیست که
نیست.

چشم هایش شبیه چشم های
دختر ک فال فروش است
مثل یوزپلنگ می خندد
خواهش می کنم
قبل از حرکت زیر چرخهای
اتومبیل تان را تگاه کنید
من گریه ام را گم کرده ام

گم کرده ام
لحظه ای را که سیاه ترین رنگ
ها بود
برای آنها که از سرنوشت این
رودخانه بی زارند
و از قرمز هم که اصلن رنگ

یک بهانه: صد سال ترانه

مراسم ۱۰۰ سال ترانه (از انقلاب مشروطه تا کنون)، تاریخ یکشنبه ۲۱ اکتبر^{۲۹} مهرماه با حضور جمعی از هنردوستان و هنرمندان با شکوه تمام در Logan Hall لندن برگزار شد.

این برنامه که با همت بنیاد توسعه برگزار شد، نگاهی اجمالی به تاریخچه پیدایش ترانه های بیادماندنی و جاودانی مربوط به سال های گذشته نیز پخش شد و به نام استادان ترانه سرایی که در دوران گذشته نقش بارز و بسزایی در شکل گیری ترانه در ایران داشتند اشاره شد.

در این برنامه جشنی شیوه ای از استادان بزرگ کشور، ضمن قدردانی از برگزاری این مراسم به ایراد سخنرانی پرداختند. ایشان با شوخ طبعی خاصی که در هنگام بیان خاطرات حرفه ای خود داشتند، حلاوت خاصی به این مجلس بخشیدند.

خانم آذرپژوهش از دیگر سخنرانانی بودند که به تحلیل از هنر و هنرمندان سرزمین ایران پرداختند. ایشان اظهار خوش اقبالی داشتند از اینکه توانستند چرا که توانستند در این ایام با

بزرگان و ترانه سرایان موسیقی ایران آشنا شوند.

از تورج نگهبان به عنوان یکی از اولین پایه گذاران استودیو طین تقدیر و از ایشان

جهت سخنرانی دعوت شد. ایشان به بیان فعالیتها و عملکرد حرفه ای خویش در

سال های گذشته در ایران پرداختند و همچنین از برگزاری این مراسم تشکر به عمل

آورند.

ایرج جنت عطایی ترانه سرایی که در ترانه های خود همواره به مسائل اجتماعی

توجه داشته از دیگر مدعاوین جنت ایراد سخنرانی بود.

اسفندیار منفردزاده سخنران دیگر این مراسم به شرایط دشوار ممیزی در آن دوران اشارة داشت و اینکه چگونه ترانه معتبر در آن سال ها بوجود آمد. او از خاطرات خود می کوید که در اعتراض به شرایط ممیزی در سال های ۴۵-۴۶ دیگر به رادیو که در آن زمان دولتی بود، نرفت. او تاکید می کند که هنرمند نمی تواند با ممیزی به درستی سخن خود را منتقل کند و اینکه هنر دولتی هیچگاه نمی تواند ماندگار باشد. اگر شرایطی باشد که هنرمند بتواند از طریق رسانه حرف هایش را بزند، هیچ زمانی نیاز به اعتراض بوجود نمی آید.

در ادامه مراسم یاد شد بر دورانی که تحولی عظیم در تنظیم ترانه بوجود آمد. از میان تنظیم کنندگان ترانه منوچهر چشم آذر حضور داشت که از ایشان تشویق و تقدير به عمل آمد.

هفته نامه اجتماعی، فرهنگی، هنری
چاپ لندن

صاحب امتیاز و مدیر مسئول: ع. نجفی

هفته نامه پرشین به هیچ گروه و ارگان سیاسی و غیر سیاسی وابسته نمی باشد
و صرفًا در جهت اطلاع رسانی صحیح کام بر می دارد

زیر نظر شورای تحریریه

مدیر مالی و بازرگانی: جواد توتونجی
تهیه و تنظیم مطالب: فرشته کدیور

طراح و صفحه آرایی:
ع. نجفی - علیرضا ریاحی

همکاران این شماره:
دکتر آرا - افسانه چنگو -
قارون - ترانه - بهزاد
مهدی.ق - رضا ارمیا

وب سایت: بهزاد رحیق
چاپ: Web Print UK Ltd.
Unit B1 EasternApproach
Alfred's way Barking London 1G11 0TS

تیراژ: ۳۰۰۰ نسخه
امور وب سایت:
Media of Persia
نشانی کترونیکی:
www.persianweekly.co.uk
نشانی پست کترونیکی:
info@persianweekly.co.uk

هفته نامه پرشین از نوشه های نویسنده های خواهندگان استقبال کرده ولی در ویرایش ادبی آنها آزاد است
مسنوبیت آنها ما و صحت آنها بهدهد صاحبان آن میباشد
هفته نامه پرشین در قبول یا رد آنها ها صاحب اختیار میباشد

Lord Business Centre
2 Floor Unit 20,
665 North Circular Road
London NW2 7AX
020 8453 7350
020 8453 7351



در تصاویر حکاکی شده بر سنگهای تخت جمشید هیچکس عصبانی نیست. هیچکس سوار بر اسب نیست. هیچکس را در حال تعظیم نمی بینید. هیچکس سرافکنده و شکست خورده نیست هیچ قومی بر قوم دیگر برتر نیست و هیچ تصویر خشندی در آن وجود ندارد. از افتخارهای ایرانیان این است که هیچگاه برده داری در ایران مرسوم نبوده است در بین صدها پیکره تراشیده شده بر سنگهای تخت جمشید حتی یک تصویر برهنه و عریان وجود ندارد. باطری بسپاریم که از چه نژادی هستیم و دارای چه اصالتی می باشیم.

با اشتراک هفته نامه از ما حمایت کنید

علاوه بر اشتراک و دریافت هفته نامه پرسشنامه زیر را تکمیل نموده و برای ما ارسال نمایند

نام:

نام خانوادگی:

آدرس:

آدرس اینترنتی:

کد پستی:

تلفن:

موبایل:

مدت اشتراک: سه ماه ۴۲۴ ششماد ۴۲۴ یکسال ۶۰

لطفاً فرم را به دفتر هفته نامه ارسال نمایید و به تمامی سوالات دقیق پاسخ دهید

Lord Business Centre, 2 Floor Unit 20,

665 North Circular Road, London NW2 7AX

Barclays Bank A/N: 40948519 S/C:20-29-41



گزارش تصویری اختصاصی از مراسم ۱۰۰ سال ترانه به همت بنیاد توسع در لندن





ناخنک

همان طور که گفتیم و می دانید، ناخنک انواع گوناگون و فراوانی دارد. تا به حال تعدادی از آنها را برای شما کالبدشکافی کرده ایم. یکی از انواع ناخنک زدن که بعداً به ناخن کشیدن تغییر ماهیت داده ناخنک زدن یا ناخن کشیدن به پنج طرف مغز است، آن هم با ناخن های بلند و تنراشیده و کشیده! صدای های گوش خراش و مغزتراشی که هر روز در خانه، ماشین و گاه در محل کار به عنوان موسیقی روز، با منه به خود مغز فلکزده ما و شما می دهن، مهم ترین نوع از انواع ناخن کشیدن به اطراف و اکناف مغز است.

قدیمی ها مهه چیز را بیهود از ما می فهمیدند و درک می کردند. برای همین مثلی را اختراج کردند که در حال حاضر برای ما و شما و تمام اهل جهان بی دروپیکر جا افتاده است. «آواز دهل شنیدن از دور خوش است.» ای کاش ما هم جایی داشتیم تا مثل قیمتی ها مغز خود را از هجوم آواز های از دهل بدتر، در امان می داشتیم. پاپ و راک و متال و هزار کوفت و زهرمار دیگر، به مراتب گوش خراش تر از دهل و انواع بزرگ تر آن هستند. در کنار این اصوات چهنم خیز، آواز دهل برای مردم امروز ما حکم لا الی را دارد. بازار مسکرها

در این روزها اگر به بازار مسکرها تشریف ببرید، آن را از همیشه شلوغ تر خواهید دید، چرا که در این آشفته بازار موسیقی، آنجا آرامترین و گوش نوازترین صدایها به گوش انسان می رسد!

روزگاری از سر کچ فهمی هر جای پرس و صدایی را به بازار مسکرها تشبیه می کردند، اما امروزه خلاف آن ثابت شده است اصغر بتهوون

چون قصد داریم که همیشه نسبت به همه کس و همه چیز بی طرف باشیم، بینابراین از خوبی های موسیقی امروز هم باید بگوییم. چون خوبی های آن زیاد است! تنها به یک مورد آن اشاره می کنیم. قضایی داشتیم که به او اصغر بتهوون می گفتیم، از نوجوانی دوست داشت خواننده یا نوازنده بشو. برای همین با وجود مخالفت پدر خدای امروز با پول قلک گل اش یک ملودی کاری. بیچاره شب تا صبح در لوله آن فوت می کرد، ولی صدای چشمگیری از آن در نمی آمد. آن قدر در آن فوت کرد تا کارش به مریضخانه کشید آن هم به علتی که همه حدس می زنید و ما نمی توانیم بگوییم! بیچاره پدر برای آنکه استعداد پسرش کور نشود و هر شب غرغر عیالش صفری سلطان را نشنود، با کراحت اسما اصغر بتهوون را در

یکی از کلاس های موسیقی آن زمان نوشت؛ چون مخارج کلاس سنگین بود، بینه خدا برای تأمین مخارج مجبور شد، ایماش را به حراج بگذارد و در مغازه قضایی اش دست به کم فروشی و آشغال فروشی به دوستداران هنر بزند! (خدا از سر تقصیر اش بگذرد) اما اصغر بتهوون روی تمام استادان مؤنث و مذکور ش را کم کرد و آنان با صراحت و شجاعت به ناتوانی خود در حضور جمع هنرپیوهان اعتراف کردند.

اصغر بتهوون برای اینکه روزی استعدادش شکوفا شود، صبر پیشه گرفت. پس از سالیان دراز که منجر به سپیدی سبیل از بنگوکش در رفته اش شد، سرانجام درخت صبرش به بار نشست. ورود دستگاه های یه سیستم سایزرس.. سیستم سایزرس یا به چیزی شبیه اینها، افق جدیدی پیش چشم اصغر آقا گشود. اصغر بتهوون با حضور به موقع این دستگاهها، استعداد خود به خود شکوفا شد، آن هم در آستانه ۶۰ سالگی! بتهوون جدید با استفاده از تکنیک آکورد گیری، موفق شد چند آهنگ موقن بسازد و نامی برای خود دست و پا کند. پس از مدتی وی با استفاده از یک گروه خانوارگی، با حضور اولاد و بجهه های اولا، به سریرستی عیالش ماه پیشونی که حالا با نام سورزان شناخته می شود، تبدیل به گروه اول موسیقی روز ایران شدند. آنان با استفاده بهینه از اشعار پشت کامیونی و پشت وانتی و با استفاده از تکنیک روز پاپ و راک و رپ و متال و اصغری و... انقلابی در موسیقی مدرن ایران ایجاد کردند. امروز ابزار موسیقی پر است از سی دی ها و کاست های این گروه و اصغر بتهوون هم مشهور ترین فرد عالم موسیقی ایران و جهان است.

آدم ربایی از داخل شکم زن باردار

زن آمریکایی اهل ایالت کنیاس که در اقدامی وحشیانه، زن بارداری را کشته و جنین او را از داخل شکمش بیرون کشیده و ریوده بود، از سوی دادگاه گناهکار شناخته شد. هیات منصفه دادگاه اعلام کرد که لیزا مونتگومری، زن ۲۹ ساله کنیاس، متهم این پرونده آدم ربایی است که به قتل نفس منجر شده است. مونتگومری، ابتدا بوبی جو استینت، مادر کوک و مقتول این پرونده را خفه و سپس با چاقوی آشپرخانه جنین ۸ ماهه را از داخل شکم مادر خارج کرده است. گفتی است نوزاد دختر، یک روز پس از وقوع این جرم در خانه مونتگومری پیدا و سالم به پدرش تحويل داده شد. وکلای مونتگومری در جلسات دادگاه تلاش کردن تاثیت کنند که موکلشان در لحظه ارتکاب جرم دچار توهمند شده و نمی توانسته تشخیص دهد که کارش درست یا غلط است. اما دادستانها اظهار داشتند که قاتل این ملاقات مرگبار را بسیار به دقت در خانه مقتول برنامه ریزی کرده بود. مجازات این جرم به دادستانها اجازه می دهد که تقاضای قصاص کنند.



عروس ۸۲ ساله پس از ماه عسل، در گذشت

زن ۸۲ ساله آرژانیتی که به دلیل ازدواجش در ماه گذشته با یک مرد ۲۴ ساله، توجه رسانه ها را به سوی خود جلب کرده بود، در اثر ناراحتی قلبی درگذشت. آدغا وولپن، مدت کوتاهی پس از بازگشت از سفر ماه عسل با شوهرش رینالدو واوکچی در برزیل، در بیمارستان بستری شد. وی در یک آسایشگاه در شهر بانتابی، شهری که این زوج با هم ازدواج کردند، در گذشت. وولپن تمام انتقامهای را که نسبت به اختلاف سنی زیادش با داماد به او شده بود، نادیده گرفت و با رینالدو که پسر یکی از بهترین دوستانش بود، ازدواج کرد.



مرگ برای نجات جان یک کودک

به گزارش روپریز از لیسبون، مقامات اعلام کردند که این افراد قصد نجات کودکی را داشته اند که در یک جریان دریایی گیر افتاده بوده است. «ریس آکوواس» فرمانده واحد پلیس دریایی جنوب پرتغال گفت که سرانجام این کودک از دریا نجات داده شده است. وی گفت که جسد هر ۴ نفر که بین ۴۰ تا ۵۰ سال سن داشته اند پیدا شده است.



شاتل دیسکاوری به فضا رفت

به نقل از خبرگزاری آسوشیتدپرس، شاتل فضایی دیسکاوری با یک روز تأخیر روز چهارشنبه از مرکز فضایی کندی در فلوریدا به فضا پرتاب شد و ماموریت خود را برای تکمیل ساخت ایستگاه بین المللی فضا آغاز کرد.

شاتل دیسکاوری به همراه هفت سرنشیش فردا به ایستگاه بین المللی فضا خواهد رسید.

در این گزارش آمده است: در هنگام پرتاب، ۶ تکه از عایق حرارتی مخزن سوخت این شاتل جدا شد، اما مهندسان ناسا معتقدند چون این اتفاق بعد از پرتاب رخ داده، خطیر شاتل و فضانوردان آن را تهدید نمی کند. پاملا ملروی دومین فضایی زن کنترل ماموریت شاتل دیسکاوری را بر عهده دارد و جرج مکانیک نیز خلبان این شاتل است.

منجی نویسنده کانادایی خود به قعر دریا رفت

مردی که برای نجات جان "مورین جنینگز" به دریا زد، بعد از نجات این نویسنده کانادایی به کام مرگ فرو رفت. به گزارش کانادین پرس، جنینگز - نویسنده کانادایی - هنگامی که در آبهای "کوکوا" شنا می کرد درحال غرق شدن بود که مردی به نام "فرد هانت" او را نجات داد و خودش در آب غرق شد و جان سپرد. حادثه این طور اتفاق افتاد که خانم نویسنده در هنگام شنا با موج بزرگ مواجه شد که مانع از بازگشت او به ساحل شد. در همان حال، شوهر این نویسنده که تماشاگر صحنه بود فریاد کمک سر داد. فرد هانت ۵۱ ساله نیز خود را برای نجات وی به آب انداخت و او را نجات داد اما خود زیر امواج ماند و بر اثر خفگی جان باخت. جنینگز خوش اقبال نویسنده آثاری چون "بیچاره تام سردشی"، "زیر دم شیر" و "به جز مردن" است.



طراحی وب سایت به زبانهای فارسی، انگلیسی و پشتو

ثبت فضای اینترنتی - طراحی فروشگاه آنلاین

020 8453 7350 - 077 3311 3137



لطفاً ما را از خبرهای اطراف خود مطلع نمائید
برای مشاهده هفته نامه بصورت رنگی به وب سایت مراجعه نمایید



جادوگرانی با جاروهای پرنده و گربه سیاه: در قرون وسطی، ترس فراوانی از جادوگران وجود داشت. به خصوص که مردم اعتقاد داشتند جادوگران میتوانند با جاروهای پرنده خود به همه جا بروند و با ارواح خبیث ملاقات کنند. عده ای هم کربه سیاه را جادوگری میدانستند که تغییر شکل داده یا حتی مرده ای است که به زندگی بازگشته است.

haloween و عطسه! در اعتقادات سنتی، باید به کسی که عطسه میکند بگویند: خدا حفظت کن! "God bless you". زیرا آنها اعتقاد دارند که هنگام عطسه، روح از بدنش به بیرون پرتاپ میشود و در شب haloween، باید حتماً مراقب بود تا اگر کسی عطسه کرد به او بگویند "خدا حفظت کند" تا مبارا شیطان روح آنها را تسخیر کند.

Jack-o'-lantern: کدوهای نارنجی رنگی که به اشکال مختلف بریده میشوند و با شمعی در داخلشان، به عنوان فانوسهای شب haloween در همه جا دیده میشوند، جک فانوسی نام داشته و پیشینه ای سلطی دارند.

صدوقهای کوچک یونیسف برای haloween بنابراین داشتند، مردمی به نام جک، محکوم شده بود تا پس از مرگ در دنیا سرگردان باشد. او فانوسی را که با کنده کاری بر روی ترب در دست داشت و به جک فانوسی معروف بود. هنوز هم در ایرلند و اسکاتلند این فانوسها از ترب ساخته میشود اما مهاجرین ایرلندی، پس از رسیدن به آمریکا، کدو را برای این منظور مناسبتر و زیباتر دیدند و پس از مدتی، کدو تبلهای بزرگ و زیبا جای ترب را گرفت.

haloween

گستردگی بیش از حد رسانه ها، سهولت دسترسی و نفوذ آنها به زندگی مردم سراسر جهان، برای انسان امروزی فرصت شناخت خصوصیات فرهنگی مردم سایر نقاط جهان را فراهم کرده است. به هر صورت ضمن تأکید به حفظ و تکراری از سنت های زیبا و پر معنای تقدیم و کشور عزیز خودمان توجه شما را به مطلبی که در باره haloween، یکی از این رسوم تهیه شده است، جلب می کنیم.

طبی چند سال اخیر اجرای بعضی از آداب و رسوم شادی آور کشورهای دیگر جهان در ایران باب شده است و این ماجرا از طرفی خوب است چون اجرای این رسوم - هر چند در اندازه ای بسیار کوچک و در حد خانه، مدرسه و مهد کودک - به هر حال می تواند بهانه ای برای شادمانی مردم پاشد و از طرفی بد است، چون ما معمولاً بدون اطلاع از اصل و ریشه آن که لطف این مراسم را صد چنان میکنیم، فقط ظاهر ماجرا را می بینیم.

تاریخچه و آداب haloween
آیا می زیند این شب سراسر خنده و شوخی که کوچک و بزرگ در انتظار آن هستند چه ماجراهای دارد؟

تاریخ این روز به بیش از ۲۰۰۰ سال گذشته بازمی گردد و آغاز آن درواقع بسیار جدی بوده است. شب ۳۱ اکتبر که به haloween (Hal-loween) ترکیب دو کلمه Hallow مقدس و E'en که همان Evening به لهجه ایرلندی است، به معنای سر شب (sheeret) شهرت دارد، ریشه در رسوم سلتیک (ساکنان اولیه جزایر بریتانیا) دارد و آداب آن بیشتر از ایرلند و اسکاتلند آمده است.

این شب در اصل از جشنی مذهبی پایه گرفته است که از قرن نهم بعد از میلاد مرسوم بوده و "روز تمام مقدسین" یا All Hallows Day نام داشته است. مسیحیان در این روز که مطابق با اول نوامبر است، به افتخار تمام قدیسین جشنی برپا میکنند که امروز به نام All Saints Day شهرت دارد و haloween، شب قبل این جشن است.

اما رسوم این شب، تاریخچه ای بسیار دورتر دارد و به یکی از تعطیلات سلتیک برمیگردد. بیش از ۲۰۰۰ سال پیش، راهبان سلت که Druid نامیده می شدند، جشنواره ای را پایه گذاری کردند که سمهین (Sam-) (hain) نام داشت و اعتقاد داشتند که در این شب دروازه بین دنیا گشوده می شود و خدای جهان مردگان همراه با ارواح، اجنه و دیوها به روی زمین می آید.

مردم سلت در این شب لباسهایی از پوست حیوانات می پوشیدند و سر آنها را هم مانند کلاه خودی بر سر می گذاشتند تا از ارواح خبیث پنهان شوند و با کوبیدن بر طبل و اشیایی مانند دیگ و بشقاب های فلزی، صدای ایجاد میکردند تا اجنه و دیوها را فراری دهند. در این میان راهبان آتشی می افروختند و قربانی می کردند تا ارواح را آرام کنند.

امروزه رنگهای محبوب haloween یعنی نارنجی و سیاه، شناهه ای از رنگ آتش راهبان در آسمان نیزه شب است. پوشیدن لباس مبدل هم، از پوشیدن پوست حیوانات به لباسهایی مانند جادوگران، هیولاها، شخصیتی های مشهور و هر چه تصویر کنید، درآمده است.

از طرفی، علاوه بر تاثیر این مراسم، جشنواره روز برداشت محصول رومیان نیز، که از قرن اول میلادی آغاز شد، به خصوص جشنی که در ستایش پومونا (Pomona) الهه میوه جات بوده است، بر جشن haloween تاثیر فراوانی گذاشته است. گرفتن سبب از آب و دویدن در هزار توهای مزارع ذرت و البته استفاده های مختلفی که از کدو می شود، همه نشانی از جشن رومیان دارد که در طی آن برداشت محصولی خوب را جشن می گرفتند. فروشندۀ مغازه خود را شبیه به جادوگر در آورده به کوکان هدیه می دهد.

trick-or-treat یا همان قاشق زنی: يکی از آداب بسیار رایج در haloween نام دارد و بسیار شبیه به قاشق زنی خودمان است، به این ترتیب که افراد - به خصوص کوکان - در گروه هایی کوچک به در خانه ها رفته و میگویند trick-or-treat به این معنی که: "چیزی بده تا ازت تکنیم" و صاحبخانه که به همین مناسبت خوراکی هایی تهیه کرده، چیزهایی در سبد آنها میگذارد. این رسم در واقع بازسازی اتفاقی است که در دوران گذشته و در روز "تمام مقدسین" روحی می داد و در طی آن فرقا به در منزل ثرومندان می گرفتند و از آنها پول یا غذای گرفتند و اگر کسی از کمک به آنها سریاز می گرفتند، ارواح خبیث به سراغش می آمدند و خانه اش را ویران میکردند. حمایت یونیسف

این رسم یونیسف سازمان حمایت از مادران و کودکان را نیز بی نسبی نگذاشته است به این ترتیب که از سال ۱۹۵۰ تا کنون، همه ساله گروهی از جوانان در فیلاندیفیا، با جعیه های تزئین شده به در خانه ها میروند تا کمک های مالی مردم را جمع آوری کرده و برای یونیسف ارسال کنند.

کدو نارنجی رنگ، جادوگر سوار بر جارو و ...



Property Management

مشاورین املاک آوا در خدمت هموطنان ایرانی

فروش و اجاره های خانه های شما با قیمت های استثنایی

**خرید خانه و دریافت وام مسکن تا سقف ۱۰۰٪
بدون نیاز به ارائه مدرک درآمد**

باور نکردنی!

وام مسکن ۱۰۰٪

Tel: 020 8959 9390 - Fax: 020 8959 9418

Also you can find us at:

[London
News] TIMESONLINE msn YAHOO! UK & IRELAND orange UpMyStreet rightmove.co.uk

Telegraph.co.uk sky insideout AOL tiscali propertyfinder.com

659 Watford Way, Mill Hill, London, NW7 3JR

www.avaproPERTY.com



شکوه تخت جمشید در کانادا

کسانی که به تماسای ویرانه های تخت جمشید میروند، شاید اولین سوالی که به ذهن شان خطر میکند این است که این بنای کهن در دوران حیات خود به چه شکلی بوده است فیلم شکوه تخت جمشید پاسخی است به این سوال.

فیلم شکوه تخت جمشید، که روایتگر جلوه های با عظمت تخت جمشید است و بوسیله تجهیزات رایانه ای بازسازی شده است، در تورنتو کانادا به نمایش عموم درآمد. فرزین رضائیان تهیه کننده و کارگردان ایرانی مقیم آمریکا برای تهیه این فیلم از یاری بسیاری از کارشناسان آمریکایی، بریتانیایی و فرانسوی بهره برده است و به مهترین موزه های جهان مانند لوور، آرمیتاژ، متropolitn New York و مانند آنها برای تهیه عکس و فیلم مراجعه کرده است.

در بازسازی این فیلم جمعی از استادان ایران شناسی دانشگاه های معتبر جهان هم چون پروفسور عباس علیزاده از دانشگاه شیکاگو، پروفسور ریچارد فری، از دانشگاه هاروارد، پروفسور شاپور شهبازی از دانشگاه ایسترن اورگن و پروفسور رمی بوکارت محقق مرکز ملی علمی فرانسه نیز همکاری داشتند.

شکوه تخت جمشید اولین فیلم مستند ایرانی است که با انتکا به این شبهه تازه ساخته شده است. در یک ارزیابی اجمالی باید گفت که این فیلم که با سرمایه خصوصی تولید شده است یک تولید ارزشمند و اثری پیشگام است. تقریباً نیمی از فیلم متنکی به تصویرسازی دیجیتالی است و تخت جمشید به برابر تصویرهایی که در آنها ویرانه های تخت جمشید به کاخهای زیبا و غول پیکر تبدیل می شوند احساس اعجاب می کند.

در فیلم شکوه تخت جمشید، بهانهای تخت جمشید با استفاده از رایانه بازآفرینی شده اند این تصاویر هر راه با موسیقی جادویی آن غور را در دل هر ایرانی زنده می کنند در کنار این فیلم، کتاب شکوه تخت جمشید نیز به دو زبان انگلیسی و فارسی منتشر شده است که در آن به میراث کهن تمدن ایران زمین اشاره شده است.

شایان ذکر است، فیلم شکوه تخت جمشید قرار است در جشنواره میراث آسیایی که در اتاوا برگزار می شود به نمایش درآید. این فیلم قبل از این هم در بخش چشم واقعیت یا سینمای مستند بیست و سومین جشنواره فیلم فجر شرکت کرده بود که نتوانست نظر هیئت داوران را به خود جلب کند.



سینمایی با نسل جوان ایرانی مرتبط شود. کیارستمی سال گذشته اولین دوره کارگاه های سینمایی خود را در کاخ سعد آباد برگزار کرد. دو مین دوره آن در تابستان امسال با همکاری موسسه کارنامه در با غی در لواستان برگزار شد، همان جایی که مکافای از ژوئیت بینوش بازیگر معروف فرانسوی در زیر شکوفه های گیلاس عکس گرفتند.

متقضیان، مبلغ چهارصد هزار تومان برای شرکت در

طعم گیلاس در لواستان

شهاب میرزا

دوازده سال پیش بود که اولین کارگاه سینمایی کیارستمی راه افتاد. این کارگاه ها عموماً به دعوت جشنواره ها و

دوازده جلسه کلاس پرداخت کرده بودند. کیارستمی در این کلاس ها تلاش کرد تا بادن اعتماد به شاگردانش، آن ها را در ساختن فیلم هایی با حداقل امکانات راهنمایی کند. او از شاگردان می خواست از موضوعاتی عادی هم چون درخت، باد و تاکسی فیلم بسازند و سپس در جلسات گروهی به نقد و بررسی آنها پردازند. گرچه شیوه فیلمسازی کیارستمی با شیوه کلاسیک فیلم سازی فرق ندارد و سینمای بدنی ای ایران، چنین فیلم های متفاوتی را جذب نمی کند، اما دستیاران ساقباق هم چون جعفر پناهی، بهمن قبادی و حسین یکتا پناه تواستند با دنبال کردن مسیر او، آثار موقی خلق کنند.

شاگردان کیارستمی در کارگاه امسال می گفتند این کلاس ها باعث شد تا علاوه بر یادگیری فیلمسازی، نوع نگاهشان به جهان هم فرق کند.

شاگردان اولین دوره کارگاه های او، هفتاد فیلم درباره فرش ایرانی ساختند که از بین آن ها کیارستمی چند فیلم

را به جشنواره های خارجی هم چون کن، پوسان و یونه بوری معرفی کرد. هم چنین از سه نفر از آن ها دعوت کرد

تا با فیلم هایشان در ماه دسامبر امسال در کارگاه سینمایی دانشگاه تولوز در فرانسه شرکت کنند.

این دانشگاهی است که از سال گذشته ریاست افتخاری آن را به عهد دارد و در آن کارگاه سینمایی با حضور منتخب شاگردانش از سراسر جهان برگزار می کند.

دانشگاهی بود. از فرانسه شروع شد و در ایتالیا و آلمان و سایر کشورها ادامه یافت.

دو سال پیش او به همراه مارتین اسکورسیزی کارگردان آمریکایی، کلاس مشترکی در مراکش برپا کرد.

بسیاری از مردم فکری کنند که برای کیارستمی فقط نمایش فیلم هایش در جشنواره های جهانی مهم است. اما

او دوست دارد فیلم هایش در ایران هم به نمایش درآید تا

از این طریق با مخاطب ایرانی هم ارتباط برقرار کند. در نبود این امکان او می کوشد حداقل با برگزاری کارگاه های

استنلی کوبریک، کارگردان یا فیلمسوف

قسمت آخر

پرتقال کوکی

در سال (۱۹۷۱) استنلی کوبریک پرتقال کوکی را بر اساس رمانی از (آنتونی بورگس) ساخت. پرتقال کوکی

بری لیندون کوبریک در سال (۱۹۷۵) تصمیم گرفت تا رمان قرن هجدهمی (ویلیام تاکه ری) به نام بری لیندون را به فیلم تبدیل کند. فیلم بری لیندون در کارنامه کاری کوبریک فیلمی متفاوت جلوه می کند. فیلمی تاریخی با پس زمینه ای جنگی و حتی عاشقانه که به سرگذشت زندگی جوانی برای این فیلم این می پردازد و تمام فراز و فروز های زندگی او را در بر می گیرد. بسیاری از منتقدین از این انتخاب کوبریک متعجب شدند که یک رمان تاریخی ساده چه جذابیتی برای کوبریک داشته است و با کامیک از تفکرات او سازگار بوده که او دست به چنین زندگی از زده است. اما کوبریک با هوشمندی تمام موفق می شود این فیلم را در جنبه های جهان شناسانه رشد دهد و از این فیلم فیلیمی بسازد که به طور کتابی به سرگذشت انسان ها و مواجهه آنها با مسائل زندگی اشارة می کند. کوبریک برای گرفتن صحفه های داخلی فیلم در شب دست به اقدامی جدید و فوق العاده می زند او لنز مخصوصی را به محققان کارخانه زایس سفارش می دهد تا بتواند به وسیله آن لنز تمام سکانس های شب را با نور طبیعی فیلمبرداری کند. به همین علت از تعداد زیادی شمع در صحنه استفاده می کند که زیبایی بصری فوق العاده فیلم می شود و این صحنه هارا به تابلوهای زیبای نقاشی قرن هجدهم بدل می کند. این فیلم با آنکه مانند اکثر فیلم های کوبریک در هاسفوردر رفت. غلاف تمام فلزی روایتگر زندگی تعدادی از سریان ایرانی کیا است که با هم تعليم می بینند و با هم به جنگ ویتمام می روند. فیلم به طور مشخص به سه قسم تقسیم می شود. قسمت ابتدایی فیلم دوران آموزش این سربازان و فشارهایی که بر روی آنهاست را چون هیچکاک، چالپین و ... که هرگز

شهاکاریست تکان دهنده در مرور رابطه انسان معاصر و خشونت وبا به تعبیری دیگر نگاهیست بدینانه به جریان داشتن خشونت در دنیا معاصر. این فیلم روایت گرزنگی چند جوان شور و عصیانگر است که همواره دست به کارهای شرورانه و تجاوزگرانه می زندند. اما سریسته این گروه بالآخره در موقعیتی تنهای قرار می گیرد و تابان تمام بی عدالتی هایی را که در گذشته انجام داده پس می دهد. کوبریک با استفاده

موفق به دریافت این جایزه نشده اند ثبت شود. به بیان وسیس خودش را بکشد. قسمت میانی فیلم از اعزام سریان به جنگ شروع می شود و حکایت جنایات آنان است در مقابل مردم بی پنهان ویتمام. و در قسمت پایانی این سریان از پرگور از کشتن افراد بی کنایه و بی سلاح، توسط فردی که بعداً مشخص می شود یک دختر ویتمایست یا کیاکی کشته می شوند. غلاف تمام فلزی فیلمست در نکوهش جنگ و شبان دادن پوچ و پیرانگی آن و ممچین فیلمیست کاملاً ضد آمریکاییست. که روایت گر سقوط تکراتر جنگ طلبانه آمریکاییست. (جوکر) قهرمان فیلم بر روی کلاهش نوشته است زاده شده برای کشتن و بر روی سینه خود علامت صلح را چسبانده است و هنگامی که فرمانده او از معنای این کار از او سوال می کند او می کوید که می خواسته با این کار دوگانگی شخصیت انسان هارا نمایش دهد. همان کاری که کوبریک به وسیله این فیلم موفق به نمایش آن می شود.

چشمان باز بسته کوبریک به عنوان آخرین فیلمش دست به ساخت شاهکاری بی تکرار و به تمام معنا تکان دهنده می زند. او این بار بعد از مدت‌ها خاموشی به سراغ رمانی نوشته (آرتور شنیتزلر) می رود. و در سال (۱۹۹۸) فیلم چشمان باز بسته را می سازد. این فیلم فیلمی به وضوح روانشناسانه است. کوبریک در این فیلم نگاه خود را از کائنات و مسائل جهانیانه می گیرد و با دقیقی اعجاب آور به روابط زناشویی زن و شهروی که ساکن نیویورک هستند می پردازد. این فیلم فیلمیست درباره حسادت، خیانت و به خصوص سکس. کوبریک در آخرین فیلم خود آنچنان عمیق و دقیق عمل می کند که همکان را حیران و مبهوت می کنند. و به راستی می توان گفت چنین وصیت نامه ای می تواند بهترین پایان برای کارنامه درخشناده درگذشت. سخن در باره این شاهکار تکاندهنده است که به هیچ عنوان جای مطرح شدن در این زمان را ندارد. اما حتماً آینده ای نه چندان دور به طور کامل و دقیق در مورد این فیلم مطالعی خواهم نوشت.

به هر حال استنلی کوبریک تنها مدتی بعد از پایان فیلم چشمان باز بسته در سال (۱۹۹۹) درگذشت. با پایان یافتن عمر کوبریک و با پایان یافتن قرن بیست آخرین فیلم‌ساز کلاسیک و بزرگ زنده دنیا هم از میان رفت تا در قرن بیست یکم سینمای دنیا سینمایی بدون کوبریک را آغاز کند. تصور سینما بدون حضور کوبریک عملاً کاری غیرممکن است. روحش شاد و یادش گرامی.

هوشمندانه از موسیقی بتهوون در فیلم که در واقع

دهد به این نکته اشاره دارد که هیچ گاه نمی توان خودی و خصلت شرورانه و خشونت بار را در پشت نقاوی با نام هنر پنهان کرد. کوبریک به دلیل استفاده از صحنه های خشن در این فیلم به شدت از طرف منتقین مورد هجوم قرار گرفت و عده ای از سه عنوان کسی که با فیلمش موجب رواج خشونت می شود محکوم کردند. اما کوبریک به شدت به این اتهام اعتراض کرد و در گفکوبی اعلام کرد که هنوز در هیچ کجا دنیا چنین چیزی با اثبات نرسیده است که نمایش خشونت باعث ترویج آن می شود بلکه بر عکس دیدن چنین صحته های خشنی موجب تخلیه روانی افراد می شود و آنها را از انجام چنین کارهای منصرف می کند.

بری لیندون کوبریک در سال (۱۹۷۵) تصمیم گرفت تا رمان قرن هجدهمی (ویلیام تاکه ری) به نام بری لیندون را به فیلم تبدیل کند. فیلم بری لیندون در کارنامه کاری کوبریک فیلمی متفاوت جلوه می کند. فیلمی تاریخی با پس زمینه ای جنگی و حتی عاشقانه که به سرگذشت زندگی جوانی برای این فیلم این می پردازد و تمام فراز و فروز های زندگی او را در بر می گیرد. بسیاری از منتقدین از این انتخاب کوبریک متعجب شدند که یک رمان تاریخی ساده چه جذابیتی برای کوبریک داشته است و با کامیک از تفکرات او سازگار بوده که او دست به چنین زندگی از زده است. اما کوبریک با هوشمندی تمام موفق می شود این فیلم را در جنبه های جهان شناسانه رشد دهد و از این فیلم فیلیمی بسازد که به طور کتابی به سرگذشت انسان ها و مواجهه آنها با مسائل زندگی اشارة می کند. کوبریک برای گرفتن صحفه های داخلی فیلم در شب دست به اقدامی جدید و فوق العاده می زند او لنز مخصوصی را به محققان کارخانه زایس سفارش می دهد تا بتواند به وسیله آن لنز تمام سکانس های شب را با نور طبیعی فیلمبرداری کند. به همین علت از تعداد زیادی شمع در صحنه استفاده می کند که زیبایی بصری فوق العاده فیلم می شود و این صحنه هارا به تابلوهای زیبای نقاشی قرن هجدهم بدل می کند. این فیلم با آنکه مانند اکثر فیلم های کوبریک در هاسفوردر رفت. غلاف تمام فلزی روایتگر زندگی تعدادی از سریان ایرانی کیا است که با هم تعليم می بینند و با هم به جنگ ویتمام می روند. فیلم به طور مشخص به سه قسم تقسیم می شود. قسمت ابتدایی فیلم کوبریک به ارمغان آورده. الته همان طور که گفته شد کوبریک باز هم از دریافت اسکار باز ماند و همچنانه شمع در صحنه استفاده می کند که هرگز

شهاکاریست تکان دهنده در مرور رابطه انسان معاصر و خشونت وبا به تعبیری دیگر نگاهیست بدینانه به جریان داشتن خشونت در دنیا معاصر. این فیلم روایت گرزنگی چند جوان شور و عصیانگر است که همواره دست به کارهای شرورانه و تجاوزگرانه می زندند. اما سریسته این گروه بالآخره در موقعیتی تنهای قرار می گیرد و تابان تمام بی عدالتی هایی را که در گذشته انجام داده پس می دهد. کوبریک با استفاده



موسسه پذیرائی گلچین



مشاور، طراح و برگزار کننده جشن‌های شما
(عروسی - نامزدی - تولد - همایی‌های خصوصی - مراسم عزاداری)
نهیه بهترین و مجلل ترین سالن و
هتل با سرویس پذیرایی کامل



با انواع غذاهای ایرانی فرنگی و دریابید به همراه
(کیک - گل آرایه - ماشین عروس - سفره عقد - فیلمبرداری - عکاسی - موزیک زنده - میز - صندلی - سرویس رومیز)



Mob: 07904 515 081 - Tel / Fax: 020 3084 4620

www.golchin.co.uk

38 Glebe Road Stanmore HA7 4EL

E mail: info@golchin.co.uk

قبل از ارسال ارز خود حتماً نرخ ما را بپرسید



پاسارگاد
Exchange
PASARGAD

Registration no: 12234004

شما می‌توانید ارز خود را به هر گوشه دنیا اعم از
ایران، امارات، اروپا، ترکیه، آمریکا و بالعکس به سرعت انتقال دهید
از دیگر خدمات ما خرید سکه طلا و مسکوکات می‌باشد

Tel: 020 8922 0002

**020 8922 0001
077 8383 1841**

Address:
164 Ballars Lane, Finchley Centre N3 2PA

**www.pasargaduk.com
info@pasargaduk.co.uk**



گردشگری

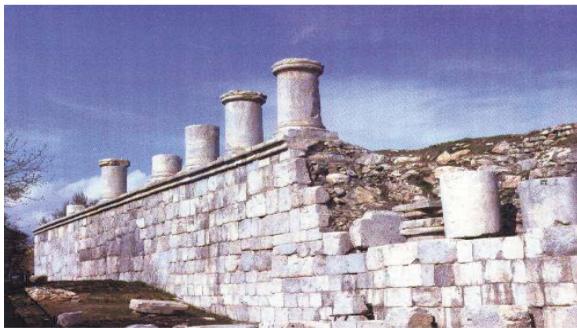


سطوح پائین دیوار نشانی از آن نمانده است.
در مورد کارکرد این بنا در میان مقنین اختلاف نظرهایی وجود دارد.
بطوریکه عده ای از نویسندها این را معبدی برای الهه آناهیتا دانسته
اند. آناهیتا ایزد بانوی، آب های روان، زیبایی، فراوانی و برکت در
دوران پیش از اسلام بوده است. ولی برخی دیگر از محققین به تبعیت
از نوشته های مورخین ایرانی و عرب سده سوم هجری به بعد کارکرد
این بنا را کاخی ناتمام برای خسروپروریز معرفی کرده اند. از نظر زمان
ساخت نیز عده ای این بنا را به اوخر سده سوم و آغاز سده دوم پیش
از میلاد شبیت داده اند. عده دیگر آن را به سده یکم پیش از میلاد و
سیف الله کاپیوش فرد کاوشگر بنا، آن را به سه دوره هخامنشی،
اشکانی و ساسانی نسبت می دهد ولی مسعود آذرنوش کاوشگر دیگر بنا
آن را کاخ ناتمامی از خسروپرورین در اوخر دوره ساسانی می داند.

بیستون
نام امروزی یک صخره برافراشته در شمال یک راه باستانی پر رفت و
آمد که محل عبور کاروانها و نظامیان از بابل و بغداد به سوی کوههای
راگرس و همدان (اکباتان) بوده می باشد. بیستون در ۲۴-۲۵ درجه و ۲۵ دقیقه
شمال عرض غرافیایی ۴-۵ درجه و ۲۷ دقیقه شرق طول غرافیایی در
فاصله حدوداً ۳۲ کیلومتری شهر کرمانشاه قرار دارد. همچنین نام
روستایی که در نزدیکی این صخره قرار دارد هم بیستون می باشد. نام
پارسی باستان این کوه بگیستان و بگستان به معنی جایگاه خداپان و در
نوشته های یونانی بگیستان (اروس) می باشد. در آثار جغرافیادان عرب
سد های میانی مثل ابن حوقل، اصطخری و یاقوت هم این کوه بیستون،
بیستون (ستنهای خوب) و بهیستان آمده است. بیستون به علت شرایط
جغرافیایی همیشه از آغاز زندگی بشر تا به امروز مورد توجه بوده و
آثاری از هر دوره ای از تاریخ را در خود جای داده است. امروزه در
محوطه تاریخی بیستون بطول تقریبی ۵ کیلومتر و عرض ۲ کیلومتر
که اثرا را از دوران پیش از تاریخ تا به امروز در بردارد ۲۸ اثر در
فهرست آثار ملی به ثبت رسیده است که شامل:

-۱- غار شکارچیان-۲- غار مرخیل-۳- غار مر آفتاب-۴- غار مر آفتاب-۵-
غار مر دور-۶- تپه نادری-۷- سراب بیستون-۸- چاه تاریخی حاشیه
سراب-۹- بقایای گورستان قدیمی-۱۰- چاه تاریخی مدفن-۱۱- نیایشگاه
مادی-۱۲- نقش بر جسته و کتیبه داریوش بزرگ-۱۳- مجسمه هرکول
-۱۴- نقش بر جسته متربدات دوم-۱۵- نقش بر جسته گورمز-۱۶- سنگ
بلash-۱۷- پرستشگاه پارتی-۱۸- بقایای شهر پارتی-۱۹- بقایای بنای
ساسانی-۲۰- فرهاد تراش-۲۱- بقایای پل ساسانی-۲۲- بقایای سد
ساسانی-۲۳- سنتگهای تراشخورده ساسانی-۲۴- کاروانسرای ایلخانی
-۲۵- بقایای بنای ایلخانی-۲۶- کاروانسرای صفوی-۲۷- وقف نامه شیخ
علی خان زنگنه-۲۸- پل بیستون.

همه مترین و مشهورترین اثر باستانی در این محوطه نقش بر جسته و
کتیبه داریوش بزرگ می باشد که به نخستین سال فرمانروایی داریوش
بزرگ از زبان خود او می پردازد. با آشنا شدن با این اثر باستانی می
توانیم خط میخی پارسی باستان را بشناسیم و در مورد ریخت شناسی،
پوشش، طرز آرایش سر و صورت، اسلحه شناسی و اعقادات مذهبی
مردمان ۲۵۰۰ سال پیش در امپراطوری هخامنشیان، اطلاعات ارزشمند ای



بدست آوریم.

نقش بر جسته و کتیبه بیستون

سنگ نشسته سه زبانه بیستون، به نخستین سال فرمانروایی داریوش
بزرگ از زبان خود او می پردازد. سالی که داریوش سراسر آن را
در جنگ با شاهان دروغزن سپری کرد. پس از کشته شدن بریدا و

کرمانشاه خاک عشق

■ فرشته کدیور

این هفته به معرفی استان تاریخی کرمانشاه ملقب به "خاک عشق"
می پردازیم. از مهمترین آثار تاریخی این استان می توان به
سنگنگاره بیستون اشاره کرد که در واقع بزرگترین سنگ به جا
مانده از روزگار هخامنشیان به شمار می رود و به سه زبان توسط
داریوش بزرگ شاهنشاه هخامنشی بی کوه اسطوره ای بیستون
حک شده است. چرا که بیستون نماد هر است و از خود گذشتگی
فرهاد. نام این کوه را با عشق جاودانه شیرین و فرهاد که
الهام بخش بسیاری از نویسندها و سرایندگان نامدار
ایران همچون نظامی گنجوی بوده در هم سرشته است.

استان کرمانشاه امروزه یکی از مهمترین شهرهای غرب
ایران به شمار می رود. در گذشته نیز یکی از مراکز
هم ساسانیان بوده و از همین دوره آثار بسیار زیاد
و ارزشمندی در این استان مانند تاق بستان، کتیبه
بیستون و معبد آناهیتا به جا مانده است و در طی
سده های گوناگون نیز به دلیل جایگاه ویژه راهبردی
این شهر دارای اهمیت ویژه ای بوده است. شواهد و
مدارک باستان شناختی نشان می دهد این منطقه از
اولین زیستگاه های انسان اولیه به شمار می رفته.
کرمانشاه را از دید گوناگونی آب و هوایی و قومی
و مذهبی "هند ایران" لقب داده اند چرا که از لحاظ آب
و هوایی دارای چهار فصل در یک زمان است. برای
نمونه قصر شیرین دارای آب و هوای گرم و سفید و
پاوه دارای آب و هوای سرد و کرمانشاه دارای آب و
هوای معتدل است. در این استان قویت های کرد، لک،
فارس، ترک و عرب در کنار هم زندگی می کنند. اکثریت
مردم کرمانشاه به زبان کردی و [فارسی] صحبت
می کنند.

محوطه تاریخی طاق بستان
محوطه تاریخی طاق بستان در دامنه کوهی به همین نام
و در کنار چشمه ای در شمال شرقی حاشیه کنونی شهر
کرمانشاه واقع شده است در این محوطه، آثاری از دوره
ساسانی وجود دارد که شامل سنگ نگاره اریشیر دوم و
دو ایوان سنگی بنام های ایوان کوچک و بزرگ است. ایوان
کوچک در سمت چپ سنگ نگاره ادشیر دوم و ایوان بزرگ
در سمت راست ایوان کوچک قرار دارد. یاحان، مورخین
و چهارمین دوره اسلامی ضمن توصیف سنگ نگاره
های طاق بستان، از این محوطه با نام های متفاوتی یاد کرده
اند. حمداده مستوفی آجرا «طاق و سطام» عده ای دیگر
آن را «طاق بیستون»، «طاق بیستون» و «تحت بستان»
نامیده اند. اهالی محل نیز محوطه را با نام «طاق وسان»
و «طاق بسان» می شناسند زیرا «سان» در لفظ محلی به
معنی سنگ است و به این ترتیب «طاق وسان» یعنی طاقی که
در سنگ کند شده است.

معبد آناهیتا

بنای معروف به معبد آناهیتا در مرکز شهر کنگاور بر سر راه
همدان به کرمانشاه واقع شده است. این بنا بر روی تپه طبیعی با
حداکثر ارتفاع ۲۲ متر نسبت به سطح زمین های اطراف ساخته شده
است. نقشه بنای کنگاور چهار ضلعی می باشد که هر ضلع آن به شکل
صفحه ای به قطر ۱۸ متر است. این صفحه ها با لایه سنگ
و ملات گچ ساخته شده اند که نمای بیرونی آن ها به وسیله
سنگ های بزرگ تراشیده شده ای به صورت خشکه چین
پوشش داده شده و کاهی برای اتصال برخی از بلوك ها، از بست
های آهنه و سربی استفاده کرده اند.

در قسمت جنوبی بنا، پلکان دو طرفه ای به درازای ۱۵۴
متر وجود دارد که هر دوتا پنج پله در یک بلوك
سنگی ایجاد شده است. در وضع موجود تعداد
سنگ پله ها در پلکان شرقی ۲۶ پله و در پلکان غربی
۲۱ پله می باشد ولی با توجه به ارتفاع دیوار که ۸/۲۰ متر
از آن باقی مانده به طور یقین تعداد پله های بیشتر از این بوده
است. در بخش شمال شرقی بنا نیز دو ردیف موازی سنگ
های تراشیده بکار رفته که بر وجود ورودی به عرض ۲ متر
در این بخش از بنا دلالت دارد. در مرکز بنا، صفحه ای با
جهت شرقی، غربی ساخته شده که ۹۳ متر درازا و ۹/۳۰ متر
پهنا و بین ۲ تا ۵ متر ارتفاع دارد. این صفحه با لایه سنگ
های بزرگ که حداقل یکی از سطوح آن صاف بوده ساخته شده
است و نمای آن با ملات گچ پوشیده شده که جز در برخی از




info@persianweekly.co.uk

است و در بابل هم قطعه ای از نگاره بیستون به دست آمده است. داریوش در بیستون (ستون ۴ بند ۱۵) می گوید: تو که پس از این، این نیشته و نگاره را می بینی، مبادا به آن ها آسیب بزند. تا می توانی آن ها را همان گونه که می بینی، نگهداری کن. ولی گذر زمان و فرسایش های ناشی از باران و باد تمام سنگ نیشته ها را و مخصوصا سنگ نیشته به زبان بابلی را دچار آسیب های فراوانی کرده است. ولی بیشترین خسارت در همین قرن اخیر اتفاق افتاده است. زمانی که سربازانی که در جنگ جهانی دوم در پایین جاده بیستون گشت زنی می کردند نگارها و کتبه با ارزش بیستون را هدف گرفتند و آسیب های جبران ناپذیری را به این تاریخی وارد کردند. ولی ما باید از داریوش بزرگ سپاسگزاری کنیم بخاطر اینکه بعد از اتمام کار بنای یادبود بیستون فرمان داد که زیر این بنای یادبود را بتراندم و همین عمل باعث شد که تا قرن ها دست بشر این اثر بالارزش تاریخی را لمس نکند و از آسیب های ناشی از خوی زشت انسانها دور نگهداشته شود.

مزاد : اگر چه اظهار نظر درباره نژاد کرد ، کاری بس دشوار است ولی به نظر می رسد کردهای کرمانشاه ، همچون کردهای کردستان آریایی تبار و از ساکنان قدیم فلات ایران می باشند . این قوم یکی از شعبات نژاد آریایی است که از هزاره دوم پیش از میلاد وارد ایران شدند و در کوه های زاکرس سکنی گزیدند. کردهای مردمانی ایرانی تبارند که زبان، فرهنگ و آداب و سنتان انان در ارتباط و پیوند با دیگر مردمان در قلمرو زیست اقوام ایرانی است . در استناد سومری و آشوری از بخشی از اقوام ساکن در سرزمین کوهستانی شرق آشور ، شمال شرق و شرق بین النهرين و سرزمین سومر به نام کرتی یا گوردی و کارتی و کارد نام برده اند. در آثار یونانی سده چهارم پیش از میلاد صریحاً به واژه کردخی اشاره شده که محققین معتقدند کردخی که با کردها ارتباط نژادی داشته اند . از زمان هخامنش تا دوره پس از اسلام اینان به نام « کورد » و « کرد » نامیده شده اند .

زبان گوییش : زبان اهالی کرمانشاه کردی است ، زبان کردی خویشاوند نسبی زبان فارسی است زیرا اشتراک قواعد دستوری و نخبره لغوی زبان های ایرانی نتیجه خویشاوندی نسبی آنها است . زبان کردی که شاخه ای از زبان شمال غربی ایرانی میانه است به علت داشتن ادبیات مکتوب اهمیت خاصی دارد . با این حال تفود زبان های دیگر در این زبان قابل توجه است . زیرا از زبان های عربی ، ارمنی ، ترکی و فارسی لغات بسیار در آن راه یافته است

اسیران را با طناب به یکیگر و دست هایشان را از پشت سر بسته اند.[بعدها اسیر نهم یعنی سکونخای سکایی با خود تیز به جمع اسیران اضافه گردید]. بر فراز سر اسیران، رو به روی داریوش، نگاره فروده قرار دارد و داریوش دست راست خود را به نشانه تیایش اهورامزدا به بالا بلند کرده است. در فضای بالای سر داریوش نیشته ای کوتاه (Dba) آمده است. متن این نیشته چنین است.

بنده من داریوش، شاه بزرگ، شاه شاهان، شاه در پارس، شاه کشورها، پسر ویشتاب، نوه ارشام هخامنشی بند ۱- داریوش شاه گوید: پدر من ویشتاب، پدر ویشتاب ارشام، پدر ارشام آریامن، پدر آریامن چیش پیش، پدر چیش پیش هخامنشی.

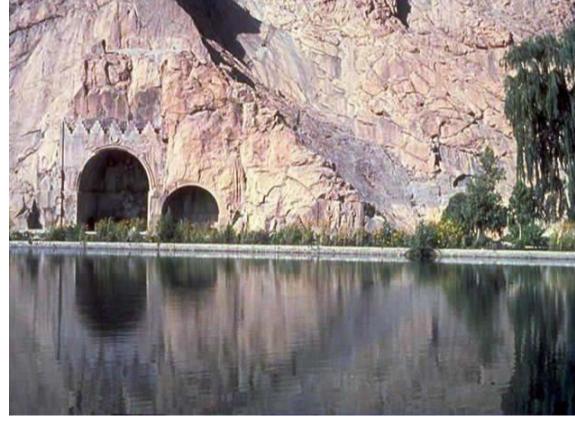
بنده ۲- داریوش شاه گوید: بدین جهت ما هخامنشی خوانده می شویم[که]

از دیرگاهان اصلی هستیم. از دیرگاهان تخته ما شاه بودند.

بنده ۳- داریوش شاه گوید: نیشته ای از تخته من شاه بوده اند. من

نهمین [مستم]. ما نه [تن] پشت اند پشت (در دو شاخه) شاه هستیم.

داریوش در چند مرحله بعدی بیانیه تاریخی خود را که نخستین اثر تاریخی مکتوب ایرانیان است. تکمیل کرد. امروزه از سنگ نیشته بیستون ۴ متن در دست داریم: متن پارسی باستان، متن ایلامی، متن باشی و متن ترجمه آرامی متن پارسی باستان که ظاهرا به صورت بخششانه برای آگاهی ساتراپی های گوناگون به جاهای دور و نزدیک فرستاده شده است و نسخه ای از آن از الفانین مصر به دست باستان شناسان افتاده



افتادن حکومت به دست داریوش، در سراسر امپراتوری هخامنشی ۱۹ شورش بزرگ و کوچک اتفاق افتاد. داریوش بزرگ پس از اینکه این شورش ها را فرونشاند تصمیم گرفت که مردم امپراتوری را (او) چهان پس از خود را در جریان چگونگی به دست گرفتن قدرت و شخصتین سال فرمانروایش قرار دهد. او این بنای یادبود و بیانیه مهم



را در بیستون بر سر یک راه کهنه به ثبت رساند. راهی پر رفت و آمد که محل عبور کاروانها و نظایران از بابل و بغداد به سوی کوههای زاگرس و همدان بود و بعلت جایگاه ویژه اش که از دیر باز سرزمین خدایان(بغستان) نامیده می شد شهرت داشت. این نقش بر جسته، نگاره داریوش و اسیران، در سطحی عمودی به بلندی ۳ متر و در پهنای ۵/۰ متر قرار دارد. داریوش لباس پارسی بر تن کرده ریشه ایشوری دارد و افسری کنگره دار بر سر گذاشته است و در سمت چپ مجلس بیستون قرار دارد. اندازه داریوش در مقایسه با اسیران برای نشان دادن شکوه و عظمت این مجلس، بزرگ تر می باشد. بلندی قامت اسیران ۱/۱۷ و بلندی قامت داریوش ۱/۷۲ متر می باشد. دو تن از باران داریوش (هفت تنان)، ویندوفناته کمان دار و گوبیروده (گوبیریاس) نیزه دار، پشت سر او ایستاده اند. داریوش که در دست چیش کمانی دارد پای چپ خود را بر سینه نخستین دشمنش، گنومات مُعْذَنَة است و گنومات دست هایش را به حالت التماش به بالا دراز کرده است. پشت سر گنومات صفحه ۸ تن اسیر قرار دارد. که به ترتیب نامهای آنها آثرین، ندینیت بَئَرَنَرِتیش، مرتی ی، چیسن تَمَّه، وَه بَرَدَات، اَرَخ و فراد می باشند و گردن های این

نامی مطمئن و پیشرو

ستاره ۵ ستاره

کنترل کلیه کانالها از هر جای منزل بدون نیاز به سیم کشی
نصب آنتن تلویزیون و نصب تلویزیون پلاسما
نصب و راه اندازی کانالهای ماهواره ای در تمام نقاط انگلستان
Tel: 020 8395 3114
Help Line: 07817 690 167

Technomate
Your Digital Partner For Life
5 STAR SAT

**نصب و تبدیل سیستم ثابت و موتورایزر
جهت دریافت هزاران کanal افغانی، فارسی
کردی، عربی، ترکی و اروپایی**



**آریانا TV از کابل
آریانا افغانستان از آمریکا**

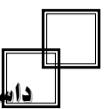


info@persianweekly.co.uk

(کردآوری و تخلیص: بهزاد - ر / از کتاب قصه های هزار و یک شب)

هزار و یک شب

داستانهای



به یک چشم من بر آمده چشم من نایبنا شد و شرربی به ملک برآمد زندگانش بسوخت و دندانهایش فرو ریخت و شراره دیگر به سینه خواجه سرای برآمده در حال بمرد. ما بهلاک خویش، تن در دادیم و به تشویش اندر بودیم که گوینده گفت: «خُذْلَ مِنْ كُفْرِ بَنِي سَيِّدِ الْبَشَرِ» دیدیم که دختر ملک از میان آتش به درآمده غرفت مشتی خاکستر گردید.

پس از آن دختر پیش من آمد و آب خواسته فسوئی بر آن دمید و بر من پاشید بصورت نخست برآمد ولی یک چشم نداشت. پس دختر گفت: ای پدر من نیز بخواهم مُرد. اگر آن یک دانه اثار را پیش از آنکه به حوض اندر افتاده بروید بودم جان به در میبردم ولکن از آن غفلت کردم. از حکم تقدیر گریزی نباشد. چون قضا آید طبیب ایله شود».

دختر گفتگو اندر بود که شرربی به سینه اش برآمد و بسوخت و در حال مشتی خاکستر شد. همگی بحیرت در مانند و من با خود میگفتم که کاش من میسوختم و چنین زیبا صنمی را که از این همه نیکوئی کرد بدینسان نمی دیدم.

چون ملک دختر خود را در آن حال بدید جامه بر تن بدرید. زنان و کنیزان گریان شدند و ناله و خروش از همگان بلند شد و هفت روز به ماتن بشنستیم. پس از آن ملک خاکستر غرفت بر باد داد و بر سر خاکستر دختر، قُبَّه‌ای ساخت و همه روزه به قبه اندر شده همی گریست تا اینکه ملک را بیماری سخت روی داد. پس از یک ماه بهبودی پیدید آمد. مرا پیش خود خوانده گفت: کاش روی نامبارک ترا ندیده بودم که مرا بدين روز نشاندی و سبب هلاک دختر من شدی فی الحال از این شهر بیرون شو.

من به گرمابه رفته زنخ تراشیده و از شهر بیرون شدم و نمی دانستم که به کدام سوی روم و در کار خویش حیران و سرگردان بودم و به محظه ای که روی داده بود همی گریستم و این ایات همی خواندم:

فَرِيَادُ مَنْ إِذْ أَنْفَلَكَ أَيْتَهُ كَرَارٌ
كَائِنَةٌ بَخْتُ مَنْ إِذْ أَوْ دَارَ زَنْكَارٌ

آسیمه شدم هیچ ندانم چه کنم من عاجز خود اقرار

بس کس که چنین خیره شد از کنبد دور

پس کوه و هامون نور دیده به دارالسلام شناختم که شاید خلیفه را از حالت خویش بیاگاهانم. چون بدینجا رسیدم

گدای نخستین را دیدم که او نیز هماندم رسیده بود. در گفتگو بودیم که گدای سیم برسید با یکدیگر یار گشته همی گشتنیم که قدر ما را به این مقام پر خطر رهنمون شد.

خداآون خانه گفت: از این هم بند بردارید. چون بند برداشتند گفت: تا حکایت یاران نشونم نخواهم رفت.

آنگاه گدای سیم پیش آمده گفت:

حکایت گدای سوم

ای خاتون مرا حدیثی است جَعْبَرٌ از حدیث هر دو و آن این است که من ملکزاده بودم. چون پدرم بمرد من در مملکت بشنستم. به عدل و داد رعیت و سپاه خرسند داشتم و مرا به سفر دریا و تفرق جزیره‌ها رغبت تماز بود. روزی برای تفرق ده کشتی ترتیب داده توشه یک ماهه به کشتیها با نهادم و به کشتی نشسته بیست روز در دریا تفرق کردیم تا به جزیره‌ای برسیدیم. دو روز در آنجا مانده باز به کشتی بشنستیم. بیست روز دیگر کشتی براندیم.

شبی از شیها باهای مخالف وزیدن گرفت و تاهنگام بامداد دریا به تلاطم بود. چون روز برآمد باد بشنست و کشتی آرام گرفت ولی دگرگونه آبها بیدیم. ناخدا به فراز کشتی برشد و با حالت دگرگون به زیر آمده دستار بر زمین انداخت و طبلانچه بر روی خود زد و گریان شد. سبب آن سؤال کردیم گفت: آماده هلاک شوید.

گفتیم: ای ناخدا سبب بیان کن. گفت: ای ملک چون به فراز کشتی بر شدم از دور سیاهی نمایان بود، گاهی سیاه و گاهی سپید می‌نمود. من دانستم که آن کوه مغناطیس است و یازده روز است که کشتی به بیراهه آمده کشتی ما دیگر ره بسلامت خواهد برد و هنگام بامداد به کوه مغناطیس خواهیم رسید و آن کوه کشتی به سوی خویش کشد و آنچه که میخ آنی به کشتی اندرا است از کشتی پیراکند و بر کوه بجسبد و ای ملک بر فراز کوه قُبَّه‌ای است مسین و به فراز قبه صورتی بر اسب مسین سوار است و نیزه‌ای مسینه در کف دارد و لوح ارزیز از گردن او آویخته و طلسماطی بر لوح نقش کرده‌اند. تا آن سوار بر آن اسب نشسته، هر کشتی که بدین مکان آید بشکن، چاره نیست جز اینکه سوار از اسب بیفتد.

چون ناخدا این سخنان گفت کریان کشیم و تن به هلاکت سپریدیم. چون بامداد شد به کوه برسیدیم. میخهای کشتی پراکنده شده هر یک به سنگی چسبید و تخته‌ها شکسته از هم پاشیدند. جمعی از ما غرق شدند و جمعی خلاص یافتند من هم بر تخته‌ای چسبیدم. موج مرا بدان کوه رسانید. به فراز کوه برشدم.

چون قصه بدینجا رسید بامداد شد و شهرزاد لب از داستان فرو بست.

ادامه دارد ...



چون شب چهاردهم برآمد

گفت: ای ملک جوانبخت، آن گدای یک چشم گفت: ای خاتون چون دختر ملک با کارد دایره کشید طسماتی بر آن نوشت و فسوئی چند بخواند. دیدیم که قصر تاریک گردید و غرفت پیدیدار شد. همگی هراسان گشتم. دختر ملک با او گفت: لا اهلا و لا سهلا. غرفت بصورت شیری پاسخ داد که ای خیانت کار چگونه عهد فراموش کردی و پیمان بشکستی. آخر من و تو پیمان برپسته بودیم که هیچ یک دیگر را نیازاریم. حال که تو خلاف کردی

پس دهان باز کرده مانند شیر بفرید. دختر موئی از گیسوان فرو گرفته فسوئی بر او دمید. در حال شمشیر

بر زمینه شد و شیر را دو نیمه کرد. سر شیر بصورت کَدْمَی شد. دختر مار بزرگی گردید. با هم در آویختند.

پس از آن کَرْدَم به صورت عقابی شد. دختر بصورت کرکس برآمد. زمانی بجنگیدن. غرفت گوبه‌ای شد سیاه.

دختر بصورت گرگ برآمد. غرفت اتاری شد و به مو بلند گشت و بر زمین آمد بشکست و دانه‌های آن بپاشید.

زمین قصر از دانه نار پر شد. در حال دختر خروسی گردید و دانه‌ها را برچیپ. دانه‌ای از آن به سوی حوض

رفت. خروس خوشی برآوردید بال و پر همیزد و به مقار خود اشارت همی کرد. ما قصد او را نمی دانستیم تا

اینکه آن یک دانه را بیدید. خواست که او را نیز بزاید. دانه به حوض اندر افتاده ماهی شد. دختر خویشتن در آب

افکنه نهنج گردید. با هم در آویختند و فریاد کردند تا غرفت به در آمده شعله آتشی شد و از دهان و چشمان

و بینی او آتش فرو می‌ریخت. دختر نیز خرم من آتشی شد و از دهان و چشمان و بینی او آتش فرو می‌ریخت.

دختر نیز خرم آتشی گردید. ما از بیم خواستیم که خود را به حوض در افکنیم. پس آنها با هم در آویختند و

آتش بیکدیگر همی افسانه‌ند و شراره ایشان به ما مرسید ولی شراره دختر بی آزار بود. پس شرربی از غرفت

وابستگی سنت که "عالی" نامیده می‌شود.

گذری نیز بر دفتر اول مولانا می‌زنیم:

"نیست و ش باشد خیال اند روان تو جهانی بر خیالی بین روان
بر خیالی نامشان و ننگشان بر خیالی صلحشان و جنگشان
ان خیالاتی که دام او لیاست عکس مه رویان بستان خداست"

مثنوی - دفتر اول

درواقع روان و جان ادمی به عالم معقول(حقیقت) تعلق دارد اما خیال
"نیست و ش"

است یعنی خیال - در اصل - مفروضات و دانسته‌های حواس را در
قالب صور ذهنی ثبت می‌کند.

در واقع صفات جمال قسی الهی به صورت الهامی در دل ولی منعکس
می‌شود. مولانا و عارفان دیگر مسلمان درواقع خیال را "الهام الهی"
دانسته اند.

از نظر مولانا خیال اوری هایی چون رویا عالم مثال است. که هر چیزی در عالم حس عالم شهادت بازتاب و سوادی از ان است که در هنر نیز شاهد ان هستیم و این عالم عالمیست که رسیدن به ان سیر و ادایی دارد.

مراقب عوالم در فلسفه‌ی اسلامی
وازیه‌ی عالم در لغت عالمت چیزی سنت و در اصطلاح عبارت از همه
ی ماسوی الله است.

در فلسفه‌ی اسلامی عالم مراثی دارند: عالم عقول عالم مثال عالم
محسوسات (که خود شامل عالم شهادت ناسوت ملکوت و لاموت می‌گردد.) درواقع این تقسیم بندی اساس فلسفه‌ی اسلامی است.

شاید ملاک تقسیم بندی عالم درک وجود باشد. انسان ادراکات مختلف
دارد و بوسیله‌ی هریک از آنها با وجهه‌ای از وجود مواجه است.

همیشه در عالم یک تعلق وجود دارد یعنی تعلق جنبه‌ای از ادراک
که به ما به ازای خود وجود است شاید بتوان گفت که همین

جایگاه خیال در عرفان

علی شیری

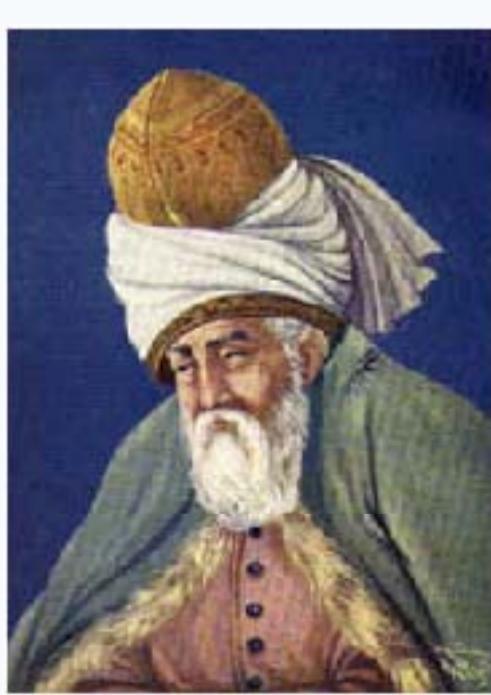
"هر درونی که خیال اندیش شد
چون دلیل اری خیالش بیش شد
مولانا جلال الدین محمد رومی

... جایگاه خیال در عرفان و ادبیات فارسی مرتفع و به نسبت ارتفاع
- بی شک - دور

از دست و نیافتنی سنت و در واقع از زمرة ای اصطلاحات و کاربردهای
عرفانی است که هرچه بیشتر برای یافتن ژرفای معنایش می‌اندیشیم
می‌خواهیم و مراقبه می‌کنیم از لفظ دورتر شده و به فحوای ان نزدیک

می‌گردیم. به همین خاطر لفظ پروری درباره‌ی این واژه بی نتیجه است. در اثر تمام عارفان ما - که ادیب نیز بوده اند - رنگ خیال شیرینی خاطره انجیزی دارد.

در تمہیدات عین القضا غزلیات سنتی مثنوی مولانا جلال الدین
شهروردی - که سراسر خیال و تمثیل است - تا غزلیات سبک هندی





info@persianweekly.co.uk

ترحیم
با کمال تاسف در گذشت جناب آقای
نادر آرین والا را به خانواده گرامی و تمامی
دوستان و آشنايان تسليت عرض نموده
و از درگاه خداوند صبر و شکیبایی برای
بازماندگان ایشان آرزو داریم

از طرف ایرانیان و دوستداران او در
Welwyn Garden City

طراحی وب سایت

0800 084 2021
07930 31 8796

www.websazan.co.uk



مدرسه فارسی اوستا در کینگستون

GCSE و کلاس‌های فارسی

کلاس‌های ورزش: ایرووبیکس، بدنسازی، شکم و کمر توسط مربی
تایید شده از:

REPs (registered exercise professionals)

رقص کلاسیک ایرانی، تکواندو و خط و نقاشی

The Quaker Meeting House

Eden Street 78

Kingston Town Centre (Next to Primark)

avesta_farsi@hotmail.co.uk

تلفن‌های تماس:

020 8241 3833

079 3088 6194

تعویض اتومبیل تصادفی شما
رفع مشکلات دریافت خسارت
جلوگیری از افزایش قیمت بیمه
قرار ملاقات در محل مورد نظر شما



با سپردن کلیه مشکلات خود در امور تصادفات به
کادر مجبوب Signature Claim آسودگی خاطر خود را تضمین نمایید.

تصادف کرده اید و فکر میکنید مقصرا نیستید؟

در موقع تصادف سرنشین بوده اید؟

جهت دریافت خسارت از بیمه دچار مشکل شده اید؟

آیا دچار حادثه در محل کار یا خیابان شده اید؟

آیا راننده تاکسی هستید و ماشین PCO لازم دارید؟

با یک تلفن به کمپانی Signature Claim می توانید به همه خواسته های خود دست یابید.

Signature
ACCIDENT CLAIM HELPLINE LTD

برای اطلاعات بیشتر با آقای محمد عزیزی
تماس حاصل فرمایید

07958 192 192

azizi@signatureclaims.co.uk



info@persianweekly.co.uk

اقتصاد



وی در عین حال ادامه داد: از سوی دیگر ما معقدیم که باید برای شناساندن زعفران ایران کامهای بیشتر و سریع تری برداریم و از همین رو امیدواریم که در نمایشگاه ۲۰۰۹ میلادی نیز شرکت کنیم.

این کارشناس کفت: حجم تولید زعفران در ایران در سال گذشته حدود ۲۲۰ تن بود اما این تولید در سال گذشته متضاین به ۱۵۰ تن کاهش یافت و طبق پیش بینی وزارت کشاورزی ایران، در سال جاری بار دیگر حدود ۲۰۰ تن زعفران در کشور تولید خواهد شد اما میزان قطعی آن تا هفتاه آینده و پس از پایان فصل برداشت محصول مشخص خواهد شد.

وی در رابطه با فعالیت شرکت های عرضه کننده زعفران در داخل و در نمایشگاه های بین المللی نیز گفت: در حدود ۹۶٪ از زعفران جهان در ایران تولید می شود و کشورمان دارای مزیت های بسیار بالایی برای تولید زعفران است و کیفیت مطلوب این محصول از سوی سازمان های بین المللی و در سطح جهانی برسیت شناخته شده است و

به نام ما، به کام دیگران

با توجه به این که ایران از تولیدکنندگان عدد زعفران جهان است ولی متضاین به علت عدم پسته بندی مناسب این طلای سرخ رنگ، در حدود ۸۰٪ درصد زعفران صادراتی ایران باسته بندی های جدید از سوی شرکت های خارجی به بازار های جهانی عرضه می شود که با وضعیت موجود صادرات، این محصول نه به نام ماست نه به کام ما!

به گزارش خبرگزاری اقتصادی ایران "علی شریعتی مقدم" رئیس هیات مدیره صندوق توسعه و صادرات زعفران ایران معتقد است حدود ۸۰٪ درصد از زعفران ایران به صورت فله ای از کشور خارج شده و به نام شرکت های خارجی از جمله اسپانیایی بسته بندی شده و به بازارهای جهانی عرضه می شود.

"علی شریعتی مقدم" در حاشیه نمایشگاه تخصصی صنایع غذایی آلمان موسوم به آنواگ-ANU در شهر کلن بربا شد، به خبرنگاران گفت: متضاین به خاطر افزایش بهای زعفران، میزان صادرات این محصول در عمامه نخست سال جاری ۷۷٪ درصد کاهش از خود نشان می دهد و این امر بر تولیدکنندگان، بسته بندی و مصرف کننده زعفران بشدت تاثیر منفی بر جای گذاشده است.

شریعتی مقدم با تأکید بر اینکه صدور فله ای این محصول با ارزش کشاورزی نیز لطمات جران ناپذیری بر کشور وارد کرده افزود: متضاین صنعت زعفران کشور نیز همانند کلاهایی نظیر فرش، خاویار، پسته و میکو نیز به دلیل نبود حمایت لازم و کافی با بی توجهی مواجه شده است. وی افزود: ما می توانیم به شرط استفاده و شناساندن مطلوب مزیت هایی که زعفران به عنوان یک ماده غذایی و دارویی و تزیینی دارد، میزان صادرات و فروش خود را در جهان افزایش دهیم.

این کارشناس در رابطه با افزایش شدید بهای زعفران در داخل کشور هم گفت: کاهش عرضه و

احتكار به واسطه گری در بازار این محصول دامن زد و این عوامل باعث افزایش قیمت آن در داخل

کشور شد.

شریعتی مقدم همچنین با ابراز تأسف از صادرات پیاز زعفران به برخی از کشورهای جهان گفت: پیاز زعفران در سالهای گذشته به طور قاچاق به افغانستان و چین صادر شده است و بر روی کشت این محصول در ترکیه و آمریکای جنوبی و همچنین برخی نقاط دیگر خاورمیانه هم کار می شود.

رئیس صندوق صادرات زعفران اضافه کرد: از سوی دیگر صدور غیر قانونی پیاز زعفران علاوه بر افت کیفیت تولید این محصول در داخل کشور باعث ایجاد آسیب به منبع درآمد حدود ۶۰۰ هزار نفر در منطقه خراسان جنوبی و شمالی شده است.

از شریعتی مقدم سوال شد که نتیجه حضور هیات ایرانی در نمایشگاه سال جاری کلن چه بود که وی در پاسخ گفت: شرکت های ایرانی برای اولین بار در نمایشگاه سال جاری آنواگ به صورت یک مجموعه یکپارچه و در قالب ۳۰ شرکت از بخش خصوصی با عنوان "صندوق صادرات زعفران" حضور یافته بودند.

وی افزود: ما تلاش کردیم تا زعفران ایران را با یک نام و لیست قیمت واحد در این نمایشگاه عرضه کنیم و برای اولین بار در حاشیه این نمایشگاه هم سمیناری با عنوان "زعفران ایرانی" برگزار شد که در آن دست اندرکاران داخلی و خارجی صنعت زعفران حضور داشتند و دیدگاه های خود را در این زمینه با هم مبارله کردند.

این کارشناس با تأکید بر اینکه در ایران هم اکنون ظرفیت بسته بندی ۴۵٪ تا ۵۰٪ زعفران وجود دارد که این رقم دو برابر رقیق زعفران تولیدی کشور محاسب می شود، گفت: ما همچنین در این نمایشگاه و نشست تخصصی آمادگی خود را با عقد قراردادهای بسته بندی زعفران اعلام کردیم.

شریعتی مقدم همچنین گفت: همکاری مشترک شرکت های ایرانی و بین المللی می تواند به توسعه بازار زعفران کمک کند و از سوی دیگر از ظرفیت های خالی و مزیت هایی که برای بسته بندی زعفران در ایران وجود دارد نیز بهتر و بیشتر استفاده شود.

۵/۲ درصد از ایرانیان در گرسنگی بسر می برند

اقتصاد دان بر جسته سازمان فائقه در کارگاه امنیت غذایی اعلام کرد: ۲/۷ تا ۲/۵ درصد مردم ایران در گرسنگی به سر می برند و آمار فقر در ایران ۹ تا ۱۰ درصد می باشد.

"مارک اسمولدرز" اقتصاددان و کارشناس ارشد مقر سازمان فائقه در کارگاه آموزش امنیت غذایی افزود: یک میلیارد نفر در سطح جهان وجود دارند که روزانه کمتر از یک دلار و دو میلیارد نفر با درآمد کمتر از دو دلار در روز زندگی می کنند و به غذای کافی دسترسی ندارند.

اقتصاددان بر جسته مقیم سازمان خوار و بار ملل متعدد (فائقه) افزود: در حالی که در برخی کشورها ۳۵٪ تا ۴۵٪ درصد جمعیت در وضع نامنی غذایی قرار دارند، این رقم در ایران کمتر از ۵ درصد می باشد، بنابراین در ایران نامنی غذایی وجود ندارد.

اسمولدرز گفت: ایران در مقایسه با کشورهای دیگر خاور نزدیک موقعیت مناسبی از نظر امنیت غذایی دارد و سیاستهای دولت در راستای رسیدن به خودگفایی در تولید کشاورزی در امنیت غذایی موثر بوده است.

وی گفت: امنیت غذایی شاخصهای مختلفی دارد از جمله این که شاخص دسترسی به غذای کافی و دسترسی به غذای کیفی می باشد.

این کارشناس ارشد فاقه گفت: تنها تولید غذا از نظر فیزیکی مهم نیست، کیفیت غذا و قدرت خرید مردم در دسترسی به غذا هم مهم است.

وی گفت: ایران علاوه بر تولید غذا بر کیفیت غذا از نظر بهداشت و هضم غذا اهمیت می دهد و ثبات در تولید غذا هم مهم است که ایران به آن مرحله رسیده است.

کارشناس ارشد فاقه گفت: ۲/۵ تا ۲/۷ درصد مردم ایران در گرسنگی به سر می برند و آمار فقر در ایران ۹ تا ۱۰ درصد می باشد.

اسمولدرز گفت: نخستین گام در نقشه جامع گرسنگی FIVIMS. شناسایی افراد گرسنه است، مرحله بعدی اجرای سیاستهایی برای رفع محرومیت از نظر غذایی و دسترسی به غذا است.

وی گفت: سرمایه گذاری در زیرساختها و رعایت مسایل بهداشتی در تولید محصولات کشاورزی در رفع گرسنگی مهم است.

وی یکی از مشکلات کشاورزی ایران را خرد شدن اراضی کشاورزی داشت و گفت: عدم توزیع مناسب منابع و عوامل



به دنبال کاهش تنش در عراق و

ترکیه

۸۵/۲۷ دلار کاهش یافت

اکنیوز: خبرگزاری بلومبرگ گزارش داد، به دنبال کاهش تنش در مرزهای ترکیه و عراق و کاهش احتمال حمله نظامی ترکیه به مرزهای شمالی عراق، قیمت نفت در بازارهای جهانی کاهش یافت.

به گزارش خبرگزاری اقتصادی ایران، رجب طیب اردوغان نخست وزیر ترکیه گفت

آنکارا منتظر اقدام عراق و آمریکا در برابر کرد های مخالف دولت ترکیه خواهد ماند.

قیمت هر بشکه نفت سبک آمریکا در بازار نیویورک برای تحويل در ماه دسامبر با ۷۵ سنت کاهش به ۸۵/۲۷ دلار رسید.

قیمت نفت دیروز دوشنبه نیز با ۹۳ سنت کاهش به ۸۶/۰۲ دلار رسیده بود.

قیمت نفت روز ۱۹ اکتبر به رقم بی سابقه ۹۰/۰۷ دلار رسیده بود.



مدرسه چیستا

(فرشته دانش و خرد)



هر هفته روزهای شنبه
از ساعت 12 نیم روز
پذیرای شما می باشد.

هیچ می دانید که روش تدریس زبان فارسی بطورکلی عوض شده است؟؟
کادر مخصوص مدرسه چیستا متعهد است که با شیوه جدید، فرهنگ و تاریخ ایران
زمین را به همراه زبان شیرینش به فرزندان شما بیاموزد.

این شیوه ها از سوی آموزگاران چیستا همچون خانم دکتر مریم بهنام و
آقای دکتر زرتشت ستوده (ایرانشناس، پژوهشگر و نویسنده) آموزش داده می شود.

- کلاسهاي آموزشی از آمادگی تا A Level و GCSE
- کلاسهاي آموزش فارسی برای بزرگسالان
- آموزش زبان های ایران باستان (پهلوی-اوستا)
دانشجو می پذیرد.

Q K Quintin - Kynaston
Marlborough Hill St, Johns Wood
NW8 0NL
جهت اطلاعات بیشتر با تلفنهای :

020 8442 8818 - 077 1989 5896



info@persianweekly.co.uk

سالن مجازی رستوران ژینو
با موزیک زنده و رقص عربی
گشایش یافت

بیا بید
ببینید
بچشید

غذاؤت کنید

Zhi Noo Restaurant

با هنرمندی
جمعه شبها سیاوش
ژیلبرت و رقص عربی

شبه شبها
هنرمند محبوب
ژیرار، خوشدل
و رقص عربی

175 South Ealing Road
London, W5 4QP
Telephone: 020 8847 1740

www.cafezhinoo.co.uk
E-mail: bijankimiachi@hotmail.com

یک شب شاد در کشتی

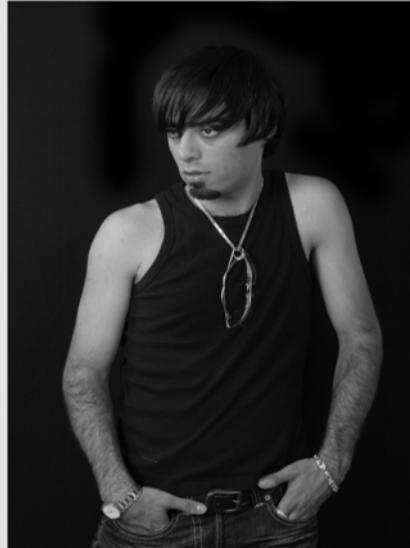
YACHT CLUB

BOAT PARTY

یکشنبه ۴ نوامبر

POUYAN FARYADE NASLE JAVAN

خواننده نسل جوان پویان



۹ شب تا ۳ بامداد

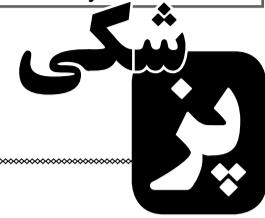
با بهترین DJ های لندن

DJ; VOICE DJ; SAYEH

تلفن اطلاعات: 07967021001

THE YACHT CLUB,
TEMPLE PIER, VICTORIA EMBANKMENT,
LONDON, WC2R 2PN

دربروی آندر گراند TEMPLE
از پذیرفتن عزیزان با کفش کتانی و شلوار جین معذوریم



info@persianweekly.co.uk



تست پاپ اسپیر: در این آزمایش، پزشک با ماما و سیله کوچکی به نام اسپیکلوم را در مهبل قرار می‌دهد تا بتواند گردن رحم را مشاهده کند. سپس با استفاده از یک وسیله کوچک (مثل گوش پاک کن) از ترشحات گردن و مجرای مهبل نمونه برداشته می‌شود. این کار تنها چند دقیقه طول می‌کشد و اصلًا در دننا کنیست.

سپس نمونه به آزمایشگاه فرستاده می‌شود تا در صورت وجود سرطان گردن رحم، تشخیص و درمان به موقع انجام شود. این کار در خانه‌های متاهر انجام شده و از بعد از ازدواج حداقل هر ۳ سال یکبار انجام می‌شود و در سنین بالاتر هر سال ضروری است.

در خانه‌های بالای ۶۵ سال و خانمهایی که رحم خود را طی جراحی برداشته‌اند، انجام این آزمایش ضروری نیست. معاینه لگن:

در این معاینات، پزشک دستگاه تناسلی را مورد معاینه قرار می‌دهد و هر نوع تغییر رنگ، تورم، زخم و حالتی‌های غیرطبیعی را مدنظر می‌گیرد. با استفاده از اسپیکلوم، دیواره داخلی مهبل و گردن رحم مشاهده می‌شوند و مجددًا هر نوع زخم، تورم، التهاب یا ترشح غیرطبیعی در این نواحی مورد بررسی قرار می‌گیرد.

سپس پزشک با استفاده از دستکش و تنها با ۲ انگشت خود، رحم و تخدمان را بررسی و معاینه می‌کند. هیچ یک از این معاینات ناراحت کننده و یا پیچیده نیست.

با انجام این بررسی ها هر نوع ناهنجاری مثل کیست، تومور، عفونت، افتادگی عضلات رحم یا مثانه، ترشحات غیرطبیعی و غیره به موقع تشخیص داده می‌شود.

بهتر است این معاینات بعد از ازدواج، حداقل هر ۳ سال یکبار انجام شود. ممکن است پزشک در شرایطی خاص این معاینات را در فواصل کمتر توصیه کند.

بسیاری از خانه‌ها به دلیل شرم از معاینه یا ترس از تشخیص داده و درمان شود، فرد می‌تواند از مرگ و یا زندگی همراه با رنج و مشقت ناشی از بیماری نجات پیدا کند.

معاینات سرطان روده بزرگ:

برای این ممنظر چند آزمایش خون مخفی در مدفع انجام می‌شود. ابتدا آزمایش خون مخفی در مدفع انجام می‌شود. گاهی خونریزی از روده و وجود خون در مدفع با چشم ندیده نمی‌شود و تنها در آزمایشگاه می‌توان وجود خون در مدفع را تشخیص داد. در این آزمایش شما تنها نمونه مدفع را به آزمایشگاه تحویل می‌دهید. اگر وجود خون در مدفع تشخیص داده شد، پزشک بررسی‌های تکمیلی را انجام می‌دهد.

- سیگموئیدوسکوپی (Sigmoidoscopy) در شرایطی انجام می‌شود که پزشک به مشکلی در قسمت پایینی روده بزرگ مشکوک شده باشد. در این آزمایش با استفاده از یک لوله قابل انعطاف (سیگموئیدوسکوپ) این قسمت از روده توسط پزشک مشاهده می‌شود. این کار فقط ۱۵ دقیقه طول می‌کشد.

- رادیوگرافی از روده بزرگ (بایری اینما) بررسی دیگری است که با تقیه (انما) ماده ای به نام باریم به روده بزرگ، تصاویری از روده ها تهیه می‌شود و این کار در رادیولوژی‌ها انجام می‌گردد. به این ترتیب سطح داخلی روده‌ها بررسی می‌شود و این کار تنها ۲۰ دقیقه طول می‌کشد.

- کولونوسکوپی (Colonoscopy) بررسی دیگری است که در آن کل طول روده بزرگ با استفاده از لوله ای بازیک و انعطاف پذیر بررسی می‌شود. این آزمایش نیم ساعت طول می‌کشد و ممکن است کمی ناراحت کننده باشد، اما کاملاً قابل تحمل است.

تمامی این بررسی‌ها برای شناسایی هر نوع نوude سرطانی و غیرسرطانی در روده بزرگ و انتهای آن انجام می‌شود و نوع آزمایش بسته به شرایط فرد، تعیین می‌گردد. در زنان ۵۰ سال به بالا (بسته به شرایط هر فرد)، هر سال آزمایش خون مخفی در مدفع، هر ۵ سال یک بار سیگموئیدوسکوپی و رادیوگرافی از روده بزرگ و هر ۱۰ سال یک بار کولونوسکوپی، توصیه می‌شود.

معمولًا در افرادی که ساقبه سرطان روده یا راست روده در خانواده آنها وجود دارد و یا ساقبه پولیپ روده یا بیماری التایبی روده (مثل کولیت اولوسوز یا بیماری کرون) در خانواده آنها دیده می‌شود، این بررسی‌ها باید حتماً گرفته شده و انجام شود.

سنجهنگ تراکم استخوان:

این کار یک بررسی سریع، ساده و بدون درد است و در این روش از کمر، ران، مچ دست و مچ پای خانه‌ها اسکن انجام می‌شود و دانسته باشد که چگالی استخوان ها مورد بررسی قرار می‌گیرد.

این آزمایش جهت بررسی پوکی استخوان و شکستگی‌های ناشی از آن انجام می‌شود، زیرا اگر توode استخوان کم شده باشد، احتمال شکستگی آن زیاد است.

بهتر است خانه‌ها ۶۰ سال به بالا از نظر پوکی استخوان بررسی شوند و اگر فرد مستعد تشخیص داده شود، بنا به دستور پزشک باید سنجهنگ تراکم استخوان انجام گیرد.

معاینات دندان:

در این معاینات، دندان‌شک لثه ها و دندان‌های شما را بررسی می‌کند. ضمناً حین معاینه، زبان، لبها و باقتهای نرم دهان هم بررسی می‌شوند. با این معاینات هر نوع مشکل دهان و دندان شناسایی می‌شود. معاینات دهان و دندان خانمهای باید هر ۶ ماه یک بار انجام شود، بخصوص اگر صاحب فرزند شده و به کودک خود شیر می‌دهند.

معاینات چشم:

در این معاینات حرکات چشم، دید فرد، دقت فرد، دقت بینایی بررسی می‌شود. ممکن است چشم پزشک از وسیله ای با نام افتالموسکوپ استفاده کند و ته چشم (شیکه) را مورد بررسی قرار دهد. به این ترتیب وضع دید چشم و نیاز به عینک، مشخص می‌شود. ضمناً بیماری‌هایی مثلاً آگ سیاه (افزایش فشار درون چشم که باعث کاهش دید می‌شود)، دزهایسیون مکولا (تخرب سلولهای شبکیه که با کاهش دید همراه است) و آب مروارید (کدر شدن عدسی چشم) تشخیص داده می‌شود.

معاینه چشم نیز بهتر است هر ۶ ماه یک بار انجام شود، اما اگر مشکل خاصی وجود ندارد، برای افراد ۲۰ تا ۳۹ سال، سالی یک بار افزایش چشم نیز بهتر است هر ۶۰ سال سالی دو بار و در افراد بالای ۶۵ سال، سالی ۲ بار انجام گیرد.

آزمایش قند خون ناشتا:

در این آزمایش قند خون (گلکوک) بعد از ۸ ساعت ناشتا بودن مورد بررسی قرار می‌گیرد. این آزمایش بسیار ضروری است، چون افزایش قند خون موجب دیابت یا مرض قند می‌شود.

اگر خانمی علامت یا مشکلی در این رابطه داشته باشد، لازم نیست به طور منظم بررسی شود، اما خانمهایی که ۴۵ سال به بالا هستند، بهتر است هر ۲ سال یک بار این آزمایش را انجام دهند.

اگر خانمی در معرض خطر دیابت تشخیص داده شود، طبق سستور پزشک و در فواصل کمتر باید این آزمایش را انجام دهد.

ضماین اگر عالیم و نشانه‌های دیابت را در خود مشاهده می‌کنند (مثل شنسنگی مفترط، افزایش دفعات ادرار، کاهش وزن بدون دلیل، خستگی یا ترمیم کند زخمها و سوختگی‌های بدن) باید حتماً به پزشک معالج، گزارش دهید.

معاینه پوست:

در این معاینه، پوست کل بین (از سر تا) مورد بررسی قرار می‌گیرد تا خالهای تغییر شکل یا تغییر رنگ داده شده، خال یا برجرستگی که بزرگ شده باشد و یا هر نوع لکه یا ناهنجاری پوستی، بسربعت تشخیص داده شود.

هر نوع ضایعه مشکوک پوستی می‌تواند شروع سرطان پوست باشد و باید مورد بررسی قرار بگیرد. بهتر است این کار از سن ۲۰ سالگی به بعد به طور منظم انجام شود. ضمناً پوست بدن را می‌توان برایتی مورد معاینه قرار داد و خود فرد می‌تواند هر نوع تغییر در خالها و یا بروز لکه یا ضایعه را شناسایی کرده و به پزشک اطلاع دهد.

ماموگرام:

در این روش با استفاده از پرتوهای X در رادیولوژی، بافت پستان ها مورد بررسی قرار می‌گیرد و به این ترتیب حتی کوچک ترین توده پستانی تبدیل شود که ممکن است همین توده بدان گستاخ باشد، شناسایی می‌شود.

پستانی به سطح پستان باشد که در این معاینه پزشک تغییر رنگ و تغییرات پوستی نوک پستان باشد.

مشکل وقتی به وجود می‌آید که LDL کلسترول زیادی در دیواره شریان هایتان رسوب کرده و یا HDL آنقدر کم باشد که نتوان

به طور موثر کلسترول را از دیواره شریان های شده و HDL باعث می‌شود کلسترول از شریان های شما برداشته و به کبد منتقل شود و از آنجا دفع گردد.

کنترل فشارخون:

این کار اصلاً مشکل نیست. یک کاف مخصوص دور بازوی آزمایش چربی خون بدند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین

دارد بنابراین توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین

شور... در این آزمایش های زیر شامل مواردی است که عموم خانمهای باید آنها را انجام دهند.

آزمایشات و معاینات ضروری برای خانمهای

■ مهدی رحیمی



از ۴۵ سالگی به بعد خانمهای باید هر ۵ سال یکبار آزمایش چربی خون بدند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین بروزی های زیر شامل مواردی است که عموم خانمهای باید آنها را انجام دهند.

کنترل فشارخون:

این کار اصولاً مشکل نیست. یک کاف مخصوص دور بازوی آزمایش چربی خون بدند. آیا می‌دانید فشارخون یعنی چه؟ فشارخون شما را اندازه می‌گیرد. آیا می‌دانید فشارخون همان شما را اندازه می‌گیرد. فشارخون شما را اندازه می‌گیرد. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین بروزی های زیر شامل مواردی است که عموم خانمهای باید آنها را انجام دهند.

ما این که چرا باید فشارخون را کنترل کرد، باید گفت تنها به این طریق می‌توان افزایش فشارخون

(Hypertension) را در همان اوایل کار تشخیص داد. در اصل میزان خونی که توسط قلب شما پمپ می‌شود... درینجا از ۴۵ سالگی بدینه فشارخون از ۱۸ سالگی هر سال و با افزایش سن هر چند ماه یکبار می‌داند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین بروزی های زیر شامل مواردی است که عموم خانمهای باید آنها را انجام دهند.

ما یک آزمایش ساده خون می‌توانید سطح کلسترول خوب (HDL) و تری کلیسریدهای خون خود را بررسی کنید.

این روش کلسترول بد در دیواره شریان های شده و HDL باعث می‌شود کلسترول از شریان های شما برداشته و به کبد منتقل شود و از آنجا دفع گردد.

مشکل وقتی به وجود می‌آید که LDL کلسترول زیادی در دیواره شریان هایتان رسوب کرده و یا HDL آنقدر کم باشد که نتوان

به طور موثر کلسترول را از دیواره شریان بآشکار نماید. در این حالت پلاکهای چربی در عروق خونی شما برداشته می‌گردند. اگر خانمهای شما می‌شود و فشارخون شما بالا بوده و درمان نشود، خطر حمله قلبی، سکته مغزی، نارسایی قلبی و آسیب کلیه های بیشتر

می‌شود. بهتر است کنترل فشارخون از ۱۸ سالگی هر سال و با افزایش سن هر چند ماه یکبار می‌داند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین بروزی های زیر شامل مواردی است که عموم خانمهای باید آنها را انجام دهند.

آن را انجام دهید.

خانمهای توجه داشته باشید که در این معاینات هر نوع توده ای که در پستان ها و زیرپستان نوک پستان

ها یا وجود و عدم وجود ترشی از آنها می‌شود بررسی قرار می‌دهد. ضمناً با لم پستان ها و زیرپستان گردد. بروزی شده و خود لفظی و بزرگ شده را شناسایی می‌کند. ضمناً می‌توانید این معاینات را از پزشک یاد بگیرید و خودتان در منزل از آنجا دهید.

خانمهای توجه داشته باشید که در این معاینات هر نوع توده ای که در پستان ها و زیرپستان نوک پستان باشد، شناسایی می‌شود و

خرط سرطان پستان تا حد بسیار زیادی کاهش پیدا می‌کند زیرا اگر توode خوش بیشتر باشد، برداشته می‌شود و اگر بزرگ شده را شناسایی می‌کند زیرا آزمایش چربی خون بدند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین

توصیه پزشک باشد در فواصل کوتاه تری چکاپ کنند. اگر فردی شرایط غیرطبیعی و بیمارگونه دارد بنابراین بروزی های زیر شامل موارد



info@persianweekly.co.uk

لطفاً ما را از خبرهای اطراف خود مطلع نمائید
برای مشاهده هفته نامه بصورت رنگی به وب سایت مراجعه نمایید

دو ساعت خنده هزار و یک شب

چهارشنبه ۱۷ آنامیر لندن

میری سلطان خنده ایران در نمایش

یک کمدی شهیر با مقدمه زیاده خنده برای ظالم ها و یک پیام بدی برای آقایان

زنها چه میخواهند؟

با هدایت: رضا جازایری

نویسنده و کارگردان - منصور پورمند

سایه یادگاره

فیلم پردازی اکیتا ممنوع

محل اجرای برنامه

Conway Hall
25 Red Lion Square
London WC1R 4RL
Info: 0796702 1001

محل فروش سوپر مارکت های ایرانی

بهای بلیط: £15 - £20 - £25 - £30

به علت محدود بودن جای لعلماً بلیط های ۲۵ در قیمت تخفیف فرماید.

سرعت انتقال پول با قیمت مناسب را با ما تجربه کنید



صرافی بین المللی برادران سروری

**SARWARY BROTHERS
INTERNATIONAL
TRAVEL & MONEY EXCHANGE**

انتقال پول

به اکثر نقاط جهان در مدت ۱۵ دقیقه
و بلعکس بدون شارژ ظرف کمتر از ۱ ساعت

آلمان-آمریکا- ایران- استرالیا- ترکیه
آمریکای شمالی- افغانستان- مسکو- دوبی
آمریکای جنوبی- یونان- پاکستان و سراسر اروپا...

Head Office: 122 Plashet Road, Plaistow,
London, E13 0QS
Tel: 020 8257 3547 , Mobile: 07976 303 612
020 8257 5040 , Fax: 020 8552 8491
Branch One: 10a The Broadway Southall,
Middlesex, UB1 1PS
Tel: 020 8571 0166, Fax: 020 8893 5976
Email: mohsin@sarwary.e7even.com

گروه خون و شخصیت انسان ها



بر اساس تحقیقات یک موسسه ژاپنی که بر روی رابطه گروه خون افراد با ویژگی های شخصیتی آن ها کار می کند، افراد با گروه های خونی مشابه دارای شخصیت های مشابه هستند. آیا بین گروه خون و ویژگی های شخصیتی رابطه ای وجود دارد؟ آیا شما با این طبقه بندی موافق هستید؟

O TYPE شما می خواهید که بر دیگران رهبری کنید و وقتی چیزی را می خواهید که برای به دست آوردن آن می کنید. شما دیگران را به دنبال خود می کشید، وفادارید و پر انرژی، شما حسود هستید و به راحتی می توانید با دیگران رقابت کنید.

A TYPE شما به هارمونی، آرامش و سازماندهی کار ها علاقه مند هستید. با دیگران به خوبی همکاری می کنید و احساساتی، صبور و حساس هستید. در کنار این ها شما سخت کوش هستید و می توانید در رویارویی با مسائل آرامش خود را حفظ کنید.

B TYPE شما کاملاً فرد گرا هستید و می خواهید هر کاری را به روش خودتان انجام دهید. شما خلاق و انعطاف پذیر هستید به گونه ای که می توانید با هر موقعیتی به آسانی تطبیق پیدا کنید. ولی اصرار شما بر مستقل بودن گاه بیش از حد است و به نقطه ضعف شما تبدیل می شود.

AB TYPE شما کاملاً معمولاً محبوب هستید و با افراد به راحتی رابطه برقرار می کنید. شما توانایی خوبی در سرگرم کردن دیگران دارید ولی به راحتی با کسی صمیمی نمی شوید. کمی در تصمیم گیری مشکل دارید.

وقتی کم می خوابید

دکتر محمدعلی شهاب الدین
کم خوابی و بی خوابی بر بسیاری از سیستم های بدن تأثیرات منفی می گذارند.

این تأثیرات ممکن است فوراً خود را نشان دهد یا اینکه در بلند مدت ظاهر شوند. به عنوان مثال، به دنبال فقط یک شب بی خوابی، عوارض زیر ظاهر می شود:

کاهش هوشیاری و کارایی : فقط ۱/۵ ساعت کمبود خواب در یک شب، هوشیاری (Alertness) در روز بعد را تا ۲۲ درصد کاهش می دهد.

اختلال حافظه و شناخت: بررسی های پژوهشگران دانشگاه هاروارد نشان داده است که محرومیت از خواب، توانایی مغز برای ایجاد حافظه جدید را کاهش می دهد. در این مطالعه، پژوهشگران ۲۸ فرد ۱۸ تا ۲۰ ساله را در دو گروه تقسیم کردند. به افراد گروه اول به مدت ۲۰ ساعت اجازه داده نشد که بخوابند، ولی گروه دوم به خانه های خود رفتند و مثل همیشه خوابیدند.

در ساعت ۶ بعد از ظهر روز بعد به همه این افراد ۱۵۰ اسلامی از مناظر، اشیاء و افراد غیر معروف نشان داده شد و در همان حال از مغز آنها اسکن به عمل آمد. این اسکن ها نشان داد که نواحی خاصی از مغز که در حافظه شرکت دارند، در افرادی که دچار کم خوابی نبودند، قابل تر بود. سپس به همه آنها اجازه داده شد که به خانه هایشان بروند و استراحت کنند.

عصر روز بعد، مجدداً از این افراد در مورد اسلامی های ایجاد شده، امتحان به عمل آمد. به این صورت که به آنها ۲۲۵ اسلامی نشان داده شد که آنها همان اسلامی های قبلی بودند و ۷۵ تا جدید بودند. نتایج نشان داد که افرادی که روز اول نخوابیده بودند، در تشخیص اینکه کدام عکس های جدید هستند، بدتر از گروه دوم عمل کردند.

کاهش کیفیت زندگی: کم خوابی باعث می شود که شما نتوانید به کارهای مورد علاقه تان که نیاز به تمرکز و توجه مداوم دارند، مثل دیدن برنامه مورد علاقه در تلویزیون، یا دیدن فیلم در سینما پردازید.

آسیب های شغلی: محرومیت از خواب، خطر آسیب های شغلی را تا دو برابر افزایش می دهد.

حوادث اتومبیل: بنابر آمار اداره ملی ایمنی ترافیک بزرگراه های آمریکا، رانندگان خواب آلود سالانه مسئول ۱۰۰ هزار مورد تصادف اتومبیل، ۷۱ هزار مورد جراحت و ۱۵۵ مورد مرگ در آمریکا می شوند. در یکی از مطالعات، از افراد دچار کم خوابی خواسته شد که پشت دستگاه های شبیه ساز (سیموولاتور) رانندگی قرار گیرند. نتیجه این بود که عملکرد آنها معادل و حتی پایین تر از افرادی گزارش شد که دچار مسمومیت با الکل یا سایر مواد بودند.

مواد دزک شده، همگی از آثار سوء فوری و زودرس کم خوابی بودند، ولی کم خوابی در بلند مدت هم عوارض شناخته شده ای دارد. از جمله: افزایش فشار خون، حمله قلبی، سکته مغزی، چاقی، مشکلات روانی نظری افسرگی و سایر اختلالات خلقی، کاهش تمرکز و آسیب های بلند مدت ناشی از تصادف.

حتی یک مطالعه طولانی مدت ۱۵ ساله که توسط محققان دانشگاه Yale آمریکا صورت گرفته است، نشان داد کسانی که کمتر از ۶ ساعت یا بیشتر از ۸ ساعت در طی روز می خوابند، بیش از کسانی که حدود ۷ ساعت می خوابند، در معرض ابتلاء به دیابت نوع ۲ قرار دارند.

آدمی قوانین فیزیک، شیمی و مکانیک را بخوبی می شناسد ولی خود را نمی شناسد

الکسیس کارل



قسمت سوم

شب مهمانی من

نوشته‌ای از قاصدک

(تاینجای داستان خوندیم) همسر من چطور به صورت شاعر گوئه داعیه برابری حقوق زن و مرد رو داشت ولی در عمل چقدر از این دیدگاه دور بود البته باید بکم که امثال افرادی چون (همسر من) کم نیستند. عبارت همسر من تمثیلیست بر این ماجرا، که می‌توانه از جانب مادر من و شما گفته بشه، یا همسر برادر من و شما ویا..... باید گزیری بزن از داستان و در مورد چاپ قسمت دوم توضیحاتی رو خدمت خواندنگان عزیزی که حوصله کردند داستان رو پی گرفتند، عرض کنم. نام داستان اشتباها در قسمت دوم تحت عنوان خانم مهمان چاپ شد که سبب تعجب خودم هم شد. به هر حال داستان داستان شب مهمانی من است و ماجرا شاید کمی دلخور کننده برای بعضی از آقایون. اما به دل نکرید.)

ادامه داستان

اما، امان ازروزی که از آنها کمک بخوای. ما به ازای هر لیوانی که شسته



می‌شود باید یک ساعت آبین آقا را جا بیاوری و تشکر و تمجید رو فراموش نکنی. در واقع به مرگ می‌گیرنت تا به تپ راضی بشی.

از نظر اونها کاری که بیرون از خانه انجام می‌دهند بسیار دارد و مشکل و خسته کننده است. اما یک زن هیچوقت نباید در مقابل انجام کارهای خانه ای باز خستگی بکنه. اگر هم این کار رو انجام بد متمم به غر زدن و بد خلقی می‌شه. تا حالا فکر کردید که چرا در مقابل زحمات روزانه یک زن در خانه تشکر و خسته نباشیدی وجود نداره؟

غیر از اینه که یا خلی براشون عادی شده و وظیفه می‌دونند یا اینکه

خلی بی ارزش در نظرشون جلوه می‌کنه.

همسرم - (با خنده) آقای ... شما که طرف خانم ها رو گرفتید، خانمتون

هم که فنیست هستن پس خلی قوی شدید بایا یکی دست ما رو بگیره.

آقای مهمان - نه دوست عزیزم. بنده جانب واقعیت رو رو می‌گیرم. ای

کاش یک تعامل با ثبات در ارتباط زناشویی در فرهنگ پاکی

- باش، غیری که باعث کم شدن سوی چشم‌امون و حبس شدن توی خونه

و دور از اجتماع بشه به چه دردی می‌خوره؟ ما غیری رو که باعث کنده

شدن هامون رو محکم بکنه.

ریشه هامون از ریشه بشه نمی‌خواهیم. ما غیری رو می‌خواهیم که

چرا در پیشرفت کردمنون غیرت به خرج نمی‌دن؟ چرا وقتی حمون

خورده می‌شه غیرت رو فراموش می‌کنن؟ چرا وقتی حق داشتن چند

تا زن رو به خودشون می‌دن که یکی رو از یکی دیگه بدبخت تر می‌کنن

یادشون می‌ره که غیرتی هم وجود داره؟ چرا وقتی که صدای بلندشون

هرماه با دستهای سنگینشون رو تتمون فرود می‌باید، غیرتشون رو به باد

می‌سپارند؟ چرا وقتی یک زن غریبه رو بیرون از خونشون می‌بینن

آب خنکی بر روی غیرشون سر می‌کشند و فراموشش می‌کنند و برای

خالی کردن وجودشون از غیرت، اون زن رو از متلکشون و یا دست

نوازششون بی نصب نمی‌گذارند.

چرا مردها بجای این همه فشارها و محرومیت‌ها، غیرت رو ازباری

برای پشتیبانی از مادر خواهر، زن و دخترشون نمی‌کنند. اون موقع

است که می‌توانن بجای یک لولوی سر خرم از خودشون یک مرد

واقعی سازن.

مردی که پشت و پناه قابل اطمینان و محکمیه، که قبل از هر کسی مشکلات

عزیزانشون بعنوان تکیه گاه و امین می‌شنوند. اینجوری روابط خلیل گمتر

و نزدیکتر می‌شه چون دیوار ترس و توهم این وسط برداشته می‌شه

و بجای اون اطمینان جاشه می‌گیره. باید بگم که نه بودن هنر نیست

چون هیچ کاری اونچه که مستنی انجام ندادی.....اما اما !!! مرد

بودن هنر است و ما زنها می‌خواهیم که حضور و سایه و وجود مردی را

همیشه در کارمان داشته باشیم، نه در بالای سرمان. این قانون طبیعت

است نه آنچه که به سبب خودخواهی های دیگران به عنوان قوانین بی

چون و چرا به ما زنها نشان می‌دهند.

شما مدیر زندگی خودتان هستید که هدفتان، اداره کردن زندگی به نحوی است که نتایج خوبی در برداشته باشد.

مدیریت موثر زندگی به این معنی است که شما در مرحله‌ی آماده شدن برای رسیدن به هدفتان، در تکنرخ خود، در تکنرخ احساسات، در مواجهه با سایر افراد، در مرحله‌ی ادراجه، در مواجهه با ترس و سایر ابعاد، بیش از پیش به خودتان نیاز دارید و بایستی با حداقل تهدید، سرعت و هدایتی که می‌توانید انجام دهید.

کلید مدیریت زندگی، داشتن یک استراتژی است. اگر شما برنامه‌ای روشن و شفاف و مجهزین شجاعت، تعهد و انرژی لازم برای این استراتژی را داشته باشید، موفق خواهید شد.

۳ - ما به مردم یاد می‌دهیم که چگونه با ما رفتار کنند. پس به جای شکایت کردن، مسئولیت طرز رفتار مردم را با خودتان به عهده بگیرید.

شاید به مردم یاد داده باشید که چگونه با شما احترام آیینه رفتار کنند و شاید این کار را نکردند باشید. این بیننده این معنی است که شما تا حدی مسئول رفتار نامناسب دیگران با خودتان هستید. اگر مردم رفتار نامناسبی با شما دارند، بیننده شما چه کاری انجام داده‌اید که آن رفتار را تقویت کرده و یا باعث آن رفتار شده است؟

چون مسئولیت با خودتان است، می‌توانید در هر موقع و برای هر متوجه‌تان را بازبینی کنید.

۴ - نیرو و انرژی زیادی در بخشش وجود دارد، پس چشمان خود را باز کنید و بیننده تحت تأثیر کدام شیوه را بازیگردانید. نیرو و انرژی خود را از کسانی که باعث رنجش شما شده‌اند بازیگردانید.

تفصیلی و کینه، ویرانکننده هستند و باعث تضعیف و تحمل قلب و روح انسان می‌شوند که قطعاً با آرامش درونی و احساس شادی منافع دارند.

بخشنده، شما را از تنفس، عصبانیت و کینه رها می‌سازد. تنها راه خلاصی از اثرات منفی رابطه‌ای که موجب ناراحتی و رنجش شما شده است، کمک گرفتن از احلاقلیات و بخشش کسانی است که موجب ناراحتی و آزردگی شما شده‌اند.

۵ - قبل از اینکه چیزی را بخواهید باید اسم آن را بدانید، پس به وضوح مشخص کنید که چه می‌خواهید.

از اهداف اصلی زندگی تان تا خواسته‌های شما چه‌هذاش دش و خواهید توانست رفتارها و انتخاب‌های لازم را برای رسیدن به اهداف تان، مشخص کنید.

برای رسیدن به آنچه که می‌خواهید، شهامت لازم را داشته و واقع بین باشید. البته فقط در صورتی که خود را لایق و مستحق آنچه می‌خواهید بدانید، شهامت لازم را کسب خواهید کردید.

اگر خواهید و یا نتوانید که آگاهانه به رفتارهای منفی، ویژگی‌های شخصی و الگوهای زندگی تان افقار و اذاعان داشته باشید، پس نمی‌توانید آنها را تغییر دهید.

افقار و اعتراف کرنی به چیزی، در حقیقت سبیل زدن به خودتان به هنگام مواجهه با واقعیت است و این که شما مزینه و توانی هر کاری را برای دادن بپردازید، به خودتان دروغ نمی‌گیرید.

شرطی و موقعیت موجودات و حشمتاک و دیکتاتوری شسته و اتو کشیده داخل کند و کشو می‌زنند؛ تاره این

در صورتیست که از نقش عاطفی و احساسی یک زن که بخش مهمی هم

هست چشم پوشی کنم.

یک نفر رو برای انجام نیزی از این کارها استخدام کرده بود و به خانه

می‌آوردید، که باید حقوقی که این مردهای بی معرفت بگه که اگر شما

حالا به با معرفتی پیدا بشه و به این مردهای بی معرفت بی اندادید.

اما اونها که از جواب جانمی مونن و می‌گن لباس شستن کاری نداره،

بول دادم ماشین لباسشویی خردید که لباس هارو می‌شوره. دو تا تیکه

طرف هم که این حرفا و ندارم. از کی تا حالا جارو برقی کشیدن آدم رو

کشته که ما خبر نداریم؟ بچه داری هم نکنی چه کار می‌خواهی بکنی؟

کم مونده که بگن اگه این کارها رو نکنی پس به چه کاری می‌خوری؟

کلیدهای زندگی موفق

ترجم: جمیله احمدپور

این دو مقاله، حاصل تأملات و تجارب یک روانشناس بالینی در مورد اصول یا قواعد لازم برای رسیدن به اهداف و خواسته‌ها است:

۱ - چیزی را که خواهان آن هستید، یا موفق به کسب آن می‌شوید و یا موفق

نمی‌شود. پس حداکثر سعی خود را بگیرید تا جزو افرادی باشید که موفق می‌شوند.

تشخیص افرادی که می‌دانند که چه کاری برای رسیدن به خواسته‌شان باید انجام

دهند و برنامه مشخصی برای این کار دارند، کار مشکل نیست.

برای موفق شدن در هر کاری ابتدا باید اطلاعات لازم برای رسیدن به خواسته‌تان را

چیزی از آوری کنید. این اطلاعات و مهارت‌ها باید موقوفیت شما ضروری هستند. با کسب

آمدگاری لازم برای این کار، سعی کنید چگونگی بازی و قواعد آن را پیدا کنید.

۲ - شما به وجود آورنده تجربه‌هایتان هستید، پس خودتان باید مسئولیت زندگی تان را پیدا کنید.

شما نمی‌توانید از مسئولیت اینکه چرا و چگونه زندگی تان این‌گونه است شانه خالی

کنید. هرگز نشیش یک قربانی را بازی نکنید و از واقعیت گذشته برای خود بهانه سازی

نکنید. هر انتخابی که می‌کنید مثلاً انتخاب افرادی که به آن می‌اندیشید، دارای تائیج و

عواقبی است. زمانی که شما رفتار یا فکر خاصی را انتخاب می‌کنید در حقیقت خود

شما، نتایج و عواقب آن را انتخاب کردیدهاید.

۳ - مردم، کاری را انجام می‌دهند که نفع یا سودی برایشان داشته باشد، بنابراین

مشخص کنید که رفتار شما چه منافعی برایاتان دارد و یا رفتار دیگران چه منافعی

برایشان دارد؟

- منافع حاصل از یک رفتار به خصوصی را مشخص کنید، چون شما نمی‌توانید

رفتاری را ترک کنید مگر اینکه از منافع حاصل از آن رفتار آگاهی پیدا کنید.

- رفت کنید که ممکن است رفتار شما به خاطر ترس از طرد شدن باشد. مسلمان تعبیر

نکنید کار آسان‌تری است، ولی شما باید سعی کنید چیزهای تازه و نویی را امتحان

کنید و یا در مسیر جدید گام ببرداید.

۴ - تا به وجود مسئله‌ای اقرار و اعتراض نکریده باشید، نمی‌توانید آن را تغییر دهید.

پس سعی کنید در ارتباط با



صرافی آسان

انتقال سریع ارز به تمام نقاط ایران و بلوکس فقط در یک روز

با بهترین قیمت و کمترین هزینه

اولین دارنده مجوز رسمی در شمال انگلستان

اطمینان و سرعت هدف ماست.

شما میتوانید در هر وقت روز از قیمت ارز با خبر
شوید فقط با یک تماس.

Mobile 077 3704 2007

Tel/Fax 011 3324 4205

Registration Number 12269534



Technomate
Your Digital Partner For Life

افغان ست

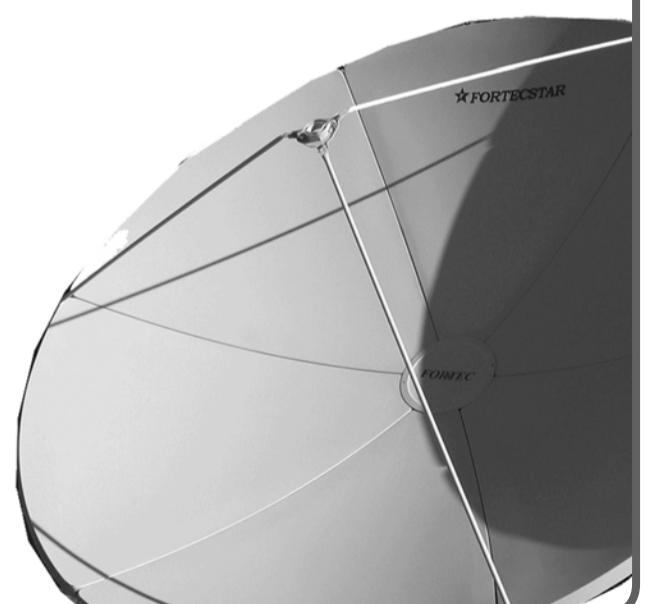
AFGHAN SAT

بهترین سرویس قبل و بعد از فروش
کیفیت برتر، قیمت مناسبتر
کلیه شبکه های افغانی، فارسی، عربی، ترکی
کردی و کانالهای اروپایی
نصب سیستم ثابت و موتورایزر

Tel: 020 8640 9605

Help Line: 07967 724 435

نصب آنتن تلویزیون
و
نصب تلویزیون پلاسما





PERSIANEMPIRE.co.uk proudly presents

PERSIAN HALLOWEEN BASH!

SUNDAY 28th OCTOBER 07'
@ THE COLLECTION 7pm TILL LATE

DJ SHERVIN & DJ A\$HKAN

SPINNING THE LATEST PERSIAN, ARABIC,
CHARTS, RnB, HIPHOP & FUNKY HOUSE ALL NIGHT LONG!



ON THE GUEST LIST:

£7 WITH A COSTUME, £10 WITHOUT BEFORE 10pm, £15 AFTER
EXCLUSIVE VIP TABLES AVAILABLE - CDS, GIFTS, GIVEAWAYS

BOOK ONLINE @ www.persianempire.co.uk
INFO: 07722 700 823 - 07722 700 824

THE COLLECTION, 246 BROMPTON ROAD, SOUTH KENSINGTON, SW3 2AS

www.PERSIANEMPIRE.co.uk

www.DJSHERViN.com / www.DJASHKAN.com

BIA2

facebook



DONT
STAY IN
dontstayin.com

UIS
Union of Iranian Students

MedFood
0788 255 3195
medfood.co.uk

DICLE INTERNATIONAL FOOD CENTRE

سوپر دجله گوشت حلال، میوه جات و سبزیجات تازه



Halal Meat

£30

151-153 Ballards Lane,
Finchley, London, N3 1LJ

سرвис دوستانه تحويل درب منزل شما برای خريد بيش از
هر آنچه مورد نياز است در سوپر دجله موجود مي باشد
بهترین زيتون و پنیر يوناني

ساعت کار: ۷ روز هفته از ۷ صبح تا ۱۱ شب

Tel/Fax: 020 8349 3414



رستوران آريانا در پارك

رستوران آريانا در پارك

عرضه کننده بهترین غذاهای ايرانی و افغانی
محیطی مناسب برای سرو قلیان و چای در حیاط رستوران
آماده پذیرایی از جشن ها م مهمانی های شما



Ariana1
108 Bourne Terrace, Paddington, London, W2 5TH
02072669200

Ariana2
Midlothian Road, London, E3 4SE

Direct Number: **020 8981 6393**
020 8981 8266

آريانا 1 با هنرمندان آشنا و معتر

جمعه شبها ملودی

شنبه شبها كوروش و سياوش

يکشنبه شبها ملودی بهمراهی كيبورد و

هنرمند آشنا رضا همراه با رقص عربي



Salaam Restaurant



اگر در جستجوی فضایی با نشاط و متفاوت هستید گافیست یکبار ساعاتی را در رستوران سلام سپری نمایید

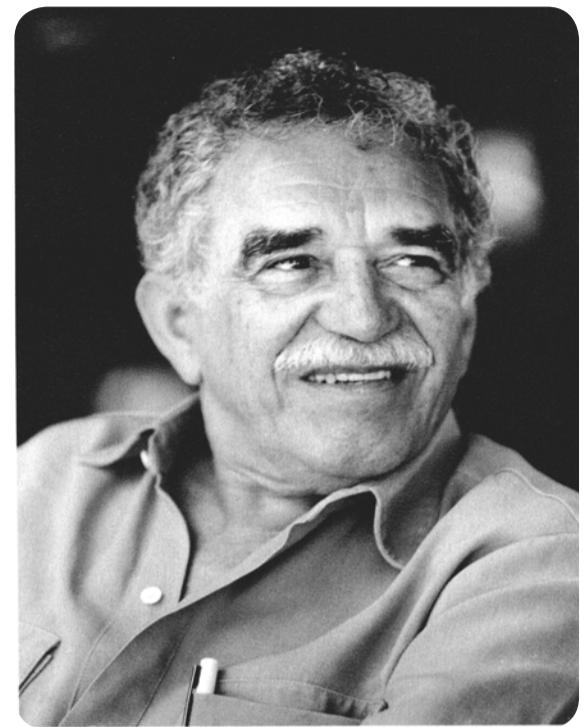
سالن پذیرایی سلام با امکانات ویژه
مولتنی مد یا و وید یو پروجکشن آماده
برگزاری کنفرانسها و سمینارها می باشد

رستوران سلام با ظرفیت ۳۵۰ نفر در دو
سالن آماده پذیرایی از جشن ها و
میهمانیهای شما می باشد

203 High Street, Harlesden, London NW10 4TE
www.salaamrestaurant.co.uk t: 020 8838 0007



ادبیات و اندیشه



پیشنهاد کارلوس فوئنتس قصد داشته‌اند که در مورد دیکتاتورهای کشور خود داستانی بنویسند که عنوان «پدران وطن» را برای آن برگزیده بود.

قرار شده بود میگوئل اوتروپولیوا درباره خوان وینست گومن، کارلوس

فوئنتس درباره سانتا آنا، الخوکار پیتیر درباره جارادو ماجارو، خوان

بوش درباره تروخیلو، آگوستو رو آباستوس درباره یخوزه دو دریگزد

فرانسیا و خولیو کوتاسار درباره اوپاترون طلب بنویسند.

چنان‌که از گفتاری مارکز برمی‌آید؛ بیشتر نویسندهان آمریکای لاتین به

دلیل وضعیت موجود در کشورشان با سیاست عجین هستند و نمی‌توانند

از آن دوری کنند. بیشتر نویسندهان نامبرده هرچند نه در حد مارکز، اما

آثاری درباره دیکتاتورها خلق کرده‌اند و شاید مرگ آرتیوکرون، رمان

درخشان فوئنتس از آن جمله باشد.

مارکز به خوبی چهره‌ی دیکتاتور و حشمتی که از اطراف دارد را نشان

می‌دهد. از دیکتاتوری در گفتگوی خود یاد می‌کند که هراس داشته آرایش

موهایش را به کسی بسپرد. برای فرار از این وضعیت دختران خود را

مجبری به آموختن آرایشگری می‌کند اما از آن‌ها نیز هراس به دل دارد و

نمی‌تواند حتی به فرزندان خود اطمینان داشته باشد. تنهایی دیکتاتورها چنان

خوب جلوه می‌کند که انسان ضمن این که به بدختی آن‌ها دل می‌سوزاند، اما

نسبت به رفع ستم آن‌ها نیز طراحی می‌کند.

در «پاییز پدر سالار»، دیکتاتوری را می‌بینیم که ما را به اندیشه و می‌دارد

که آیا اگر کسی قدرت را به دست گیرد به دیکتاتور بدل نخواهد شد؟؟

تاریخ آمریکای لاتین افرادی را شاهد است که با اقتدار حکومت را به دست

گرفته و پس از زمان انگلی آن زمین گذاشت و فرار کرده‌اند.

مارکز به عنوان نویسنده‌ی ای از چهره‌ی دیکتاتور بودن آن توجه کرد.

چهره‌ی دیکتاتور و پدرسالار بودن آن توجه دارد. دیکتاتورهای آمریکای

لاتین چنان خود را با وضعیت کشورشان عجین کرده‌اند که نبود آن‌ها را

نمی‌توان متصور بود. مردم تحت سلطه، ضمن نفرتی که از دیکتاتورها

دارند و آرزوی مرگ آن‌ها را در سر می‌پرورانند نمی‌دانند بعد از مرگ

آن‌ها چه خواهند کرد.

شیرینی‌ها از دست داده بود برقا کرد. ژنرال گرسیا مورنا شانزده سال به عنوان والی مطلق بر اکادور حکومت کرد و پس از مرگ، لباس تمام رسمی بر جسدش پوشانیدند و مدال‌های بی‌شمارش را به سینه‌اش آویختند و بر صندلی ریاست جمهوری اش نشاندند و این‌چنین اولین شب بیداری بر بالین مردگان را بر بالین او به صبح آوردند.

ژنرال ماکزیمیلیانو ارناندث ماقیث، مستبد و مدعی فلسفه‌ی الهی در سال‌الدور، در کشتاری وحشیانه، سی‌هزار کشاورز را قتل‌عام کرد. آری؛ ما حتی یک لحظه هم آرامش نداشتیم. روزی یک ریس‌جمهور پرموته‌ای به تنهایی در قصر خود در میان شعله‌های آتش با ارشته به مبارزه برخاست و روزی دیگر دو فاجعه‌ی هوایی مشکوک که هرگز هویت آن‌ها مشخص نشد اتفاق افتاد که یکی تپش را از قلبي سخاوتمند و دیگری زندگی را از یک نظامی دموکرات که حیثیت ملتی را به آن بازگردانیده بود، ربود. در این بین شاهد پنج جنگ، هدهد کورتا و ظهور یک دیکتاتور شیطانی بودیم که اولین نژادکشی معاصر آمریکای لاتین را به راه انداخت. متعاقب این دوران، بیست‌میلیون کودک آمریکای لاتینی که عده‌شان بیش از عده‌ی نوزادان به دنیا آمدند در اروپای غربی از سال ۱۹۷۰ به بعد بود، قبل از برقا نمودن جشن تولد دو سالگی خود از دنیا رفته‌اند. نزدیک به صد و بیست هزار نفر در اثر سرکوب‌ها ناپدید شده‌اند. بسیاری از زن‌ها در دوره‌ی بارداری بازداشت شده‌اند و در زنان‌های آرژانتین وضع حمل کرده‌اند، اما از سرنوشت یا هوتی نوزادانشان اطلاعی در دست نیست.

کشورهایی که مارکز به تصویر می‌کشد برای رسیدن به آزادی توان بس گرانی پرداخت کرده‌اند. کشورهای نیکاراگوا، آلسالادور و گواتمالا بیشترین کشتارها را در این ایام برای آزادی تقیم کرده‌اند. بیشتر جمعیت کشوری مانند شیلی مهاجرت کرده‌اند و مارکز خود نیز نویسنده‌ای کلمبیایی است که با درک تعامی ددمنشی‌های دیکتاتورها دست به قلم برد و اندوه ملتش را به رشتی تحریر در آورده است.

مارکز در زمان اهادی چایزه‌ی نوبل به اندوه‌های کشور خود اشاره کرده و ترجیع بند و دولستان من، گره تنهایی ما در این است را تکرار می‌کند. او به عنوان نویسنده‌ای سیاسی وسعت اندوه کشورش را برشمرده و کشورهایی که در بدختی ملتش دخیل هستند را نشانه می‌گیرد. مارکز هیچ وقت از سیاست کنارگردی نمی‌کند.

«صد سال تنهایی» اثر درخشان مارکز، به وقایع اشاره دارد که وی از کودکی به یاد سربرده است. قتل‌عام کارگران شرکت موز و واقعه سرمه‌گفتگوی بوندیا از واقعیت زندگی مارکز برگرفته شده است. این اثر با این‌که سعی می‌کند زندگی فردی مارکز را در قالب داستان بنمایاند، اما به دلیل ذهنیتی که او از پدربرزگش و ستم‌هایی که شنیده و دیده، دارد، نمی‌تواند از نقد قدرت به دور باید.

«پاییز پدر سالار»، اثر درخشان دیگر مارکز است که نوشت آن هفت‌سال طول می‌کشد. طرح نگارش رمان «پاییز پدر سالار» زمانی در ذهن مارکز شکل می‌گیرد که دیکتاتور بعد از هشت‌سال حکومت، کشور را ترک می‌کند. زمانی که هوایپامی پر خیمه‌ی نیز بر آسمان دیده می‌شود و رادیو فرار دیکتاتور را اعلام می‌کند، مردم شادی را شروع کرده و به زنان‌ها می‌ریزند تا زندانیان را آزاد کنند و مارکز به طرف قصر ریاست‌جمهوری رفته با پیش‌خدمت دیکتاتور به صحبت نشسته و در ذهن نگارش رمانی شکل می‌گیرد که مخواهد در آن تکلیف خود را با دیکتاتورها روشن کند. به

گفته مارکز دیکتاتورها تنها اسطوره‌ای کشورهای آمریکای لاتین هستند. در «پاییز پدر سالار»، سعی می‌شود تنهایی که قدرت با خود به دنبال می‌آورد، خواننده را تحت تأثیر قرار دهد؛ زیرا انسان بدون علم به تعابات قدرت دنبال قدرت می‌رود و به تعییر مازک قدرت فساد می‌آورد و قدرت‌مطلق، فساد مطلق می‌آورد.

در این رمان تمامی مشاهدات مارکز تاثیرگذار است. حضور پناهندگان رژیم دیکتاتوری خوان وینست گومز در آرکاتاکا در دوران کودکی وی، محکمه‌ی سوسا بلانکو در هوانا به سال ۱۹۵۹ در نگارش این اثر سهیم بوده است. البته مارکز در مصاحبه‌ای گفته است که چند تن از نویسنده‌گان به

مارکز؛ نویسنده‌ی سیاستی

نگاهی به دیکتاتور سییزی گارسیا مارکز در آثارش

امیر عیسی پور

گابریل گارسیا مارکز، پدر رئالیسم جادوی در سیاست متمایل به چپ بود، در حالی که پدر وی محافظه کار بود و مارکز معتقد است پدر بزرگش بر عکس پدرش سرهنگ آزادی خواهی بود که در مقابل محافظه کاران مسلحانه استادگی می‌کرد. پدر بزرگ مارکز حتی به جای تعریف داستان‌های جن و پری برای نوه خود از آخرین نبرد کشورش تعريف می‌کرد و قتل عام کارگران کشت و زرع را به تصویر می‌کشید. این اتفاق درست در زمان تولد مارکز صورت گرفته بود و او بیش از این که تحت تأثیر پدر باشد، تحت تأثیر داستان‌های انقلابی پدر بزرگ بود. مارکز متأثر از فضای آموزشی متدی هوارد حزب کمونیست می‌شود ولی فراتر از هواردی کاری نمی‌کند. فضای آموزشی چنان بر او تاثیرگذار است که می‌گوید من تصویر می‌کردم سوسیالیسم بالاخره سرنوشت پسر را به دست خواهد گرفت. مارکز از آنس کوبایپرسا لاتینا به دلیل سیطره‌ی کمونیسم بر آن و به دست گرفتن مهار انقلابیون استغفا می‌کند، چرا که تصویر می‌کند که اگر با کمونیست‌ها هم فکری نکند او را به ارتباط با اپرالیسم متمهم خواهد کرد.

مارکز بیش از این که به نیروهای خارجی اعتقاد داشته باشد، به توان آمریکای لاتین ایمان دارد. او از فیل کاسترو به نیکی یاد کرده و تنهای تقاضات خود را با او در این می‌بیند که کاسترو مداخله‌ی شوروی را در کوبا توجیه می‌کند، ولی مارکز به همچنین نویزان نمی‌پنیرد که شوروی در وضعیت داخلی کشورش دخالت نکند. اما انتقامات کاسترو را دریاره دموکراسی‌های خلائق، خلی پیشرفت‌تر از مباحث خود می‌داند. گابریل گارسیا مارکز، دوستی فیل کاسترو را پذیرفته بود و در مقابل فشارهای دوستان خود مقابله می‌کرد و همیشه به دیدگاه‌های کاسترو معقد بود و امیدوار. مارکز بیش از این که در سیاست کشورش از شوروی سایق انتقاد کند از آمریکای لاتین همی‌نالد. در مصاحبه‌ای که با حضور بیتران برگزار شده است اشاره می‌کند که ما خود دشمن خود هستیم نه شوروی. مارکز معتقد است که باید از کشورهای اروپایی کسی مبانجی باشد تا وضعیت کشورهای آمریکای لاتین بهبود یابد. او آمریکا را بزرگترین دشمن تلقی می‌کند. مارکز در سال ۱۹۸۲ در مراسم اهدای جایزه نوبل سخنرانی کرده است که دیدگاه‌های سیاسی او و تکوین آن را نشان می‌دهد. وی به دیکتاتورهای مختلفی شاره می‌کند که در تاریخ آمریکای لاتین نقش ایقا کرده‌اند: «آنتونیو لوپت ساتانا سه بار به دیکتاتوری مکری انتخاب شد؛ تشییع جنائزی باشکوهی برآ دن پای راست خود که آن را در جنگی موسوم به جنگ

نگاهی به رمان «در جاده» اثر «جک کرواک»

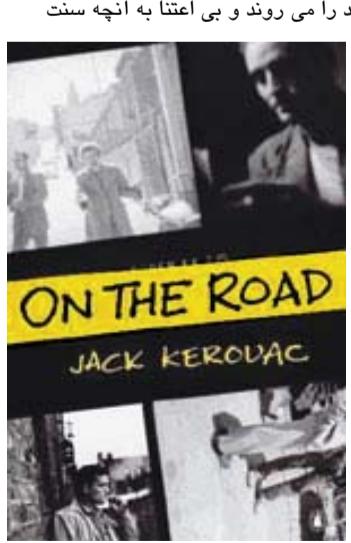
سفر به سبک نسل بیت

یحیی تدین

این روزها پنجه‌های سالروز انتشار یکی از بهترین رمان‌های امریکایی است. این رمان که «در جاده» نام دارد اثر نویسنده‌ی بی‌است به نام «جک کرواک». متأسفانه این کتاب که در ادبیات امریکا بسیار ایزی دایر (یعنی راحت) و پرآوازه بوده تاکنون به فارسی ترجمه نشده است. شاید سلسله کمی جلوتر درباره جنبش «ییی‌ها»، ماجراجایی (یعنی راحت) و نظایر آنها چیزهایی شنیده باشد. اما در واقع قبل از پیدایش این جنبش‌های اجتماعی که همکنی آنها برای اولین بار در امریکا پدیدار شد جنبش دیگری آغازگر آنها بود با نام «بیت نیکز» که باید گفت همه آنها نیز به نوبه خود تحت تأثیر بودند و پس از انتشار رمان «جک کرواک» به وقوع پیوستند. در واقع نفوذ «جک کرواک» ته تباها بر ادبیات بلکه در جنبش‌های اجتماعی امریکا و حتی اروپا نیز قابل توجه است.

رمان «در جاده» همان گونه که از اسمش برمی‌آید، بر اساس خاطرات واقعی زندگی نویسنده و روابط او با یکی از دوستان نزدیکش شکل گرفت که حاصل سفر پنجاه مسافر ماجراجو به مکان‌های مختلف امریکاست. سفرهایی که موضوع آنها تنها خود سفر است. دنیای آنها چیزی جز سفر و ماجراجاهای آنها نیست و در این میان هیچ چیزی قابل توجه نیست. قارن نیست جای آن را بگیرد نه زن، نه خانواده و نه کار. رهایی آنها از همه چیز است جز حرکت و سفر مدام که در تقابل با فرهنگ اجتماعی امریکا و آداب و رسوم مردم عادی قرار می‌گیرد.

چیز مهمی که در این رمان به آن اهمیت داده می‌شود چهاره انسانی این مسافران پرماجر است مردمی که



همیشه در حاشیه اجتماعی زندگی می‌کند و آنها را جزو مردم عادی بپنامند. انتشار این کتاب در واقع انعکاس های معمول اجتماع متنبد را نمی‌پنیرد. مجرای انسان هایی که راه خود را می‌روند و بی‌اعتنای آنچه سنت

در این کتاب وجود دارد دوری نویسنده از بیان عبارت های پر مطرباق یا فلسفی است. کتاب تنهایی به رخدادهای اشاره دارد که از زبان این دو مرد در ارتباط با راهی که در پیش رو دارند اتفاق می‌افتد و سر آخر روایت ماجراهایی است که در ادامه راه آنها را به دو مسیر مختلفی می‌سازد. کارکتر این دو شخوصیت از نگاه عمومی غیراخلاقی و رفتارهای اجتماعی آنها حتی نوعی جرم محسوب می‌شود، با این حال قلم نویسنده چنان به زیبایی بیان کننده رفتار و تقدیرات درونی آنهاست که خواننده با خواندن آنها مجبو فضای داستان شده و نهایتاً روابط میان این گروه مسافر را به عنوان نوعی ارزش می‌پنیرد. در این رمان خواننده حتی قادر است به سادگی به مفهوم شیوه‌ی از موزیک جاز که در کلوب های سانفرانسیسکو نواخته می‌شود پری برداشت و توصیف این نوع موسیقی در دو صفحه آنچنان زیبایست که انگار نوازندهان آنها در چند قدمی شما در حال اجرای برنامه‌اند، کارگی که شاید بیان آن از عهد استادان این رشتہ نیز به این روانی و سادگی می‌پنیرد. شناخت موسیقایی نویسنده در واقع برگرفته از تجربیاتی است که دست یافته است. روایات سالیان دراز سفرش به آن شیوه از موسیقی دست یافته است. روایات ساده از مفاهیم پیچیده زندگی اجتماعی که در جایی کتاب را می‌گذراند دهد خواننده را مفتوح خود می‌سازد و از نویسنده شخصیت توائمند در ارائه سبکی تو و بدیع ارائه می‌دهد.


info@persianweekly.co.uk

لطفاً ما را از خبرهای اطراف خود مطلع نمائید
برای مشاهده هفته نامه بصورت رنگی به وب سایت مراجعه نمائید

یک «دیگر» دیگر

امیرهوشگ افتخاری راد



رویای ترجمه اثری از ایمانوئل لویناس برای من بدل به رویای مختصران شده است، رویای محتضرانی که لابد به زندگی نیمه خورده بودیم اندیشند، همچون «زمان و دیگری» که تا درآمد نیم خورده باقی ماند.

لویناس نه تنها به خاطر تعمیق دهنده «دیگری» بلکه بیش از هر چیز به خاطر درهم آزمیز زندگی و نظریه امپتی دارد. همیشه این پرسش گشوده می‌ماند: کسی که چند سال در اردوگاه کار اجباری مشقت می‌کشد و در فواصل بیگاری یادداشتچه هایی بردم دارد که بعد از شکل «وجود و موجود» درمی‌آید، کسی که اقوام نزدیکش کشته می‌شوند، چگونه می‌تواند معنی شود که «من» به واسطه دیگری استغلال پیدا می‌کند، متنقاً پاید می‌گفت: دیگری، دونخ من است. چنان که سارتر معتقد بود و این راز سر به همراه است که لویناس خوانان هنوز محل بحث دارند. هرچند چنین مهمی فارغ از تئوری نیست اما خود یک تئوری است. تدقیق در همین نکته، محصول مهم نظریه را به بار می‌دهد. اولین کتاب درباره لویناس نوشته کالین دیویس با ترجمه سعید علیا چاپ شد. هرچند گامی مد شدن اندیشه بی‌نشای از نویسنده خواسته خامسستانه است، استاد، اعلاق دروح او، بعنوان ترین انگیزه ها را به آسانی می‌بیند و تشخیص می‌دهد. داستان نویس جوان خود را بر صفحه مدوری احساس می‌کند که باید بچرخد تا او را به نقطه مقابل برساند که استادی است. به تبع چنین خواستی کفتار انتقادی داستان نویس جوان به جای آنکه بر متن معطوف باشد همیشه از جایگاهی فراتر است، پرتوی است که یادمانه که بر متن متن تابد تا کلی و ناسازگی ها را آشکار کند. بنابراین نقد برای او پیشنهاد دلسوزانه است. چنان که استاد داستان نویس بعد از شنیدن نظرهای دیگران به سخن می‌آید و تکلیف داستان را روشن می‌کند. حرف آخر را دارد که به طیله لویناس وارد شود. و ما حق داریم که بعد از این مفتراء ترجمه های دیگر او از لویناس باشیم. حتی از جایگاه لویناس در شرایط موجود واقف است.

لویناس فلسفه غامضی است. اما کتاب لویس از سری کتاب های اینتروداکشن است یعنی تا حد ممکن شرح ساده تری از ارائه یک اندیشه. به حقیقت لویس می‌گوید که لویناس فلسفه «توصیفی» است نه «تجویزی». هر چند او را فلسفه اخلاق نام می‌برند اما اخلاق را نه به شیوه معمول از جمله کاتی طرح می‌کند. «دیگری» از منظر لویناس صرفاً یک فرد دیگر نیست. «دیگری» یکی از کلیدواژه Autre (Other) های لویناس است. البته علیا (The Other) دیگری «معادل گذاری کرده است که بهتر بود برای» (The Other) هر دو «دیگری» را به کار می‌برد اما با فواید های مختلف در فصل «همان و غیر» که از جمله مهمترین فضول کتاب «درآمدی بر اندیشه لویناس» است، می‌توان به مفهوم دیگری تر توجه کرد. در واقع در این قسم مروری بر کتاب مهم از دیگری تجارتی و بی‌کارانگی می‌شود. از جمله کلیدواژه های لویناس «جهد» است که در این کتاب چنان به آن برداخته نشده است. از نظر لویناس مسوولیت در قبال دیگری از طریق چهره ساطع می‌شود. چهاره نقطه عزیمت مسوولیت است. «در مواجهه چهاره به اختری من معنا می‌دهد، زیرا من با گزینش های واقعی از بین مسوولیت و وظیفه در قبال دیگری از یک طرف و نفرت و طرد خشونت آمیز از طرف دیگر، مواجهه می‌شوم. دیگری اختیار راستین به من می‌بخشد.» (ص ۹۹)

لویناس را نمی‌توان با فلسفه مدرسی خواند و این نکته یکی از انتیازات اندیشه ایست زیرا کرخی فلسفه مدرسی همیشه به حرکات کاهل پیرمردانی است که مدام در حال تابد و تحکیم اخلاقیات ریشه گرفته در خود آنها بود. این کتاب در «در باب ایمان» انتقادی را به خود مستقل «خیانت می‌کند؛ آیا حقیقتاً خود آنقدر که لویناس می‌گویی، پوچ و بیث و متفعل است؟ آیا در مواجهه اش با دیگری متفاوت را ظاهر نمی‌کند؟ لب کلام اینکه در واکنش به دیگری، پشت مسوولیت پذیری تام و تمام خود (فرد)، حسابگری بی نهفته است که تعیین می‌کند چه چیز باید به دیگری نشان داده شود و چه چیز باید نشان داده شود. همیشه خود پیچیز را پنهان می‌کند. شاید وجوهی از فرد وجود دارد که بهتر است دیگری نبیند. یکی از راه های پنهان کردن این است که نشان دهد پیچ راه گزینی از مسوولیت نیست. دیگری چیزی مطالبه می‌کند و خود باید مهیا کند. به قول بر ریکور اگر فرد بداند که آن دیگری «واقعاً دیگری دیگر» است، چطور می‌شود، در حالی که مطالبه بی دیگری می‌کند که با آن فرد (خود) عادتاً اشناخته و از این بردمی باید که شاید آنچه دیگری مطالبه می‌کند، چیزی است که دارد یا در هر حال نیاز ندارد. به عبارتی فرد (خود) حدس می‌زند که وقتی دیگری مطالبه می‌کند، بسیار شبیه خود است. ژیگر می‌گوید مسوولیت یا عدم مسوولیت، هر دو بخشی از منافع شخصی به حساب می‌آید. منطق نقد ژیگر درست است چنان که لویناس به اردوگاه کار اجباری فرستاده نمی‌شد و در فضای آکادمیک، میل نماین خود را آشکار می‌کرد. این راز سر به مهر همچنان باقی است که چرا لویناس با وجود لمس اردوگاه های مرگ، اردوگاه های مردگان متحرک، همچنان بر مسوولیت تام و تمام در قبال دیگری پافشاری می‌کند. گویی امر مرمز دیگری باید در میان باشد



آموخت و آموزاند. باید پشت میز نشست. سرد و گرم روزگار را چشید و عبارات زیرگاه

و جملات روشنگری در چنته داشت. همراه داشتن کالبد تهی شده از نوشتن، مثل عروسکی

که دست و پایش از سستی مفضل با نخ آویزان است ضروری است. در مقابل شاکردان،

خیل داستان نویسان جوان این کالبد از یک استاد بیرون می‌آید. بی‌آنکه صدایش بلزند

خطاب به آن روح های شکننده و حساس بگوید: «نوشتن، البته امری مرارت بار است»

کالبد را بیش از این در دسترس شان نمی‌گذارد زیرا همین جسم می‌جان نیز مثل مرده

ایست که ناپنهنگ در گیرودار آینین کفن و دفن جان می‌گیرد. مشتمزکنده است و بهتر

آنکه زودتر به گوشش بازگردانه شود. این ایماز مطمئن اینده برای داستان نویسان جوان

ایرانی است. استاد داستان نویس شدن، استاد زیر و بم کار را می‌داند. بعده بی دارد بر

از ابزارهای کارآمد که طرز کارش را مثل طسم و اوراد نمی‌توان بازگفت. داستان نویس

جوان می‌داند که آن جعبه ابزار درست در جایگاهی است که اکنون رو سوی او دارد. زیرا

آنچه داستان نویس جوان نوشته خامسستانه است. استاد، اعلاق دروح او، بعنوان ترین انگیزه

های را به آسانی می‌بیند و تشخیص می‌دهد. داستان نویس جوان خود را بر صفحه مدوری

احساس می‌کند که باید بچرخد تا او را به نقطه مقابل برساند که استادی است. به تبع چنین

خواستی کفتار انتقادی داستان نویس جوان به جای آنکه بر متن معطوف باشد همیشه از

آشکار کند. بنابراین نقد برای او پیشنهاد دلسوزانه است. چنان که استاد داستان نویس بعد

از شنیدن نظرهای دیگران به سخن می‌آید و تکلیف داستان را روشن می‌کند. حرف آخر را

می‌زند. نویسنده را از التهاب می‌رهاند. داستان نویس جوان از ممان لحظه که آنچه استاد

را در ذهن می‌پروراند لحن و صدای تازه بی را در خود تشخیص می‌دهد. به نحوی رقت

انگیزه سعی می‌کند و از واژگان و عبارات خوش را بیاند. جمله های روشنگر و تهاجمی، همان

آنها که به ضربوت در میان گفتار می‌شینند و مخاطب را مروع می‌کنند حکم پایه هایی

را دارد کند. دیگران دور نگه دارند. دیگران او را در شکوه و فراغت

بیینند. تیغ های آخته همیشه در کیمیند. برترین شان به دقت، با اشتیاق و علاوه مندی تزئین

شده است: (راستی تازگی های چیز تازه به نوشته بی؟) داستان نویس جوان پاچه بی بر زخم می‌بنند. بدنش را جمع و واندوز می‌کند

که بر همه چیز سلطنت است. آنکه می‌اندیشید ایماز یک تازه در او بیان

در حال نوشتن دیده نمی‌شود اما یکران تردید ندارند که آماده نوشتن است. کافی است

درست از سرش برداریم. او را رها کنیم. درسته شو. های و هوی چهارت آرام بگیرد تا

او بنویسد. پس دلشوره بی دیگر بدید می‌آید: آیا سختکوشی الزاماً به چنین موقعیتی می‌

اجامد. چشم اندان نامعلوم است. به هیچ چیز نمی‌توان اعتماد کرد. از آن بدتر آن ایماز

باشکوه نیاید است.

درباره چشم انداز دانسته نویسان جوان

ابتدا ایماز استاد

■ امیرحسین خورشیدیفر

۱- ایماز یک داستان نویس چیست؟ داستان نویس جوان که ذوق نوشتن تازه در او بیان

شده بی تردید با این پرسش رویه رو می‌شود. داستان نویس جوان با خود می‌اندیشید،

زمانی مرا به عنوان یک داستان نویس، یک آفرینده خواهد شناخت. ناگزیر است ساختکوشی

باشد. بسیار بخواند و نویسید. ایماز از ساختکوشی می‌شناسد، دست کم تصویر پیش

پالفادة به از نویسنده بی اشتفته که نویسنده و مقاله می‌کند و به سقف خیره می‌ماند و

هزارسان از خود می‌پرسد آیا بارقه های استعدادش فروکش نکرده می‌کشد به باد بیاورد

که این خلاصه در آنچه پیش از این نوشته یافته بود اما در بیان که آن

سازه دارد. سازه خواب صبحگاه که لحظه بی پس از بیدار شدن در خاطر مانده اکنون بی هیچ

نشانی کریخته است. اینها همه اما ایماز مرارت است. آنچه داستان نویس جوان جست و جو

می‌کند ایماز نویسنده است در حالی که نوشته بی همیشه بی همیشه بی همیشه بی همیشه

شده است: (راستی تازگی های چیز تازه به نوشته بی؟) داستان نویس جوان پاچه بی بر زخم می‌بنند. بدنش را جمع و واندوز می‌کند

که بر همه چیز سلطنت است. آنکه می‌اندیشید ایماز یک تازه در او بیان

در این نوشتن دیده نمی‌شود اما یکران تردید ندارند که آماده نوشتن است. کافی است

درست از سرش برداریم. او را رها کنیم. درسته شو. های و هوی چهارت آرام بگیرد تا

او بنویسد. پس دلشوره بی دیگر بدید می‌آید: آیا سختکوشی الزاماً به چنین موقعیتی می‌

اجامد. چشم اندان نامعلوم است. به هیچ چیز نمی‌توان اعتماد کرد. از آن بدتر آن ایماز

باشکوه نیاید است.

نویسنده کاتلان نمایشگاه کتاب فرانکفورت را تحریم کردند

هزار خوشید تابان» دومین رمان خالد حسینی با ترجمه مهدی غربایی از سوی نشر ثالث روانه بازار کتاب شد. این کتاب که اثری از خالق رمان «بادبادک حسینی درباره این کتاب گفته است که عنوان رمان را از بیانیه ای ایجاد کردند. غیراینکه در مقدمه کتاب نوشته است: به نظر من خالد حسینی در این رمان کام چشکری به پیش برداشته و هیچ چیز را سیاه یا سفید سفید نماید. این کتاب می‌گذرد اما اگر می‌دانستم بیش از دو ترجمه از این رمان به بازار می‌آید، سفید نماید. این کتاب می‌گذرد اما اگر می‌دانستم به اسایید فن واگذار شود. در لای زندگی آن کتاب را پیش تر گفته بود: این کتاب به زندگی دو زن را در افغانستان جنگ زده روایت می‌کند. حسینی درباره این کتاب گفته است که عنوان رمان را از بیانیه ای ایجاد کردند. غیراینکه در مقدمه کتاب نوشته است: به نظر من خالد حسینی در این رمان کام چشکری به پیش برداشته و هیچ چیز را سیاه یا سفید سفید نماید. این کتاب می‌گذرد اما اگر می‌دانستم بیش از دو ترجمه از این رمان به بازار می‌آید، سفید نماید. این کتاب به نام های مریم و لیلا می‌پردازد که در لای زندگی آنها به تاریخ افغانستان از سال های ۱۹۵۹ تا ۲۰۰۳ یعنی تا پایان حکومت طالبان نیز اشاره دارد. با این حال پس زمینه تاریخی آن کمنگ است و نویسنده بیش از هر چیز به ظلم و ستمی که در حق زنان افغانی روا شده توجه کرده است. «هزار خوشید تابان» در ۲۲۰۰ نسخه، ۴۲۸ صفحه و ۵۸۰ تومان به پیشخوان کتابفروشی ها آمدند.

نمایشگاه بین المللی فرانکفورت فردا در حال آغاز می‌شود که توییستکان کاتالان

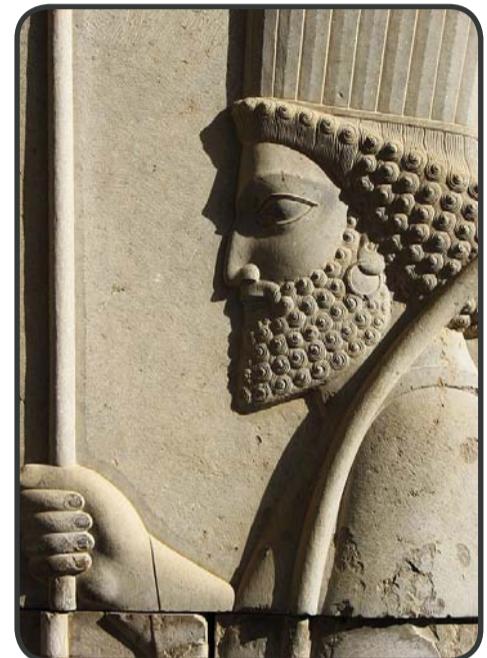


info@persianweekly.co.uk

تاریخ



به مناسبت روز کوروش بزرگ



بر پایه‌ی اکثر اینها برتر و بی‌سابقه‌ی اخلاقی - سیاسی، صلح و امنیت و آرامش را در میان اتباع خود برقار سازد. تاکنون بسیاری از مطالعات منطقه‌ای نشان داده‌اند که اکثربیت عظیم نخست‌گان اقوام تابعه، شاه پارسی را نه به چشم فرمان روایی بیگانان و جبار، بلکه تضمین کنندگان ثبات سیاسی، نظم اجتماعی، رفاه اقتصادی، و از این‌رو، حافظ مشاغل خود می‌نگریستند و می‌دانستند (ویسهوفر، ص. ۸۰). بر این اساس، چشمپوشی از عمل کرد کوروش و چاشنیانش در برپایی و تدبیر نخستین «دولت متمرکز» و در عین حال تکثیرگار و تقلیل و تحویل کارنامه‌ای آنان به «مجموعه عملیاتی کنکورگشایانه و سلطه‌جویانه» کرداری دور از انصاف و واقع‌بینی است. با برآمدن خاشنیان به رهبری کوروش بزرگ، مردمان و ملل خاور میانه پس از سدها سال پراکنده‌گی و آشنازگی و پرسانی ناشی از جنگ‌های فرسایشی و فروپاشی تدریجی، اینک در پرتو حکومت متمرکز و تکثیرگار خامنشی که نویدبخش برقراری ثبات و امنیت در منطقه بود، پی‌بغده خاطر از آشوبها و جنگ‌های پیانی مرگ‌آور و ویران‌گر، و بی‌هراس از پیروزی‌های غارتگرانه و خاشنیان برانداز گذاشتند و اسوه‌های از ترس اسارت و درب‌بری و بردگشته، به کار و تولید و زندگی و سازندگی می‌کوشیدند و اگر دولت خامنشی به واسطه شکوه‌گرایی و درایت خود، میراث تمدن‌های پیشین و گذشته را پاس نمی‌دادشت و در جذب و جمع و ارتقای کوروش و چاشنیان اش را در حد عملیاتی صرف‌کنکورگشایانه و سلطه‌جویانه‌ای ارزیابی می‌کنند، دریافتی سطحی و دور از واقع، بلکه سخت بدینه است. در نگاه مورخان معاصر، رهاورد کلان و چشمگیر کوروش و دودمان شاهنشاهی وی (خامنشی) برای جهان باستان، برپایی «نخستین دولت متمرکز» در تاریخ است: دولتی واحد، مرکزگرا و مداراجو که بر اقامی پرشمار و دارای تفاوت‌های عمیق مذهبی و زبانی و نژادی، فرمان می‌راند. آن‌چه که خاخمنیان را در طول دویست و سی سال قادر به حفظ و تدبیر چنین حکومتی ساخت، یوانانیان که کورش آنان را در کرانه‌های آسیای صغیر و دیوان‌سالاری مقدار این دودمان بود. بنابراین آن‌چه که به عنوان دستاوردهای سیاسی و نظامی کوروش ستوده می‌شود، نه فقط آن روز است که وی در زمانی اندک موفق به کشاورزی و فتح سرزمین‌هایی بسیار شده بود، بلکه از بابت «دولت متمرکز» و در عین حال تکثیرگرایی است که او برای نخستین بار در تاریخ و تمدن جهان باستان، از این بابت است.

که مردم پارس، کورش را پدر می‌خوانند و در میان شان، هیچ کس پیاری برابری با وی را نداشت (هیتنس، ۱۰۰ ص. ۲۸۰): گزئنون می‌نویسند: «پرورده‌گار کورش را علاوه بر خوی نیک، روی نیک نیز ناده و دل و جانش را به سه و دیعه‌ی والای نوع دوستی، دانایی، و نیکی» سرشته بود. او در ظفر و پیروزی هیچ مشکلی را طاقت‌فرسا و هیچ خطری را بزرگ نمی‌پندشت و چون از این امتیازات خداداد جهانی و روانی برخوردار بود، خاطره و نامش تا به امروز در دلهای بیدار مردم روزگار، پایدار و باقی است («سیرت کورش بزرگ»، ص. ۴).

به هر حال آن‌چه درباره‌ی کورش جای تردید ندارد، این است که لیاقت نظامی و سیاسی فوق العاده در وجود وی با چنان انسانیت و مروتی در آمیخته بود که در تاریخ سلاله‌های پادشاهان شرقی پدیده‌ای به کلی تازه به شمار می‌آمد. کوروش برخلاف فاتحانی چون سکندر و نایلپون، هر بار که هرگزی را از پای در می‌افکند، مثل یک شهسوار چوانند دست‌ش را دراز می‌کرد و حریف افتاده را از خاک بر می‌گرفت. چنین است که متش و شخصیت والا و انسانی کوروش، در عصری که ویران‌گری و خون‌ریزی روال عادی شاهان خاور میانه تاریخ ایران است. بخشیدن چنین پایگاه و مبنایی به کوروش، اعلاییه‌ی حقوق بشر، در تاریخ جهانی داده شد.

بی‌گمان، به باور پیشنهاد ایرانیان فرهیخته و غالباً مورخان منصف، «کوروش بزرگ» یکی از برجسته‌ترین شخصیت‌های تاریخ ایران است. بخشیدن چنین پایگاه و مبنایی به کوروش، نه برای فتوح در خشان و شتاب‌ناک او - که این خود، نمودار هوشیاری و دانایی سیاسی و نظامی کورش و شانه توانایی والا حکومت‌اش در ممکن ساختن اداره و تدبیر چنین قلمرو پهناوری است - بلکه از آن روز است که وی در طول دوران شهریاری خود، به شیوه‌ای سخت انسانی و مردم‌دارانه رفتار و حکومت کرده بود: حقیقتی که در غالب متون تاریخی بازتاب یافته و مل بیگانه و حتی دشمن را به وجود آورده و آنان را ناگزیر به اعتراف ساخته بود. چنان‌که ابابلیان در سده ششم پیش از میلاد، کوروش را کسی می‌دانستند که صلح و امنیت را در سرزمین‌شان برقرار ساخته، قلهای شان را از شادی آنکه و آنان را از اسارت و بیگاری رهانده است، یونانیان که کورش آنان را در کرانه‌های آسیای صغیر معمور قدرت خویش ساخته بود - با وجود خصوصیتی که غالباً با پارس‌ها داشتند - در وی به چشم یک فرمان‌روای آرمانی می‌گریستند. «آخیلوس» هم‌اورد ایرانیان در نبرد ماراثون، درباره‌ی کورش می‌نویسد: «او مردی خوشبخت بود، صلح را برای مردمانش اورد... خدایان دشمن او نبودند؛ چون که او معقول و متعادل بود!» هردوت می‌کوید

در خدمت تمامی هموطنان، خصوصاً شمال تا غرب لندن

KIAN MOTORS

کیان موتور



سرویس تعمیر و تنظیم موتور
گیربکس برق اگرزوگ کلچ باتری
نقاشی صافکاری
و کارهای خدماتی بیمه

تعمیض خرد و فروش انواع اتومبیل
قیمت مناسب و کارانه بس از فروش
از نمایشگاه و تعمیرگاه
مادیدن فرمایند

**دیگر نگران اتومبیل خود نباشید
ما کلیه مشکلات
اتومبیل شما را در اسرع وقت
با کیفیت عالی حل خواهیم کرد**

Help Line: 079 8082 3895- 087 0890 7579

Tel: 020 8452 9100

74 Hassop Road, Cricklewood, London, NW2 6RX

بزرگداشت روز کوروش بزرگ در لندن

روز شنبه ۷ آبان ۱۳۸۶ (۲۵۶۶) ۲۷ اکتبر ۲۰۰۷ از ساعت ۶
نیمروز تا ۱۰ شب

آدرس: St Mary's Hall, 30 Hendon Lane N3 1TR

نزدیکترین ایستگاه قطار زیرزمینی: فینچلی سنترال

Nearest Tube Station Finchley Central (Northern Line)

برگزاری روز کوروش بزرگ از ساعت ۶ تا ۱۰ شب

سخنرانی دکتر گلشنی

سخنرانی دکتر زرتشت ستوده

استراحت برای نوشیدن چای و قهوه و صرف شیرینی و ساندویچ

خواندن شعر فردوسی بوسیله نوجوانان اوستا آریا و خواهرش

<http://www.tajikistan.parsiblog.com>

سخنرانی کدبان هومر آبرامیان

موزیک و جشن

برای اطلاعات بیشتر به تارنمای WWW.AWTI.ORG مراجعه کنید.

با کدبان آرش با شماره ۰۷۹۳-۲۷۷۶۲۸۹۵
برای اطلاعات بیشتر تماس بگیرید.



info@persianweekly.co.uk

با ارسال نامه‌ای و برای اعلام وضعیت بازیکن دوپینگی



فیفا به فدراسیون فوتبال ایران هشدار داد

فدراسیون جهانی فوتبال با ارسال نامه ای به فدراسیون ایران به آنها تا ۲۶ اکتبر فرصت داد تا مشخصات بازیکن دوپینگ را اعلام کند. در این نامه خطاب به داریوش مصطفوی، دبیر موقت سایق فدراسیون آمده است: کمیته کنترل و مبارزه با دوپینگ اطلاعاتی در مورد نشانه‌ها و نمودهای دوپینگ دریافت کرده که به یکی از بازیکنان عضو سازمان فوتبال ایران مربوط می‌شود.

در این نامه عنوان شده است: آزمایشاتی که از این بازیکن به عمل آمده و در بخش وادا به ثبت رسیده، نشان دهنده مثبت بودن و حضور ماده منع از سوی قوانین وضع شده است (این نمونه در تهران گرفته شده و به وسیله وادا در آزمایشگاه کلن مورد شناسایی قرار گرفته است).

در ادامه این نامه از فدراسیون خواسته شده است تا تمام جزئیات (۱- نام بازیکن، ۲- باشگاه و تیم، ۳- هر سنجش یا اندازه‌گیری که از طرف شما یا انتسبتو دولتی در این زمینه صورت گرفته است، ۴- اقداماتی که در آینده صورت می‌گیرد) تا ۲۶ اکتبر ۲۰۰۷ به فیفا ارسال شده و مشخص کنند که محرومیت وی در چه مطبه‌ای است.

پروفسور جیری وورڈاک که این نامه با نام وی ارسال شده است، تاکید کرده است: بر طبق موارد تبصره‌های موجود در کمیته اخلاقی فیفا، همه اعضا باید کلیه اطلاعات را به ما ارسال کنند که محرومیت وی در آزمون دوپینگ، تصمیم کلی اتخاذ شود.

وی آورده است: در هر حال مادرمی که مادرک اویه در مورد موارد دوپینگ بین اعضا باقی بماند و همکاری با این واحد صورت نگیرد، فیفا حق خود می‌داند که مداخله جدی داشته و برخورد کند. (رجوع شود به تبصره‌ها و مواد قانونی در اساسنامه کلی فیفا)

براساس اخبار دریافتی خبرنگار فارس، این بازیکن فوتبال در المپیاد ورزشی ایرانیان حضور داشته است. با توجه به این نامه، فدراسیون ایران تا روز جمعه هفته آینده فرصت دارد تا وضعیت این بازیکن را مشخص کند.

شرکت حمل و نقل بین المللی

ارسال هرگونه کالا و لوازم به تمام نقاط دنیا
جابجایی و بسته بندی لوازم دفتری و
مسکونی و انبار داری کالا

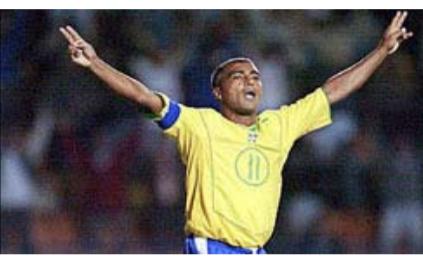
تحفیف ویژه برای ارسال کالا به ایران



- * Home Removals
- * International Removals
- * European Removals
- * Domestic UK Removals
- * Storage * Office Removals
- * Corporate Relocation
- * Trade Moves

020 8451 00 22

tonyr.co.uk



روماریو سرمربی تیم فوتبال واسکو دو گاما شد

بازیکن معروف فوتبال بزریل به سمت سرمربی تیم واسکو دو گاما برگزیده شد.

روماریو، مهاج ساقی تیم ملی بزریل که با داشتن ۴۱ سال سن، مشغول بازی برای تیم باشگاهی واسکو دو گاما است و چند ماه قبل به رکورد هزار گل زده رسید، مسئولیت مریبگری این تیم را نیز پذیرفت.

روماریو در بی توافق با رئیس باشگاه، پذیرفت جانشین سلسیو روت، مریبی برکنار شده تیم در مرحله نهایی جام باشگاه‌های آمریکای جنوبی شود.

وی صبح روز سه شنبه (امروز) با باشگاه واسکو دو گاما به توافق رسید و قرار شد تا هم به عنوان مریبی و هم بازیکن در خدمت این تیم باشد.

نعلبدیان «فردر» را برد و قهرمان شد



«دیوید نعلبدیان»، تنیس باز آرژانتینی برای

قهرمانی در رقابت‌های مادرید مرد شماره یک،

دو و سه تنیس دنیا را از پیش رو برداشت.

نعلبدیان برای رسیدن به قهرمانی در سرزمین ماتاورها از «فردر» گرفته تا نعلبدیان در دیدار

پایانی رقابت‌های مسترز مادرید، راجر فدرر را برد تا او را از رسیدن به پنجه و دومین

قهرمانی دوران ورزشی اش باز دارد. او پس از

نوک چوکوچیچ جوان دومین ورزشکار دنیای تنیس است که سه مرد شماره یک جهان تنیس را یکی پس از دیگری از پیش رو برمی‌دارد.

نعلبدیان در اسپانیا همان کاری را کرد که پیش از این چوکوچیچ در تایستان گذشته در جریان

رقابت‌های مسترز مونترال کاتاندا انجام داده بود. آخرین بار «بوریس بکر» آلمانی در سال

۱۹۹۴ توانسته بود سه مرد برتر دنیای تنیس را ببرد. نعلبدیان فدرر را در دیدار پایانی پس از ۱۰۸ دقیقه سه بر یک برد. فدرر ترا راهیابی به

دیدار پایانی هیچ سوتی را به رحیفان خود نداده بود. نعلبدیان آخرین بار در سال ۲۰۰۶ توانسته

بود، به دیدار پایانی یک رقابت تنیس راه پیدا کند. در زوریخ هم جاستین هنن بلژیکی برای تایانا گلوین به پیروزی رسید و قهرمان رقابت‌های سوئیس شد. این رقبای بلژیکی - فرانسوی دو هفت پیش در جریان رقابت‌های اشتونگارت هم برابر هم قرار گرفته بودند. در آلمان زن شماره یک دنیا تنیس دو بر یک گلوین ۱۹ ساله را برده بود، اما این بار در سرزمین آلب تنها دوست برای پیروزی هنن کافی بود. این نهمن

قهرمانی هنن در سیزده مسابقه سال جاری بود. هنن پس از این قهرمانی که بیستمین پیروزی پیاپی اش نیز بود، گفت: «این بهترین فصل دوران ورزشی ام بود. رسیدن به نه عنوان قهرمانی در یک فصل بسیار عالی است». هنن آخرین بار در مرحله نیمه نهایی رقابت‌های ویبلدون برابر «ماریون بارتولی» هموطن «گلوین» بازنشده از میدان خارج شده بود.

رایکون جانشین خلف شوماخر

کیمی رایکون قهرمان جهان در مسابقات فرمول یک ۲۰۰۷ معتقد است اولین عنوان قهرمانی جهان اش را مدیون کار تیمی فوچاده فراری است. رایکون که در برده بی از مسابقات این فصل تا ۲۶ امیتابز با لوئیس همیلتون اختلاف داشت در نهایت با قهرمانی در گرندپری بزریل، قهرمانی جهان شد. رایکون پس از این قهرمانی بزرگ گفت: «ما در برده بی از زمان وضعیت خوبی نداشتم اما همیشه بر این باور بودیم که بهتر خواهیم شد. من باید از تیم تشکر کنم چرا که همیشه در تلاش بودند وضعیت را بهبود ببخشند». رایکون همچنین از فیلیپه ماسا که نقشی کلیدی در قهرمانی اش داشت تشکر کرد. او می‌گوید: «بسیار عالی است که ما هم قهرمانان تیمی شده ایم. من باید از فیلیپه به خاطر فناکاری اش تشکر کنم. کار تیمی ما عالی بود. واقعاً از بیان احساسات ناتوان هستم». رایکون که در سال های ۲۰۰۳ و ۲۰۰۵ در رده بندی نهایی دوم شده بود اولین راننده پس از خوان فانجیو آرژانتینی همراه است که در اولین فصل حضورش در تیم فراری به عنوان قهرمانی دست یافته است. این راننده فلاندنی جانشین میشائل شوماخر قهرمان هفت دوره این مسابقات در این تیم ایتالیایی شده بود. رئیس جمهور ایتالیا پس از این قهرمانی به رایکون و تیم فراری تبریک گفت. همیلتون پس از این ناکامی گفت: «قبل از این مسابقه با خودم می‌گفتمن هر اتفاقی که در این مسابقه بیفتد فصلی بی نظری داشته ام. من پیش فرناندو گیر افتاده بودم و زمانی که سعی کردم به او برخورد نکنم از پیست خارج شدم. در هر حال من فصلی باورنگردی داشته ام که در آن توانستم دو بار قهرمان دو دوره جهان را شکست دهم». آلونسو که در صورت قهرمانی می‌توانست پس از خوان مانوئل فانجیو و میشائل شوماخر سومین فردی لقب بگیرد که سه بار متولی قهرمان شده است در پایان گرندپری فرزال گفت: «بارها گفته ام شخصی که در آخرین گرندپری قصیل قهرمان شود لیاقت قهرمانی جهان را دارد. همه در این فصل فرزال و شیب های فراوانی را پیش سر گذاشتند و در نهایت این کیمی بود که با شایستگی قهرمان شد. من در دو سه دور اول سعی کردم خودم را به راننده فراری برسانم و خیلی به پایان مسابقه خوش بین بودم اما در نهایت نتوانستم به آنها برای کسب عنوان قهرمانی جنگیدم. من تنها با اختلاف یک امتیاز نسبت به قهرمان در رده سوم قرار گرفتم. هر چند فصل سختی داشتم اما خاطرات خوبی دارم. ۴ بار قهرمان شدم، بنابراین کاملاً احساس راحتی می‌کنم».



info@persianweekly.co.uk

آموزش و فن آوری



One 2 One Tutors

آموزش خصوصی

آموزش خصوصی در منزل شما در رده های

GCSE, AS, A LEVEL

و کلاس های آمادگی و پیش دانشگاهی

MATH, ICT, PHYSICS, IELTS, ESL

020 7582 6694

079 8480 1680

KHATIBI & ASSOCIATION

Business Advisors Chartered Accountants Registered Auditors



موسسه حسابداری و حسابرسی خطیبی



مالیات‌های اشخاص، شرکا و شرکتها
ثبت شرکت و برنامه‌های تجاری

PAYE & VAT; Personal, Partnership and Company's
Tax return

Complete Tax Planning, PAYE & VAT Auditing and Accounting
service, Business Plans & Company registration

Tel/Fax: 020 7604 4378

Office M32, Merlin House, 122-126 Kilburn
High Road, London, NW6 4HY

LUTON REMOVAL

انتقال اثاثیه منزل و محل کار

در لندن و یا شهرستانها با کارگر رایگان
جابجایی یا حمل وسائل سنگین محل کار و منزل
بردن وسائل و بازمانده کارهای ساختمانی
با کادر مجرب پرانی

ما ارزانترین قیمت را با بیمه کامل به شما عرضه می کنیم

020 8830 7633

079 8416 6054 - 079 0466 0856



هسته اصلی ویندوز ۷ معرفی شد

یک مهندس شرکت مایکروسافت نسخه پیش نمایش و یک بار مصرف نسل آینده ویندوز با عنوان "ویندوز ۷" را که قرار است در سال ۲۰۱۰ عرضه شود نشان داد.

سل آینده ویندوزها که در سال ۲۰۱۰ و پس از ویندوز پیش از عرضه می شود، "ویندوز ۷" (ویندوز وینا) نام دارد.

مایکروسافت این ویندوز را با ایزراهای مجهز به پردازنده‌های x86 که در دستگاه‌های شیلکه لوازم خانگی مورد استفاده قرار می‌گیرند، سازگار کرده است.

هسته تکنولوژی ویندوز آینده می‌تواند به راحتی روی یک رایانه جیبی (PDA) نصب شود.

در این خصوص "ارک تراو"، مهندس شرکت مایکروسافت در نمایشگاه ایلینوی برگزار می‌شد، سخن پیش نمایش و یکباره مصرف این ویندوز را نشان داد.

این نسخه پیش نمایش حدود ۲۵ مگابایت فضای دیسک را اشغال و در کمتر از ۴۰ مگابایت حافظه "رم" حرفه ای است.

نسخه پیش نمایش نسل پس از ویندوز هسته اصلی ویندوز ۷ است.

مایکروسافت در توسعه هسته اصلی این ویندوز پیش نمایش ایزرا را به مقوله گستردگی دستگاه های ترکیبی x86 مثل کنسول های بازی، ایزراهای چندسازه ای، دستگاه های چندعملکردی و سرورهای خانگی معطوف کرده است.

براساس گزارش InfoWorld، در حقیقت با رشد و توسعه سخت افزارهای دستگاه های

ترکیبی که با پردازنده‌های ARM برای مصارف خانگی عرضه می‌شوند، به نظر می‌رسد هسته اصلی این ویندوز می‌تواند نقش مهمی در رشد تجاری مایکروسافت ایفا کند.

هسته اصلی (kernel) به بخش اصلی سیستم عامل می‌گویند که حافظه، فایل ها و ایزراهای جانبی را اداره کرده، ساعت و تاریخ را دنبال و برنامه های کاربردی را فعال می‌کند. به علاوه منابع سیستم را به کار می‌گیرد



ترجمه همزمان مکالمه از طریق موبایل

اکنیوز FTS شرکت آموزشی و توسعه در زمینه اینترنت، بی‌سیم و تکنولوژی اعلام کرد که حق امیاز احصاری تولید تکنولوژی ترجمه هم زمان مکالمه از طریق تلفن همراه را به دست آورده است.

"اسکات گلاگر" ریس و مدیر اجرایی این شرکت گفت: کاربران این تکنولوژی قادر خواهند بود که در هر زمان با هر زبانی که بخواهند با تلفن همراه مکالمه کنند.

وی افزود: ۱۴ روز پس از زمانی که این حق امیاز را بدست آورده سریعاً برای طراحی و تولید این تکنولوژی ترجمه اقدام می‌کنیم.

کاربران گزارش همراه با استفاده از این تکنولوژی می‌توانند با شخص دیگری که به زبان دیگر مکالمه می‌کند حتی با وجود ندانستن آن زبان، به راحتی مکالمه کنند. این تکنولوژی می‌تواند مکالمه را به هر زبانی که دوست دارند بشنوند.

"گلاگر" افزود: به اعتقاد ما زمانی که این تکنولوژی ارائه شود از این پتانسیل برخوردار است که به تمام دنیا نفوذ کند. وی گفت که همچنین ما انتظار داریم که این تکنولوژی در همان سال اول سودآوری داشته و تنها در آمریکا سالیانه ۱۰۰ میلیون دلار درآمد ایجاد کند.



عرضه‌ی نخستین کارت حافظه‌ی فلاش بی‌سیم

اکنیوز: نخستین کارت حافظه‌ی فلاش با امکان وای‌فای عرضه می‌شود که به کاربران امکان می‌دهد، عکس‌ها را بدون استفاده از کابل از دوربین دیجیتالی به رایانه ارسال کنند.

با موافقت کمیسیون ارتباطات فدرال آمریکا، شرکت آئی‌فای، کارت حافظه‌ی فلاش SD خود را که با سیستم‌های عامل ویندوز و مک کار می‌کند.

با دو گیگابایت حافظه عرضه خواهد کرد.

بر اساس این گزارش این کارت حافظه باید از طریق آدپتور SD-USB که به همراه کارت عرضه می‌شود در رایانه نصب شود و پس از کامل شدن این مرحله، کارت باید در دوربین قرار بگیرد که کاربران می‌توانند از اتصال دوربین یا اتصال دوربین به رایانه از طریق کابل، عکس‌های دوربین را به رایانه ارسال کنند.



مایکروسافت قابلیت WGA را از اینترنت اکسپلورر ۷ حذف کرد

اکنیوز: کمپانی مایکروسافت اخیراً تضمیم گرفته است در آخرین بروز رسانی انجام گرفته برای مرورگر اینترنت اکسپلورر نسخه ۷ ویژگی "WGA" را که به بررسی اصل و

قائمی بودن سیستم عامل کاربر می‌پرداخت و پس از آن اجازه نصب این مرورگر را می‌داد، حذف نماید.

به گزارش غیرگزاری اقتصادی ایران، در مطلب نوشته شده در وبلاگ تیم ارتقاء دهنده مرورگر سفحات و ب اینترنت اکسپلورر، چنین آمده است:

تقریباً یک سال از نخستین انتشار ۷ Internet Explorer برای ویندوز XP می‌گذرد. از آن زمان تاکنون، اینترنت اکسپلورر راه خود را به خوبی پیدا کرده است تا بتواند به عنوان انتخاب نخست کاربران برای مشاهده صفحات و ب پرگزیده شود.

در ۷ دلایل بسیاری را می‌توان یافت که از آن مرورگر سریع و امن برای اجزای هر سیستم اندیلی سازد.

بطور مثال، قابلیت نیلت "Pishing" که در این مرورگر افزوده شده است باعث گردیده مشتریان ما در برابر انواع تهدیدهای فریبکارانه بخوبی محافظت شوند و

این امر از ۹۰۰ سایتی که در هر هفت جلوی ورود به آنها گرفته می‌شود و

آمار آن برای ما ارسال می‌گردید که در ویژگی قابل درک است.

مرورگر ۷ Internet Explorer به پشتیبانی از قابلیت توسعه یافته "Extended Validation SSL Certificates" است که می‌پردازد که این امر به جلوی اینواع تهدیدهای فریبکارانه بخوبی محافظت شوند و

قطع‌آمکانات دیگر همچون، مشاهده صفحات و ب اینترنت اکسپلورر را می‌گیرد.

QuickTab، بھیه سازی چاپ صفحات و ب، بجهه جستجوگر، بهینه سازی

پشتیبانی از کدهای CSS و بسیاری از Add-Ons ها نیز از دیگر توانایی های

برجسته این مرورگر به حساب می‌آید. برای آنکه مایکروسافت بطور جدی با خود عهد بسته است که به هر طبق ممکن مشتریان و استفاده کنندگان سیستم عامل های ویندوز را مورد حمایت و پشتیبانی خود قرار دهد، ما با انجام یک بروز رسانی در IE ۷ نوشیدنی از آن پس تامامی دارندگان ویندوز نسبت آنرا به تحریر می‌گذاریم، بگوئه ای که از این پس تمامی دارندگان ویندوز بتوانند بدون محدودیت به نصب آن پردازند. بنابراین از امرورگر، با دریافت و نصب ۷ Win-DIگر قابلیت Internet Explorer و نصب ۷ Advantage Genui و خواهد داشت و به بررسی ویندوز شما کافیست به درست اگر هنوز ۷ IE را بر روی کامپیوتر خود امتحان نکرده اید، تنها Microsoft مراجعه کرده و نسبت به دانلود آن اقدام نمایید. همچنین اگر اکنون این مرورگر بر روی رایانه شما نصب است بزرگی بصورت خودکار ارتقاء پیدا خواهد کرد. در حقیقت، در نسخه ۷ IE را بر روی سایت Microsoft مراجعه کرده و نسبت به دانلود آن اقدام نمایید. همچنین اگر اکنون این مرورگر بر روی ویندوز XP تدارک دیده شده است تغییرات زیر به چشم می‌آید: - نوار ابزار نوی بصورت پیش فرض قابل دیدن است. - در راهنمای آنلاین استفاده از ۷ Internet Explorer بروز How-To بروز شده است. نشان داده می‌شود. یک نصب شونده ی جدید با فرمت MSI از مرورگر شده است. این امر می‌تواند به دلایل مختلفی از جانب مایکروسافت صورت گرفته باشد که از جمله آنها می‌توان ناراضیاتی این کمپانی از روند کند افزایش سهام اینترنت اکسپلورر در بازار نسبت به مرورگر رقبه یعنی موزیلا فایرفاکس طی ماههای اخیر اشاره کرد. همچنین دلیل دیگر عدم موقوفیت مایکروسافت در معرفی استاندارد OOXML است که اکنون می‌تواند با گسترش این مرورگر در بین کاربران، دیگر استاندارهای موجود خود را تقویت نماید.



کیست؟ Hacker

هر کسی است که با سیستم‌های کامپیوتری آشناست و می‌تواند با روش‌هایی خاص (بدون اجازه) وارد آنها شود... این انسان می‌تواند خوب یا بد باشد (در هر حال هک است) Hacker واقعی: کسی که هدف از نفوذ به سیستم‌ها نشان دادن ضعف سیستم‌های کامپیوتری است نه سوءاستفاده ...



Wacker واکر: کسی که هدف از نفوذ به سیستم‌ها، استفاده از اطلاعات آن سیستم‌هاست.
Cracker کراکر: کسی که هدف از نفوذ به سیستم‌ها، خرابکاری و ایجاد اختلال در سیستم‌های کامپیوتری است.
Preaker: از قدیمه‌ترین هکرهای هستند که برای کارشناس نیاز (و دسترسی) به کامپیوتر نداشتند و کارشناس نفوذ به خطوط تلفن برای تماس مجازی، استراق‌سمع و ... بود.
برای بسیاری از کاربران اینترنت همیشه این سوال وجود داشته است. به عنوان مثال هنگام کار با اینترنت کامپیوتور شما ناگهان خاموش می‌شود یا تصویر آن وارونه می‌شود یا سیستم شما بطور ناگهانی خاموش می‌شود و یا Restart می‌کند. شخصی با ID شما در مسنجر Yahoo با دوستانان صحبت کرده و خودش را به جای شما جا زده CD-Rom شما خود به خود باز و بسته می‌شود و ده ها مورد عجیب دیگر که تابحال ندیده بودید و چند وقتی است که با آنها دست به گردیان شدید در این موارد احتمال هک شدن وجود دارد.

در واقع نفوذگر با نصب نرم افزار هک بر روی دستگاه شما قادر خواهد بود این کارها را انجام دهد. البته در بعضی موارد نیز احتمال دارد سیستم شما دچار خرابی سخت افزاری یا نرم افزاری شده باشد.

ولی هرگز این مورد را از نظر نباید دور داشت که در بعضی موارد نفوذگر علاقه‌ای به خودنمایی ندارد. او بدون سر و صدا اطلاعات کسب می‌کند و شاید دنبال پسوردما، شماره تلفنها، کارتهای اعتباری و یا موارد دیگر باشد.
یک مورد خطرناک تر هم وجود دارد و آن مورد این است که نفوذگر از دستگاه شما به عنوان طعمه استفاده کند و از طریق آن به سایر کامپیوترها حمله کند و به این طریق رد خود را از بین ببرد.
اگر حملات وی اثر بخش باشد ممکن است شما به عنوان یک هکر دچار دردرس‌های قانونی شوید! حتی بسته به مکانهایی که هک اصلی به آنها حمله کرده ممکن است شما واقعاً به دردرس بدی یافتد.
پس بهتر است هرچه زودتر خود را در این زمینه تجهیز کنید تا هرگز طعمه قرار نگیرید

Darvish
Director, Script Writer,
Camera man

Film
Serial, Documentary,
Music Video

Ceremony

078 7783 7155
079 5080 5943

shahridarvish@hotmail.co.uk

روبوت با بادامک و کلید حدی کنترل می‌شد.
۱۹۶۰ نخستین روبوت یونی میت « unimate » بر پایه « انتقال برنامه ریزی شده کالا » عرضه شد. این روبوت دارای محرك هیدرولیکی بود و در آن از اصول کنترل عددی برای مهار بازوی مکانیکی استفاده شده بود. ۱۹۶۱ در کارخانه فورد، روبوتی یونی میت برای راهبری ماشین ریخته گری رنگ پاشی نصب کرد.

Shaky ۱۹۶۸ روبوت سیاری به نام شیکی (در موسسه پژوهشی استانفورد ساخته شد). این روبوت دارای حساسه‌های گوناگون از جمله دوربین حساسه‌های لمسه کننده بود و می‌توانست به اطراف حرکت کند. ۱۹۷۱ « دست استانفورد » یک دست برقوی روبوت بود، در دانشگاه استانفورد ساخته شد.

۱۹۷۲ تین زبان برنامه ریزی شرکت کامپیوتری به نام ویو « Wave » و به دنبال آن زبان ال « AL » در موسسه پژوهشی استانفورد عرضه شد. بعدها این دو زبان به زبان تجاری وال « VAL » تبدیل شدند.
۱۹۷۴ شرکت « آ. آ. آ. » روبوتی کاملاً بر قی به نام IRB6 عرضه داشت.
۱۹۷۴ شرکت سین سیناتری روبوت T3 را با کنترل کامپیوتری عرضه کرد.
۱۹۷۵ روبوت « زیگما » ی « الیوتی » در عمیلات موتناز به کار گرفته شد؛ این یکی از نخستین کاربردهای روبوت در خط موتناز بود.

۱۹۷۸ روبوت RUMA (ماشین یونیورسال برنامه پذیر برای موتناز) عرضه شد.

۱۹۸۰ سیستم « برداشت از جعبه » با روبوت در دانشگاه راایلند به نمایش درآمد. این روبوت توانست با استفاده از بینایی ماشین، قطعات پراکنده را از جعبه بردارد.
۱۹۸۱ یک روبوت با محرك مستقیم در دانشگاه « کارنگی ملون » ساخته شد. در این روبوت از یک الکتروموتور نصب شده روی بازوی مکانیکی، بین استفاده از رابط‌های مکانیکی معمول در اکثر روبوت‌ها، استفاده شده بود.

۱۹۸۲ شرکت IBM پس از چند سال تلاش روبوت RS-1 را عرضه کرد که دارای قابی جعبه‌ای بود و از بازویی با لغزنه قدری استفاده می‌کرد. در برنامه آن از زبان برنامه ریزی (AMC) (تهیه شده بوسیله IBM) استفاده شده بود.

۱۹۸۳ گزارش‌هایی در مورد پژوهش‌های شرکت وستیگاوس به سربرستی بنیاد علوم امریکا در مورد « سیستم موتناز برنامه پذیر و قابل تطبیق » منتشر شد که طرح آزمایشی برای برنامه ریزی انعطاف‌پذیر خط موتناز با استفاده از روبوت محسوب می‌باشد.
۱۹۸۴ چند نوع سیستم برنامه ریزی غیر مستقیم در نمایشگاه روبوت عرضه شد. این سیستم‌ها این امکان را فراهم آورده که برنامه روبوت را بتوان با استفاده از تبادل گرافیکی بر روی کامپیوتر‌های شخصی تهیه و سپس به روبوت منتقل کرد.



کلمه « روبات » یا « روبوت » از نمایشنامه علمی - تخیلی کارل چاپک نویسنده دهه ۱۹۲۰ چک وسلواکی اقتباس شده است.

چهل سال پس از این تکنولوژی جدید « روبوتیک صنعتی » پا به عرصه گذاشت و امروز روبوت‌ها دست‌های مکانیکی بسیار خودکارند که کامپیوتر آنها را هدایت می‌کند.

کاربردهای روبات‌ها در زمان کنونی می‌توان به سه گروه زیر دسته بندی کرد:

حمل مواد، تخلیه و بارگیری : در این حالت کار روبات‌ها، جایه‌ج کردن مواد و قطعات از جایی به جایی دیگر است.

کاربردهای فرایندی : این کاربرد‌ها عبارتند از نقطه جوشکاری، جوش کاری قوی، رنگ پاشی و عملیاتی که در آنها وظیفه روبات کاربرد ایزدی خاص برای انجام برخی کارهای تولیدی در کارگاه‌هاست.

موتناز و بازرسی : هر دو کارهای مقایسه در این گروه قرار می‌گیرند. موتناز را روبات توجه سیاری را به خود جلب کرده است، زیرا امکانات بالقوه زیادی دارد. روبات‌های بازرسی می‌توانند با استفاده از حساسه‌ها، مشخصات محصول را اندازه گیری می‌کنند.

سیر تاریخی پیشرفت‌های تکنولوژی روبوتیک و کاربردهای مهم روبوت نیمه‌های قرن هیجدهم جی دو وکانسون عروسکهای مکانیکی به اندازه انسان ساخت که موزیک می‌نوختند.

۱۸۰۱ ژاکار دستگاهی برای بازندگی ساخت که برنامه پذیر بود.

۱۸۰۵ میلادی روبوسکی مکانیکی ساخت که می‌توانست نقاشی کند. ۱۹۴۶ جی سی دول مخترع امریکایی وسیله‌ای برای کنترل ساخت که می‌توانست علامت الکتریکی را به طور مغناطیسی ثبت کند و آنها را دوباره برای کار یک ماشین مکانیکی باز سازی نماید ۱۹۵۱ ساخته اپراتور (بازوی مکانیکی با کنترل از راه دور) برای کار با مواد پرتوزا (رادیو تکتیو)

۱۹۵۲ اولین نمونه ماشین کنترل عددی پس از چند سال کار در MIT به نامیش در آمد. بخشی از زبان برنامه ریزی آن (APT) بعدها تکامل یافت و در سال ۱۹۶۱ منتشر شد.

۱۸۵۴ کن داورد مخترع بریتانیایی تقاضای ثبت اختراع روبوت را مطرح کرد.

۱۹۵۹ شرکت پلانت نخستین روبوت تجاری را عرضه کرد. این



پژوهشگران با صرف دو ماه زمان و انجام سه میلیارد تحقیق الکترونیکی نقشه اینترنت را ایجاد کردند.

ه گزارش خبرگزاری اقتصادی ایران، پژوهشگران موسسه علوم اطلاعات دانشگاه کالیفرنیای جنوبی موفق شدند سرشماری

اینترنت را انجام دهند و اکنون باید داده‌های خود را بررسی کرده و دریابند چه مواردی را جا انداده‌اند.

رایانه‌های این موسسه طی این مطالعه برای شناسایی رایانه‌های شخصی در اینترنت تقاضا در ماه به آدرس‌های IP ارسال کرده و از حدود ۱۸۷ میلیون آدرس IP پاسخ دریافت کرده و از این داده‌ها برای مشخص کردن محل رایانه‌های موجود در اینترنت استفاده کردند.

نسخه فشرده این نقشه ۶۵ هزار آدرس را در یک نقطه جا داده و رنگ‌های روشن‌تر برای نشان دادن شماره‌های را که میزان بیشتری رایانه در آنها وجود دارد به کار رفته است.

میدر این پژوهه خاطر نشان کرد: این نقشه تنها بخشی از اینترنت را نشان می‌دهد با این حال نتایج این پژوهه بسیار مفید است و نشان می‌دهد چقدر اینترنت متراکم بوده و به محققان امنیتی نیز کمک می‌کند درباره انتشار ویروس‌های رایانه

مطالعه کنند؛ به علاوه سرشماری‌هایی نظیر این به ردگیری رشد اینترنت کمک می‌کند.

نقشه اینترنت ترسیم شد



info@persianweekly.co.uk

خانه و خانه داری

مراقبت از یخچال



برای داشتن یخچال که وظیفه نگهداری از مواد غذایی را به بیشترین شکل انجام دهد و از عمر مفید بیشتری برخوردار باشد، انجام نکات زیر میتواند بسیار مفید باشد.

۱ یخچال را از وسایل گرما زا و تابش نور خورشید دور نگاه دارید.
۲ در خانه های بیلاقی که مدتی مورد استفاده قرار نمی گیرد یا در زمانی که به سفر طولانی می روید، تمام مواد غذایی را از یخچال خارج کنید و از برق قطع کنید، آنرا به خوبی تمیز کرده، خشک کنید و در آنرا باز بگذارید تا هوا در آن جریان یابد.

۳ در سفرهای کوتاه، یخچال را خاموش نکنید اما مواد غذایی فاسد شدن را از آن خارج کرده و اگر یخچال دارای بخ ساز و سیستم آب سرد کن است، طبق دستور موجود در بروشور، سیستم را قطع کنید.

۴ مواد داخل یخچال را روی هم سوار نکنید و از پر کردن آن خودداری کنید زیرا در غیر این صورت هوا سرد در آن جریان بیدا نمی کند.

۵ تمام مواد را با دریوش یا با روش محافظه بوداشتی در یخچال قرار دهید تا اتشتن بوی غذاها جلوگیری شده و در یخچال های ضد برگ، از خشک شدن آنها جلوگیری کند.

۶ برای زدودن برگ در یخچالهایی که برگ تولید می کنند، از لوازم حرات دهنده مانند سنشوار استفاده نکنید زیرا به بندن یخچال مددم می زند. در چنین مواقعی یخچال را خاموش کنید و بگذارید برگ ها آب شده و به سادگی جدا شوند. برای جدا کردن آنها هم از ابزارهای تیز استفاده نکنید زیرا لوله های سرد کننده بسیار آسیب پذیرند و امکان سوراخ شدن آنها وجود دارد.

۷ حتی اگر یخچال به برگ زدایی نیاز ندارد، باز هم به طور مرتب آنرا تمیز کنید. آن را خاموش کرده، از برق بکشید، مواد داخل آن را بیرون آورده و تمام قطعات متربک یخچال را خارج کنید.

۸ داخل یخچال را با محلول از ۱ تا ۲ قاشق جوش شیرین در یک چهارم لیتر آب و لرم بشویید و خشک کنید. قطعات متربک را با آب و محلول ضد عفونی بشویید و خشک کنید. هیچ یک از قطعات را با آب داغ تمیز نکنید زیرا ترک خودره و یا مات شوند.

۹ داخل فریزر را با توجه به دستورات موجود در بروشور تمیز کنید. و بدنه خارجی یخچال را با محلول آب و مایع تمیز کننده تمیز و خشک نمایید.

۱۰ برای اوقات میتوانید از پولیش مخصوص بدن استفاده کنید. یخچال را بالاصله تمیز کنید.

۱۱ بعضی از قطعات پلاستیکی داخل یخچال به سادگی با مواد غذایی رنگی چون توت فرنگی، لک شده و به سادگی بوی مواد را به خود می گیرند. پس این مواد را به خوبی بسته بندی کنید و مواد رو به خراب شدن را هر چه زودتر بیرون بیاورید.

۱۲ گاهی قطعات مذکور در مقابل گرما هم ضعیف هستند و در اثر اختلاف دما ترک خورده یا نرم می شوند. پس هرگز ظروف داغ را در آن قرار ندهید.

۱۳ برای تمیز کردن قطعات پلاستیکی از تمیز کننده های قوی استفاده نکنید.

۱۴ هرگز از پودرهای ساینده برای تمیز کردن یخچال استفاده نکنید.



دلمه مرغ

مواد لازم برای ۴ نفر
ژامبون گوساله ۴ ورق بزرگ
سینه مرغ، بدون استخوان ۴ عدد

مواد داخل سینه مرغ
۱۲۵ گرم قارچ بزرگ
ساقه کرفس: ۱ عدد
خرده نان تازه: ۱۵ گرم

برای جلا دادن سطح دلمه مرغ سس گوجه فرنگی دو قاشق سوپ خوری سس سویا: یک قاشق سوپ خوری روغن مایع: یک قاشق سوپ خوری

طرز تهیه
برای تهیه مخلفات داخل سینه مرغ، قارچ و کرفس را کاملا خرد کنید و همراه با خرده نان تازه با هم مخلوط کنید و کنار بگذارید هر ورقه ژامبون را با پشت چاقو پهن کنید.

در پهلوی هر سینه مرغ شکاف بزرگی به سمت پایین ایجاد نمایید. به تدریج آن را باز کنید، به طوری که پاکت بزرگی به دست آید و مخلفات را داخل آن قرار دهید.

دور هر یک از سینه های مرغ یک لایه ژامبون بپیچید. سس گوجه فرنگی، سس سویا و روغن مایع را با هم مخلوط کنید تا برای جلا دادن دلمه ها از آن استفاده کنید. سینه های مرغ را بر روی منقل (یا در کباب پزی که از قبل گرم شده) به مدت ۵ دقیقه کباب کنید. سپس مقداری از مخلوط مخصوص برای جلا دادن را روی دلمه های مرغ بمالید و به مدت ۵ دقیقه دیگر بگذارید تا بپزد. سینه های مرغ را برگردانید و پس از ۵ دقیقه، همین کار را با مالیدن بقیه مخلوط سس گوجه فرنگی تکرار نمایید.

ضرب المثلهای ازدواجی جهان

- خوشحالی های واقعی بعد از ازدواج به دست می آید.(پاستور)
- من تنها با مردی ازدواج می کنم که عتیقه شناس باشد تا هر چه پیر شدم برای او عزیزتر باشم(آکاتا کریستی)
- هرچه متأهلان بیشتر شوند، جنایتها کمتر می شوند(ولتر)
- وقتی برای عروسی ات خیلی هزینه می کنم، مهمانهای را یک شب خوشحال و خودت را عمری ناراحت می کنم.(ایرلندی)
- تا ازدواج نکرده ای نمی توانی درباره آن اظهار نظر کنی(شارل بودلر)
- ازدواج قرارداد دو نفری است که در همه دنیا اعتبار دارد.(مارک توین)
- ازدواج مجموعه ای از مزه هاست. تلخی و شوری، تندی و ترشی و بیمزگی(ولتر)
- داماد زشت و با شخصیت به از داماد خوش صورت و بی لیاقت(لهستانی)
- ازدواج مقدس ترین قراردادها است(ماری آمپر)
- پیش از ازدواج چشمهايتان را باز کنید و بعد از ازدواج آنها را روی هم بگذارید.(فرانکلین)

- ازدواج سه هفته آشنايی است ، سه ماه عشق، سه سال جنگ و سی سال تحمل- یونانی
- هنگام ازدواج بیشتر با گوشهايت مشورت کن تا با چشمهايت- آلماني
- زن و شوهر اگر یکدیگر را بخواهند در کله خرابه هم زندگی می کنند- آلماني
- در موقع خريد پارچه حاشيه آنرا خوب نگاه کن و در موقع ازدواج درباره مادر عروس تدقیق کن - آذریاباجانی
- براي یافتن زن می ارزد که یک کفش بیشتر پاره کنی- چینی
- اگر خواسته اختیار شوهرت را در دست بگیری اختیار شکمش را در دست بگیر- اسپانیایی
- ازدواج زویش اشتباхи بزرگ و دیرش اشتباه بزرگتر است.(فرانسوی)
- با زنی ازدواج کنید که اگر مرد بود، بهترین دوست شما می شد(ایتالیایی)
- برای یک زندگی سعادتمد مرد باید کر باشد و زن لال.



نیستند. حمل کوله پشتی سنگی و بر دوش انداختن نادرست آن در هر سنی میتواند موجب صدمات جدی شود.

توصیه های انجمن طب ورزشی و فیزیوتراپی به این افراد از این قرار است:

• از هردو بند کتف استفاده کنید. آوختن کوله پشتی تنها بر یک شانه و با یک بند، موجب میشود که سنگنی کتف است. یک سمت بدن وارد شود. با انداختن دو بند بر روی هر دو شانه، وزن کتف بهتر تقسیم شده و بدن را در حالت مطلوبتری قرار میدهد.

• کیف را طوری بر دوش بیاندازید که بر روی قویترین عضلات میانه پشت قرار بگیرد. کنهای کیف را صاف بر روی قسمت میانی پشت، در زندیکی مرکز ثقل فرد قرار بگیرد. بندهای کیف باید طوری تنظیم شوند که بر دوش انداختن و بیرون اوردن کیف به راحتی انجام شود. در ضمن این بندها نباید تا حدی آزاد باشند که کیف از روی مرکز ثقل بدن را باز بگیرد.

• علاوه بر سبک کردن بار، بهتر است لوازم داخل کیف را طوری بچینید که سنگنی ترین اشیاء به پشت شما نزدیک باشند.

• کوله پشتیهایی که طراحی ارگونومیک دارند، اینمی و راحتی بیشتری دارند. بندهایی که روی سینه و کمر بسته میشوند نیز میتوانند از تکانهای کیف جلوگیری کرده و وزن آنرا علاوه بر شانه، بر روی سینه و لکن تقسیم میکنند.

کیف سنگنی موجب میشود که پشت کودک بیش از حد به عقب کشیده شده و گردی کمر او زیاد شود. با فرا رسیدن سال تحصیلی جدید، بد نیست به توصیه متخصصین طب ورزشی و فیزیوتراپی توجه کنید. والدین باید توجه کنند که استفاده نادرست از کوله پشتی و کیفهای بیش از حد سنگنی موجب افزایش بسیار خطر کشیدگی عضلات و مشکلات جدی پشت و کمر خواهد شد.

تحقیق جدیدی که درباره کودکان اعلام شده است نشان میدهد که در صورتی که وزن کیف کوله پشتی در سنین آغاز دبستان تا پایان دوره راهنمایی انجام شده است نشان میدهد که در صورتی که وزن کیف کوله پشتی در سنین آغاز دبستان میتواند از ۱۰ تا ۱۵ درصد وزن دانش آموز باشد تغییرات ناسالم در وضعیت بدن و اندامها افزایش باقث و خیمتر خواهد شد. توصیه متخصصین این است که وزن کیف را در همین محدوده تعیین شده- بین ۱۰ تا ۱۵ درصد وزن خود داشش آمور- حفظ کنید. دکتر مری آن ویلمارت (Mary Ann Wilmarth) عضو انجمن متخصصین طب ورزشی چنین میگوید

که کیف سنگنی موجب میشود که پشت کودک بیش از حد به عقب کشیده شده و گردی کمر او زیاد شود. بدنی او تغییر شکل داده و رو به جلو، با گرد بیچه خورده یا متمایل به یک سمت شود. این تغییرات در حالت و قرارگیری اندامها به تغییر و ناهنجاری ستون مهره ها منجر میشود. یک کوله پشتی بسیار سنگنی موجب فعالیت بیش از حد مانع های ورزشی و مقابض کرده و در نتیجه گردن، شانه ها و پشت را نسبت به فشارها و ضربه های وارد آسیب پذیرتر خواهد کرد. البته نباید فراموش کرد که داشش آموزان دبیرستان و دانشجویان هم از صدمات ناشی از کوله پشتی سنگنی در امان

مراقب وزن کوله پشتی بچه ها باشید

• آگهی های شما به کیفیت و استمرار این هفته نامه یاری می رساند •



info@persianweekly.co.uk

خدمات تصویر برداری و محالس



**عکاسی مدل – فیلمبرداری مراسم
شما با بهترین کیفیت**

078 6509 4370



کنند، پس کم کم نژهای نازیبا باید از رده زیستی خارج شده و تمام آنها باید پس از مدتی به یک اندازه زیبا شده باشند. اما واضح است که ماجرا چنین نیست، زیرا همواره در ازای هر ستاره سینمایی خوش سیما در عالم جانوران و پرندگان، یک نر معمولی نه چندان مناسب و بد قیافه بیز وجود دارد.

به این ترتیب این معما انتخاب جفت، به مدت چند دهه داشمندان زیست

شناسی تکاملی را درگیر نموده است. به گفته پتری: "اگر ما در افراد یک گونه

جاندار، هیچ تمایز، تفاوت و اختلافی نداشته باشیم، اصولاً در آن گونه تکاملی

رخ نخواهد داد".

اکنون گروهی از داشمندان بریتانیایی به پاسخی دست یافته اند که شاید

جوایگوی معما وجود افراد معمولی و حتی نازیبا باشد: "جعبه ابزار

"DNA

جعبه ابزار DNA سلول، واقعاً یک جعبه ابزار نیست بلکه مجموعه ای از فرایندهای ملکولی است که به طور عادی و دائمی به ترمیم صدمات وارد بر DNA که در شرایط عادی و بر اثر جهش‌های ژنی ایجاد می‌شوند، می‌پردازد. جهش ژنی میتواند مضر بوده و موجب از بین رفت باقیها، مشکل در عملکرد اعضا یا بروز سرطان شود. بعضی جهش‌های ژنی نیز مفید هستند که از جمله این موارد میتوان به جهش در بخشی از ژن که مسئول مقابله با بیماریهای اشاره کرد. چنین جهشی میتواند مقاومت بدن جاندار را در برابر باکتریها و ویروسها افزایش دهد.

بعضی از جهش‌های ژنی بر روی ترمیم صدمات وارد بر DNA اثر می‌کارند و آنرا کم اثر کرده و با توجه به اینکه این صدمه بر دستگاه ترمیم کنند، خود ترمیم نشده باقی میماند، جهش‌های ژنی متعددی پیش آمده و به حال خود رها می‌شوند.

به گفته پتری: "شخص میتواند جهش‌های ژنی خود را افزایش داده یا از آن بکاهد." افزایش میزان جهش ژنی موجب پیدایش کوکنگوی بیشتر در جمیعت می‌شود. پتری با استفاده از یک مدل کامپیوتری متوجه شد که تنوع ژنتیک حاصل از جهش ژنی که بر ترمیم DNA تاثیر دارد، بسیار بزرگتر از آن است که کاهش تنوع حاصل از انتخاب جفت بتواند بر آن تاثیر بگذارد.

پتری در تعدادی از کارهای اولیه خود نشان داده بود مردانی که از نظر ژنتیکی در مواردی چون مقاومت در برابر بیماریها با دیگران تفاوت دارند، بیش از مردان دیگر به چشم زنان جذاب هستند. به همین دلیل این مردان با نر جهش ژنتیکی بیشتر، بیش از همگنسان خود شناسی انتخاب شدن داشته و احتمال منتقل کردن ژنهای سطح بالای آنها به نسل بعد افزایش می‌باید.

اما فراموش نکنیم که همین مردان مستعد جهش ژنی بیشتر نیز هستند و

ژنهای "مرغوب" آنها به تدریج متفاوت از آنچه امروز هست خواهند شد.

این استعداد در جهش ژنی، همراه با جذابیت ظاهری و بدن مقاوم به نسل

بعد منتقل می‌شود و خدا میداند که نسل بعدی از چه جهاتی دچار جهش

ژنتیکی شده و نسل سوم این مرد جذاب، چه ظاهری خواهد داشت. در نتیجه،

ظاهرهای نر همچنان ممهای متفاوتی دارند و عده ای از انسانها، با وجود

داشتن پدر بزرگی بسیار جذاب، هرگز نمیتوانیم به مدل شدن فکر کنیم.

برای صمیمیت بیشتر است. سکوتی سرشار از اعتماد به نفس سرچشمه صمیمیت است.

نرم و ملایم سخن بگویید: هنگامی که نرم و ملایم صحبت می‌کنید افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و به راحتی می‌توانند بر روی آنها تأثیر بگذارید. آدم‌های

خشون و داد و بیداری افراد مناسبی برای اطمینان کردن،

نیستند.

فرد محترمی باشید: بی احترامی به خود، به دیگران و

روز و ملایم سخن بگویید: می‌کنند افراد را جذب خود می‌کنند و



هدیه به علایق او مربوط باشد. اگر قصد خرید کتاب دارید، کتاب را در زمینه مورد علاقه او اختیار کنید حتی اگر درباره تاریخ جنگ جهانی اول باشد. مردانی که به باغبانی علاقه دارند از دریافت یک گیاه زیبا یا ابزار باغبانی نو خوشحال خواهند شد. بیشتر آقایان به تماسای فیلم هم بسیار علاقه دارند، بسته به بودجه خود می توانند از یک دستگاه پخش DVD گرفته تا مجموعه نفیس فیلم های مورد علاقه اش یا حتی یکی دو DVD از فیلم های روز برایش تهیه کنند.

۴ از هدایای عمومی و بسته به جنسیت بپرهیزید این قانون در مورد خانها هم صدق میکند، بیشتر افراد به خصوص مردان، برای چنین هدایایی چندان ارزش قائل نمیشوند. این هدایا مانند جوراب و لباس زیر، که خودش بهتر میتواند انتخاب کند و عموماً شما هرسال برایش میخرید، به نظر "اززان و فکر نشده" هستند، حتی اگر از بهترین نوع و با صرف بیشترین زمان تهیه شده باشند. هدایای عمومی که میتواند برای فهم مناسب باشد و معمولاً هر کسی یکی دو تا از آنها در کدش دارد - مانند تی شرت، قاب عکس و شال گردن - هم به هیچ وجه برای مرد زندگیتان مناسب نیست و خوشحالش نخواهد کرد.

۵ به جنبه مفرح هدیه هم توجه داشته باشید با وجود اینکه بسیاری از آقایان از دریافت هدیه ای عملی و مفید - مانند یک لباس کار نو، لوازم باغبانی و... - بسیار خوشحال خواهند شد، اما در کل دوست دارند هدیه شان سرگرم کنند و جالب هم باشد. برای این منظور به دنبال چیزی باشید که قابل استفاده باشد، اما استفاده از آن با تغیر همراه بوده و در ارتباط مستقیم با کارش نباشد. برای مثل خریدن یک جعبه ابزار برای مرد مانند این است که برای زنی جارو بر قدر هدیه بگیرید. مگر اینکه مردی واقعاً عاشق کارهای فنی بوده و این کار سرگرمی او محسوب شود.

۶ هدیه ای که میخرید "فکر شده" باشد مردان هم، دوست دارند احساس کنند خاص هستند. یک هدیه "فکر شده" آنها را سرشار از حس دوست داشته شدن خواهد کرد. تهیه چنین هدیه ای بسیار ساده است، کافی است چیزی که او میخواهد و برایش جالب است را برایش پیدا کنید. فروشگاه های اینترنتی جای خوبی برای یافتن هدیه است، شاید علاقه یا امکان خرید اینترنتی نداشته باشید، اما با توجه به شلوغی خیابانها و تعدد فروشگاهها، بد نیست همینطور که روی صندلی نشسته اید، کمی ایده بگیرید و بعد عازم خرید شوید. در نهایت، اگر از دسته افراد هنرمندی هستید که میدانید مرد زندگیتان عاشق نوع خاصی شیرینی دست پخت شما است، از پلورهای بافتی شما بسیار استقبال کرده با سالهایست منتظر مانده تا تصویر چهره اش را طراحی کنید، دست به کار شده و هدیه ای واقعاً استثنایی برایش آماده کنید.



هدیه به آقایان

خریدن هدیه برای آقایان از کارهای مشکلی است که اگر آن را درست

انجام دهیم می توانیم بگوییم کاری کردیم کارستان! خوشبختانه آقایان مانند خانم ها مدام هدیه نمی خواهند، اما با نزدیک شدن مناسبی و رسیدن جنون خرید، دیگر نمی شود کاری کرد، حالا موقع مناسبی برای پرسیدن این سوال است: "برایش چه چیزی بخرم که واقعاً دوست داشته باشد و خوشحال شود؟"

این مرد چه شهورتاتن باشد که غیر از یک خودرو یکصد میلیون تومنانه همه چیز دارد، چه برادرتان که هر روز

به یک چیز تازه علاوه میشود و چه پدرتان که میگوید برایش هدیه خنجرید، به هر حال مرد زندگی شماست و می دانید که تهیه هدیه مناسب برای او چقدر مشکل و در عین حال ضروری است.

با وجود اینکه یک هدیه بی نقص که بتواند هر مردی را خوشحال کند، وجود ندارد اما فوت و فنهای روانشناسانه ای که برای انتخاب هدیه برای آقایان وجود دارد به شما در درست

درست

۱ به کاربرد هدیه فکر کنید نه جنبه احساسی آن به گفته پروفسور مارگارت روکر (Margaret Rucker) دکترای تخصصی روانشناسی مصرف

کننده : "مردان در مقایسه با زنان، هدیه دادن

بیشتر نوعی تبادل مقتضانه کالا می دانند."

به این ترتیب در حالی که زنان با انتقامی پر از کل به شدت تحت تاثیر قرار میگیرند، مردان به احتمال زیاد ترجیح میدهند که هدیه شان چیزی باشد که بتوانند نگه داشته و از آن استفاده کنند. لوازم مربوط به ورزش مورد علاقه اش - مثلاً یک راکت خوب تنسیس - یا یک جفت دمپایی راحت، او را بسیار بیشتر از یک مجسمه یا هر نوع خرت و پرت تزئینی دیگر خوشحال خواهد کرد.

۲ به آنچه می خواهد توجه کنید

زنان معمولاً ترجیح می دهند برای اینکه هدیه مورد علاقه خود را مشخص کنند، از اشاره و کنایه استفاده کنند. مردان کمتر به این روش علاقه دارند و اگر از آنها بپرسید چه میخواهند، به سادگی پاسخی مستقیم و واضح خواهید شدند. به جای غافلگیر کردن شان، همان چیزی را تهیه کنید که خواسته اند.

کلید موفقیت توجه به آنچه "او" میخواهد است نه آنچه "شما" میخواهد

یا تصور می کنید انتخاب بهتری است.

۳ بر علایق او متمرکز شوید

هنگامی که به دنبال هدیه ای کاربردی برای او هستید، توجه کنید که این

تست روانشناسی

۱. توانید این تست را دو به دو انجام دهید و یکی سوال کند و دیگری پاسخ کویید. اما شما که اولین مقاله را می خوانید توجه کنید که پایین سوالات را نگاه نکنید تا تست خراب نشود و سوالات را در کمال دقت و صداقت پاسخ دهید.

سوالات ۱. فکر کنید خوابیده اید و خواب می بینید. در خواب خود را در خانه ای ایده آل میباید. این خانه چه شکلی دارد؟ آن را توصیف کنید.

۲. حال کثار جاده ای باریک در حال قدم زدن هستید. ناگاهان یک فنجان/ لیوان/کوزه ای آب را روی زمین در مقابلتان می باید. چه شکل دارد؟ چه چیز در آن است؟

۳. راه تمام می شود و شما وارد جنگل می شوید. تقریباً راهی دراز را پیمایید تا به زمینی مسطح می رسید. در وسط این زمین ساختمانی وجود دارد. این ساختمان را باغی پوشانده است. این باغ را توصیف کنید.

۴. از این باغ بیرون آمده و دوباره راه جنگل را پیش می گیرید. در کثار جنگل دیواری وجود دارد. این دیوار آنقدر بلند است که نمی توان از آن بالا رفت و آنقدر طولانی است که نمی توان آن را دور زد. ناگاهان متوجه در کوچکی در دیوار می شوید. همینطور که آن نگاه می کنید، در به آرامی باز می شود. شما چه می کنید؟ آیا از آن رد می شوید؟

۵. در طرف دیگر دیوار، آب است. این آب به چه صورتی است؟ آیا می خواهید در آن شنا کنید؟

تحلیل تست روانشناسی شماره ۵ پیش

هر یک از ۵ مورد تست مذکور نشان دهنده یکی از جنبه های زندگی شماست.

۱- زنگ تلفن، نشانه شغل و کار شماست.

۲- گریه بجهه، نشان دهنده خانواده است.

۳- زنگ در خانه ، نشان دهنده دوستان شماست.

۴- لباس ها، نشان دهنده پول است.

۵- سر رفتن آب، نشان دهنده میل جنسی (Sex) است.

ترتیب انتخاب های شما نشان دهنده اولویت های ذهن شما در زندگی است.

گل های جاذبیت و زیبایی خاصی دارند. با لمس کردن و بوییدن گل آرامش خاصی انسان دست می دهد.

در باورهای عامه ، نام هر گل تعابیر خاصی را به همراه دارد. در

اینجا به معروف نام گذاری چند نوع گل می پردازیم.

کل میخ Carnation

این گل در ابتدا توسط گیاه شناس یونانی The (Dianthus) (opharastus) دیانتوس

منطقه خاور نزدیک بوده و حدود ۲۰۰۰ سال قدمت دارد.

برخی از محققین بر این باورند که نام میخ از کلمه تاجگاری یا تاج خورشید گرفته شده است زیرا این گل یکی از کلهای بود

که در مراسم تاجگاری پادشاهان یونان استفاده می شد. این گل امروزه بیشتر نشانه شق، افتخار، برتری و جاذبیت می باشد.

میخ کرمز کم رنگ، نشانگر تحسین و بیخک قرمز پر رنگ نشانگر عشق و احساسات عمیق است.

میخ سفید بیانگر عشق خالص و خوش شانسی و نوع سفید خط دار آن بیانگر این مطلب است که عشق را هرگز نمی توان تقسیم کرد و بیخک بتفش نشانگر دممی مزاج بدن و تنوع پرستی می باشد.

Gladiolus نام کلایل از کلمه لاتین کلادیوس به معنی شمشیر گرفته شده

زیرا برگهای این گل شبیه به شمشیر می باشند. در گذشته کل

هفته نامه پرشین از همکاری تعداد محدودی دانشجوی داوطلب جهت تهیه گزارش استقبال می کند



سوپر و قنادی یاس بیرمنگهام

مژده

مژده

مژده

اولین سوپر مارکت ایرانی در بیرمنگهام

مطابق با استانداردهای انگلستان ما تنها به فروش نمی‌اندیشیم، کیفیت و سرویس ما را از دوستان خود جویا
شوید و همچنان (مفتخریم که سرویس خود را الگویی برای دیگران قرار داده ایم.)

**بزودی نانوایی یاس با انواع نان تازه در محل سوپر و
قنادی یاس افتتاح می‌شود.**

برای اولین بار در بیرمنگهام میوه و سبزیجات ایرانی در میوه فروشی
یاس به هم میهنان گرامی عرضه خواهد شد.
دوستان گرامی، ما قیمت های خود را با کمترین قیمت ها در
بیرمنگهام مطابقت می دهیم.
تفاوت را در سوپر و قنادی یاس احساس نمایید.

Tel.Fax:0121-565 0100

S8 Cape Hill, Smethwick, Birmingham, B66 4PB

WWW.SUPERYAAS.CO.UK


info@persianweekly.co.uk

جدول و سرگرمی

فال هفتہ


امر به خصوص در موردی اهمیت اش بیشتر به چشم می خورد که شما تصمیم گرفته باشید که دقیقاً حساب هزینه هایتان را داشته باشید و برای همه هدیه سال نو بخرید. اکنون سعی کنید که روی وضعیت مالی تان کار کنید چون هنوز فرصت این کار را دارید.

متولدین آبان: امروز خورشید وارد برج شما می شود. اگر انرژی تان زیاد است، فهرستی از کارهایی که باید انجام دهید تهیه کنید. شما یکی از برج های منطقه البروج هستید که هر چیزی را که بخواهید، می توانید به دست آورید. امروز نباید به طور دائم کاری را انجام دهید. سعی کنید کارهای جدید انجام دهید و امروز را جذاب تر کنید. با افراد شاداب و سرزنه معاشرت کنید. واقعه شما را سرحال می آورند.

متولدین آذر: امروز روز ریسک کردن نیست. خورشید در خانه آبان به مرکوری می پیوندد و گرچه خلی سر تنفس دارید و احتیاط را می خواهید بدور بریزید ولی راجع به آنچه قصد انجامش را دارید خلی مراقب باشید. ممکن است وسوسه شوید که یک قمار بسیار بزرگ انجام دهید ولی یک لحظه به عقب به ایستید و از دور به نتایج آن نگاه کنید. مسایل امکان دارد خلی بدن پش.

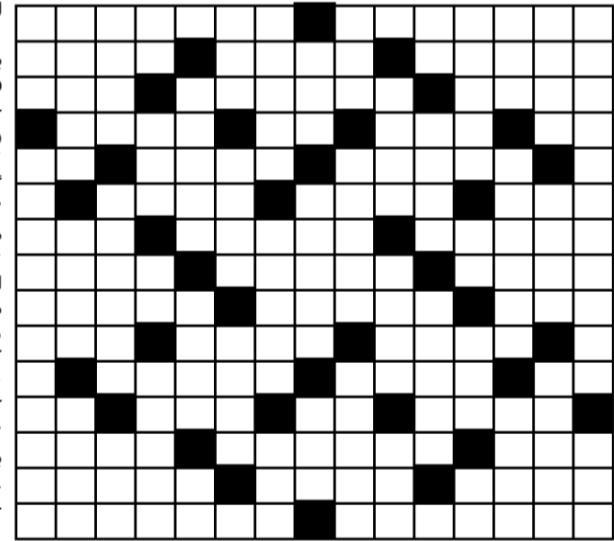
متولدین دی: کاهی تبل و دست و پا چلفتی می شوید. امروز مراقب وسایل با ارزش باشید و اگرنه وسیله ای را که برای خردش رحمت زیادی کشیده اید، می شکنید. اگر تصمیم دارید خانه را تمیز کنید، این کار را یک روز دیگر انجام دهید. تنها برای این که در امان باشید. از نظر والخرجی معروف نیستید. خلی هم با احتیاط است. اما به دلایلی تصمیم دارید دوست یا خویشاوندی را مهمنان کنید و حتی این کار را انجام دهید. به خاطر داشته باشید که اگر با دست و دلبازی برای کسی پول خرج کنید محبت زیادی از طرف آن شخص دریافت می کنید.

متولدین بهمن: امروز بهترین روش برای شناختن یک شخص این است که درباره موضوعی که هر نفرتان به آن علاقه دارد صحبت کنید. از تفاهم فکری با این شخص لذت خواهید برد و این موضوع بسیار سازنده و درمانی است که بتوانید افکارتان را با کلامات بیان کنید. حساستر از همیشه هستید بنابراین نزدیک شدن به افرادی که آنها را به خوبی نمی شناسید بسیار راحت تر مهی اتخاذ کنید. برای جلوگیری از انجام کاری که بعدها منجر به پشیمانی می شود، بهتر است کمی صبر کرده و ببینید که در طی این فکر قبل از فکر کسی نیامده بود؟ آن را به اتمام می رسانید البته ترجیح می دهد مسائل را بدون بحث انجام دهد.

متولدین اسفند: شگفت زده نشوید اگر یک نوشابه یا یک وعده غذا دوستانه را به چیزی بیش از شورش تبدیل کند. همه برای یک چشن سرحال به نظر می رسدند و حتی جاذبیت و لاس زنی هم یافته می شود. و شما طبق معمول به نظر می رسید که در قلب چشن هستید. شما فقط مقصربید که اجازه داده اید رویا هایتان به سرزین هوسها و امیال سریز کنند. شما هرگز تباید بگویید که ایده های که از دوست آورده اید به زیانه دانی ریخته می شود. و احتمال خلی بیشتری وجود دارد که اگر شما با هر قدم که بر می دارید به ثروت پادآورده در انتهای رنگین کمان انتخاب شده نزدیک شوید.

جدول ویژه

افقی:



10- بدون عیب و کمبود - دیرنشین - زنبل

11- شهر اوپیپ شهربار - ته نشین شونده - فکریا عقیده و فکریا انگیزه های دیگری و همسوی با آنها

12- خدمتگزاری یک مؤسسه مذهبی - ارادت تشبیه - وسیله شکستن چوب - نت سوم

13- مساوی در شطرنج - محل جلوس پادشاه - بخشی از اوستا

14- ترویج دهنده - قضی ورزشی - آسمانی

15- گردآورده، دور تادور - رنگی برای مواد

16- معرفه افغانستان - فاقد استعداد بارور شدن - عیب و عار

17- تاب و توان بر جسته و سرآمد - لقب اروپایی

18- نیازمندی - تیربیکاندار - باطل کردن - عدد نفس کش

19- عملی در وضو - هوارگرفت - مزد

20- شتری بی کوهان دانا - یک بیستم لیره انگلیسی

21- نفح و تجسس - جنون

متولدین مهر: امروز خورشید وارد عالمت آبی عقرب شده و شما را تشویق می کند که به امور مالی زندگی تان پردازید. این

جدول عادی

افقی:

- 1- درون صد - عزاداری
- 2- بی موقع وی مود - زبرو
- 3- بلندی - نگهبانی
- 4- اکنون - خواب نیمروز - کم
- 5- کردن یا کاستن از مقدار
- 6- پیش بیش شده
- 7- مقیاس وزن - ایران برابر
- 8- چهار من تبریز - مار آمریکایی
- 9- بزرگ - زا تورسان - رهایی و رستگاری
- 10- اسلوب و ترتیب - خالص و برگزیده - حرف جمع فارسی
- 11- و سبزه
- 12- مهم بودن - مرکز مصر
- 13- الی آخر
- 14- واحد بول عربستان - هندیا
- 15- موهی بلند سر
- 16- خوب و طرب - جانور
- 17- پستاندار کوچک درختی
- 18- آمریکا - هوار، بانگ بلند

5	4			7
8	7	6	5	3
7	6	5	4	
4			1	2
			9	

6	7	8	9	4
3	4	3	5	2
2	4	4	8	
5	6		8	4
1	6	1	7	3

7	9	6	4	
2	5	7		
3	4	6	8	
4	1	5	8	
6			6	

1	8	4	3	
6	5	1	2	
4		3	9	
7		4	8	
9	6		4	

9	4	6	1	
6	7	9		
4	8	9		
3	9		8	
5	7	2	4	

8	6	5	2	
7	1	5	1	
4		3	9	
9	6		4	
1	8	9		

حیستان هفته

چهانگردی توسط قبیله ای و حشی دستگیر شد. اما به او اجازه داده شد تا جمله ای بگوید. ولی بدین شرط که اگر جمله او صحت داشته باشد او را در روغن جوشان بسوزاند و اگر غلط باشد، با تیرزه هر آکین مورد هدف قرار دهد. چهانگرد هوشیار با کمی فکر پاسخ داد که موجب نجات او از مرگ شد. به نظر شما پاسخ او چه بود؟

آن چه پرنده ای است که اگر نامش را بر عکس کنیم، نام پرنده ای دیگر می شود؟



info@persianweekly.co.uk

پیام های مهربانی

جوانی هستم 35 ساله خواهان آشنایی با یک دختر در لندن می باشم
لطفاً با ایمیل من تماس بگیرید
farhad_danesh2007@yahoo.co.uk

doos daram ba pesari biyene 33-36ashena shavam.
khoshtip&tidy bashe.sakene kodom mahal hast
moheme.

my e-mail is :pari66@hotmail.co.uk

به دنبال دختر خانمی مهربان و صادق جهت آشنایی و دوستی. مهدی 24
ساله _ منچستر 07864110956

آگهی های دوست یابی و پیام های
مهربانی در این صفحه رایگان است
info@persianweekly.co.uk
لطفاً پیام های خود را ایمیل نمائید

استخدام
Staff با اجازه کاربرای رستوران
ایرانی در منطقه Hammersmith
079 8674 4477

به چند نفر فروشند و
برای همکاری van راننده
در مارکت نیازمندیم.
07759512443

استخدام بازاریاب
خانم یا آقای بازاریاب با تجربه، ترجیحاً با وسیله نقلیه، آشنا به شهر لندن با حقوق ثابت و پورسانت نیازمندیم.
گروه تحقیقات مارکت آرا ۰۲۰۸۲۰۱۹۴۶۶

جویای کار
با ۲۵ سال تجربه در کارهای
ساختمانی و تاسیساتی

مهرزاد ۰۷۸۵۲۹۴۹۰۵۵

تدریس زبان فرانسه توسط خانم با
تجربه فرانسوی
آمادگی دبستان و بزرگسال
High Barnet
۰۲۰۸۴۴۰۴۴۱۶

خانمی ایرانی با تجربه
آماده همکاری جهت نگهداری
از کودک و یا سالمند شما

۰۷۷۷۱۷۳۶۴۷۲

جویای کار
طراحی و دیزاین
۰۷۹۸۰۹۶۷۲۲۳۰

خدمات ساختمانی، مسکونی و تجاری
تعمیرات کلی و جزئی، طبق استانداردهای
انگلستان با ضمانت کامل طراحی داخلی با نظارت
مهندسين مجرّب لوله کشی، بر قاری، نجاری،
نقاشی، کاشیکاری و آجر کاری ...

079 4862 5919

ایران ما
نقاشی ساختمان، دکوراسیون
و لمینت

با ۱۷ سال سابقه کار با گارانتی
079 8477 2136

جهت کار در State Agency
به تعدادی افراد با سابقه و
فعال نیازمندیم
084 4844 3141

خدمات ساختمانی
و کاشیکاری شامل لوله کشی و
انواع بویلر
078 8644 8456

رستوران آریانا
رستوران بهشت
رستوران شهرزاد
رستوران سراب
رستوران زعفران
مدرسه اوستا
Super Dejla
Turkish Super
Market, Way to say
| Turkish Super Market, TFC
Turkish Super Market, CODI
Turkish Super Market, ELING
و شهرستانهای :
Birmingham, Glasgow, Leeds, Liverpool
, Manchester, New Castle
Nottingham, Southampton
Brighton

سوپر سبب
سوپر سهند
سوپر دنا
سوپر علوان
سوپر فردوس
سوپر وحید
سوپر سرور
سوپر فردیس
فرهنگسرا
قندای عسل ۱
قندای عسل ۲
سوپر کسری
سوپر مازندران
سوپر منصور
سوپر مسعود
سوپر هرمز
رستوران ایلینگ کاب
رستوران مهدی

جامعه ایرانیان
کانون ایرانیان
سوپر پرآرا
سوپر انزلی
سوپر بازارچه ایرانی
سوپر پرشیا
سوپر بیژن
سوپر بهار
سوپر تهران
سوپر تخت جمشید
سوپر جردن
سوپر خزر
قندای رضا
سوپر زمان
سوپر زمز
سوپر ساوالان
سوپر سارا
سوپر سید

با تشکر از تمامی
دوستانی که ما را
در توزیع این هفته
نامه یاری می کنند،
بدینوسیله لیست
مراکز توزیع هفته نامه
پرشین را برای شما
خوانندگان عزیز اعلام
می کنیم.



info@persianweekly.co.uk



رقص ملی "تجلى گاه فرهنگ آذربایجان

امیر رضا صیادی

تاریخ از دو تا سه هزار سال قبل از میلاد، شاهد حضور رقص در سرزمین آذربایجان بوده است. رقص ابتدائی، پایه و اشاره (پانتومیمی) که در ارتباط متقابل با محیط کار، جان گرفت و هموار تحت سلطه شرایط میشی قرار داشت. قومی که با شکار حیوانات کنار زندگی می کردند، رقصی از خود به نمایش می نهادند که حرکات نرم و جذاب به کار رفته در آن رنگی از سحر و جادو داشت.

حرکات آروزانه کشاورزان برای وفور مخصوص، که هموار با نوای ساز همراه بود، حالاتی مشابه برداشت گندم یا چیدن انگور را به نمایش می گذاشت و این دلیل است روشن برای استمرار چند هزار ساله رقص در آذربایجان. رقصی که پیوندی عمیق با دیگرگوئی های مادی و معنوی مردم دارد و بازتاب قاطع خصوصیات ملی است. در خواری های اغیر در اراضی "قویوستان" کار دریایی خوزن، تخته سنگ هایی بدست آمده است که رویشان پیکر عده ای در حال رقص (ترکیباً شبیه رقص بالالی) حک شده است(۱).

چگوئی حرکات رقص با اصطلاحات کلاسیک بیان می شود که در مورد مزبور دستها با بیکوف و... تغییرات تیز در سازها و دستگاه ها و گوشه های موسیقی "port-de-bras" به "en-de-hors" اثر اوزبیر حاجی بیکوف با اشتراک هنرجویان در ۲۲ ماه مه ۱۹۶۶ بود. این اثر در محل اپرا و تئاتر میرزا صادق جان در تار ایجاد کرد. این شخص نوازندگان برای اولین بار در شکل کاسه های تار تغییراتی به وجود آورد، منظور وی از این تغییرات تقویت صدای آن و همچین نگاه داشتن و تخصیل می کردند.

سیاری از این موسیقیدانان و آهنگسازان از جمله گذاشته شدن کمدی موزیکال آرشنین مال آلان



موسیقی ترک، به نمایش گذاشته شدن کمدی موزیکال آرشنین مال آلان اثر اوزبیر حاجی بیکوف با اشتراک هنرجویان در ۲۲ ماه مه ۱۹۶۶ بود. این اثر در محل اپرا و تئاتر میرزا صادق جان به وجود آوردند. این شخص نوازندگان برای اولین بار در شکل کاسه های تار تغییراتی به وجود آورد، منظور وی از این تغییرات تقویت صدای آن و همچین نگاه داشتن و تخصیل می کردند.

سیاری از این موسیقیدانان و آهنگسازان از جمله صادق جان کاسه و تار رانسیتاً عمق کند، از وزن آن کاست، قطر کاسه و آن را وسعت بخشید و شکل کاسه و آن را وسعت بخشید و شکل کاسه و آن را شکل پیشی درآورد. این گونه تغییرات باعث به وجود آمدن دو

کیفیت تازه در تار شد. یکی این که باعث تقویت فیزیکی صدای تار شد و دیگری این که چون کاسه و بزرگ تار به انداره ۱۰۰ میلیمتر از بالا به طرف غف، مایل بود، نواختن آن بر روی سینه امکان پذیر نبود. در تار جدید با

کنده، از وزن آن کاست، قطر کاسه و آن را وسعت بخشید و شکل کاسه و آن را شکل پیشی درآورد. این گونه تغییرات باعث به وجود آمدن دو

کیفیت تازه در تار شد. یکی این که باعث تقویت فیزیکی صدای تار شد و دیگری این که چون کاسه و بزرگ تار به انداره ۱۰۰ میلیمتر از بالا به طرف غف، مایل بود، نواختن آن بر روی سینه امکان پذیر نبود. در تار جدید با

از میان برداشت این اختنا امکان بر روی سینه نواختن به وجود آمد و در نتیجه امکان را بهتر نداشت آن عملی شد.

تاریخچه آن به قرن ۹۱ و خلی بیش تر از آن می رسد اما از قرن ۱۹

میرزا صادق تغییراتی نیز در محل جفت شدن دسته با کاسه به وجود آورد،

قبل از دسته و تار پیکرسه به کاسه متصل می شد یا این که سسته به

و سیله و تکه ای از آن که کاسه سسته می شد، با این حال در تار جدید که

میرزا صادق جان سیم های آن را زیاد کرده بود به ملت تکریت سیم های میان

دسته و کاسه تار خمیدگی ایجاد می شد که باعث ناموزون شدن صدای پرده های تار می شد. میرزا صادق به خاطر رفع نقصی که از کثیر سیم های

ناشی می شد دسته و تار را در دسته و کوتاهی که از خود کاسه بیرون می

آمد، فرو برد و با آن جفت کرد. خسته این چوب از خمیدگی مورد بحث

جلوگیری می کرد. تا آن زمان در هیچ یک از آلات موسیقی مشرق زمین این کیفیت موجود نبود. تغییرات به عمل امده در تار عالم موسیقی شرق

یک نوع نوادری محسوب می شد. ترتیب قرار گرفت سیم های، نقش بزرگی در صنعت موسیقی آذربایجان و مخصوصاً در اجرای مقامات ایفا کرده

است. سیم های تازه ای که صادق جان به تار اضافه کرده بود، سیم های زنگ بودند که به سیم های الیکوت معروف شدند.

سیم های الیکوت در اجرای موسیقی حرفه ای و مقامات (دستگاه های)

آذربایجان نقش مهمی دارند. هنگام اجرای ملودی، از این سیم های در صورت

لزوم به طور هماهنگ استفاده می شود. در سال های بعد سعید رستم اف

آنکشان آذربایجانی یک عده دستگاه ها و مقام های زیبا و شعبی از

کنجه و بالا بان و بنی ارسکنر آلات موسیقی ملی تنظیم کرد. این مقام ها عبارتند از: سه گاه زاپل، چهارگاه، بیات شیراز، شور، همایون، شوشتار و حیراتی و...

تاریخ موسیقی شرقی خود را نه تنها در وطن خود بلکه در سایر ممالک

ایران شوشا که از شهرهای باصفای قره باغ محسوب می شد از شرق و جنوب

عروسی شرکت می کردند.

شهر شوشا مسکن استعدادهای درخشانی در موسیقی و شعر بود و چهاره

این میچون قاسم بیک داکر، میرمحسن نواب و میرزا صادق اسماوغلو،

نجف بیک و زیراف، خورشید بانوان و مشهدی جمیل... نه تنها در

آذربایجان بلکه در جاهای دورتر از آن نیز پیچیده بود. ادبیات و موسیقی

این شهر توجه سیاحان، ادبیان و موسیقی شناسان کشورهای اروپای

غربی، روسی و سایر ملل را جلب کرده بود. تابستان ها از گوشه و کنار

قفقاز، شعراء، نمایشنامه نویسان، آهنگسازان و موسیقیدانان در آن جا

جمع می شدند و در اجرای برنامه های تئاتر، کنسert و مجالس جشن و

عروسی شرکت می کردند.

شهر شوشا مسکن استعدادهای درخشانی در موسیقی و شعر بود و چهاره

این میچون قاسم بیک داکر، میرمحسن نواب و میرزا صادق اسماوغلو،

نجف بیک و زیراف، خورشید بانوان و مشهدی جمیل... نه تنها در

آذربایجان بلکه در جاهای دورتر از آن نیز مشهود و شناخته شده بودند.

در این خصوص موسیقی شناس مشهور - دینوقرادوف برای موسیقی

شاعری شناسانه از شهرهای باصفای قره باغ محسوب می شد از ارزش والای

قائل شده و می نویسد:

تاریخ موسیقی آذربایجان به وسیله و هنرمندان شوشا خلق شده است

این هنرمندان موسیقی خود را نه تنها در وطن خود بلکه در سایر ممالک

خاوری شناسانه اند.

جا دارد و این مجلس موسیقی - ادبی قرن ۹۱ که در شهر شوشا برپا می

شد سخن به میان آید

در سال های ۱۹۱۰ - ۱۸۷۲ مجلس فراموشان و یا مجلس خاموشان

به رهبری موسیقیدان معروف میرحسن نواب و میرزا صادق اسماوغلو،

نجف بیک و زیراف، خورشید بانوان و مشهدی جمیل... نه تنها در

آذربایجان بلکه در جاهای دورتر از آن نیز مشهود و شناخته شده بودند.

در این خصوص موسیقی شناس مشهور - دینوقرادوف برای موسیقی

شاعری شناسانه از شهرهای باصفای قره باغ محسوب می شد از ارزش والای

قائل شده و می نویسد:

تاریخ موسیقی آذربایجان به وسیله و هنرمندان شوشا خلق شده است

این هنرمندان موسیقی خود را نه تنها در وطن خود بلکه در سایر ممالک

خاوری شناسانه اند.

جا دارد و این مجلس موسیقی - ادبی قرن ۹۱ که در شهر شوشا برپا می

شد سخن به میان آید

در سال های ۱۹۱۰ - ۱۸۷۲ مجلس فراموشان و یا مجلس خاموشان

به رهبری موسیقیدان معروف میرحسن نواب و میرزا صادق اسماوغلو،

نجف بیک و زیراف، خورشید بانوان و مشهدی جمیل... نه تنها در

آذربایجان بلکه در جاهای دورتر از آن نیز مشهود و شناخته شده بودند.

در این خصوص موسیقی شناس مشهور - دینوقرادوف برای موسیقی

شاعری شناسانه از شهرهای باصفای قره باغ محسوب می شد از ارزش والای

قائل شده و می نویسد:

تاریخ موسیقی آذربایجان به وسیله و هنرمندان برخاسته شده است

در این سال ها هنرجویانی که در کلاس تار تحصیل می کردند، تئاتر

موسیقی را یاد می کردند. در تئاتر ادبیات موسیقی دنیا آشنا می شدند

بلکه ضمن همراهی خواننده، در جای خود از عناصر چند صدای هم

استفاده می کنند.

از سازهایی که در موسیقی آذربایجان استفاده می شود غیر از کمانچه،

تار و فکه قبلاً به اینها اشاره شد می توان فری ها در نواختن مقام به عهد

دارد و در هنگام نواختن متفاوت گروه های خواننده است و با گوشه ها و

نفس های خواننده به موقع جواب می دهد و ملودی یا گوشه ای را که

خواننده خواهد داشت، گروه های خواننده در ترقی موسیقی حرفة ای و ملی

آذربایجان داشته و در تاریخ موسیقی با نام نوازنده را می توان

شده اند.

در این گروه های سه نفری، تار نواختن رهبر را در نواختن مقام به عهد

ترکیبات مختلف گروه های خواننده است، از نیمه دوم قرن نوزدهم از

(دف) و خواننده که دف را هم او می نواخت، گروه دیگری تشكیل داد.

این گروه نوازنده که دف را هم او می نواخت، گروه بزرگی در ترقی موسیقی حرفة ای و ملی

آذربایجان داشته و در اجرای مقامات ایفا کرده بود، سیم های

زنگ بودند که به سیم های الیکوت معروف شدند.

سیم های الیکوت در اجرای موسیقی حرفه ای و مقامات (دستگاه های)

آذربایجان نقش مهمی دارند. هنگام اجرای ملودی، از این سیم های در صورت

لزوم به طور هماهنگ استفاده می شود. در سال های بعد سعید رستم اف

آنکشان آذربایجانی یک عده دستگاه ها و مقام های زیبا و شعبی از

ک

بازار

Afghanistan

جهت رفع خستگی اش می آورند؟
اما شهرت این ده شهر به شیوه زندگی و سخت کوشی مردم آن نیست، بلکه به خاطر بوداهاست این است که دیگر نیست. و آن چه به جا مانده جای خالی بوداهاست.

"تنسی هچ دوپره" در کتاب "راهنمای تاریخی افغانستان" که سال ۱۹۷۷ منتشر شده، در باره بوداها بامیان می گوید: با ابتکار و پشتیبانی کنیشکا یکی از پادشاهان کوشانی کیش بودایی به دره بامیان هم راه یافت. پیروان این کیش سرانجام دیدنی ترین شماپل بودا را در بامیان ساختند. در اینجا بودا به عنوان تجسم انسان ملکوتی چندان حالت پرورگار را ندارد، بلکه بیشتر به یک آدم خارق العاده می ماند که در تجربیات انسان شریک است، اما بر فراز آنها قرار دارد، چون در مقررات اخلاقی او یکتاست.

"در واقع، بودا هرگز ادعای خدایی نداشت. این تندیس های باشکوه و عظیم که طی سده های سه و چهار میلادی ساخته شدند، صدھا سال زایران را به سوی خود می کشاندند. حتی مدت ها پس از آن که کیش بودایی در پی حمله محضیت بار یون های میتالی، که در سده پنجم پس از این کیش را در هند برچید و کیش هندو دوباره رواج یافت، و حتی پس از ورود اسلام بت شکن در سده هفت میلادی."

بیست و چهار سال پس از انتشار کتاب "تنسی هچ دوپره" هر دو بودای بامیان که یکی ۲۸ و دومی ۵۵ متر ارتفاع داشتند و با نام های موئن و مذکور شهمامه و صلصال شناخته می شدند، توسط طالبان تخریب شدند. هیوان تنسک، جهانگرد چنین که در عصر کوشانیان از بامیان دیدار کرده است، می گوید: "تمام آثار هنری و تجسمی به فرمان کنیشکا از فرامانروایان آن زمان های دور به وجود آمده است".

اما یافته های باستان شناختی موید این مطلب است که آثار بوجود آمده در بامیان کار یک سال و یک قرن نبوده، بلکه شنان دهدنه هنرمندی قرن ها چکش کاری و قلمکاری معماران و نقاشان بوده است. اما تخریب تندیس های یک روز بیشتر طول نکشید و پس از حمله ۱۱ مارس ۲۰۰۱ میلادی از دو بودای بزرگ بامیان فقط دو حفره بزرگ به یادگار ماند.

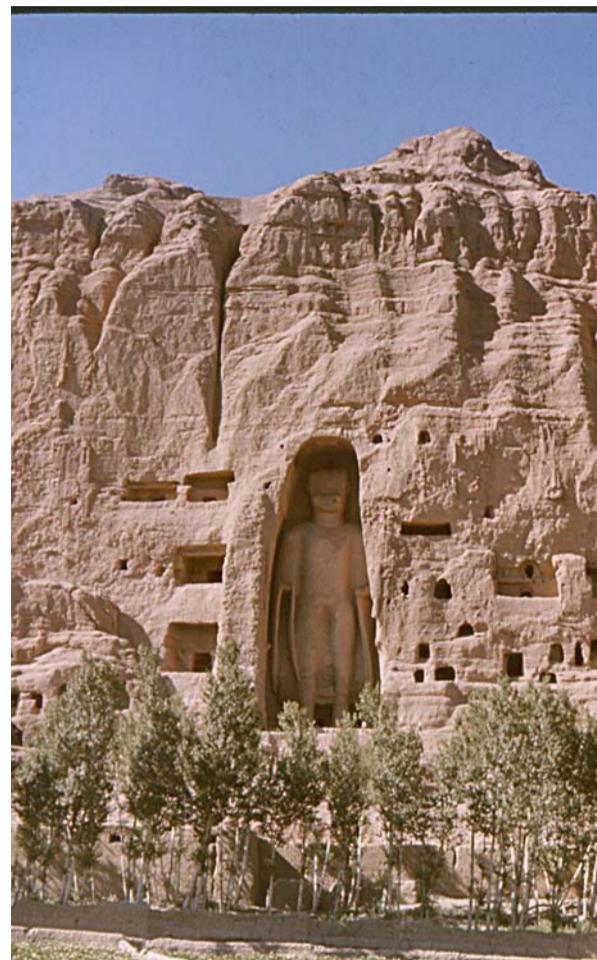
عبدالوکیل احمدزی، رئیس اداره اطلاعات و فرهنگ ولایت بامیان، می گوید که در زمینه بازسازی تندیس های کارهایی در حال اجراست. در سال گذشته سه پروژه تحقیقاتی بر روی آثار به جا مانده از مجسمه های بودا انجام شد. در بعضی قسمت های این یادگار تاریخی بر اثر گذشت زمان خرابی های ملاحظه می شد.

از یک گروه متخصص ایتالیایی دعوت به عمل آمده و در زمینه استحکام و جلوگیری از تخریب بیشتر پیکره های ویران شده هر دو بت صلصال و شهمامه کارهایی در حال اجراست.

در غفره های خالی پیکر کوه داربست های فلزی را مشاهده می کنیم که چهت پاک کاری و مرمت غارها بسته شده و در ورودی بعضی از غارها که نقاشی های تاریخی بر روی دیوار آنها نقش بسته است، درهایی کار گذاشته شده که بازدید از آنها برای عmom منعو است.

وقتی در محوطه بودا قدم بر می داریم، هنوز نشانه ها و یادگارهای جنگ های خانمان سوز را می بینیم. گاهی چشم به پوکه های فشنگ زنگ زده و یا قسمت هاشی که عبور می کنند، مردم دست خود را به نشان سلام بالا می افتد.

سنگ های سفید رنگ روی خاک بیانگر این است که اکثر محوطه این اثر تاریخی زمانی پوشیده از مین بوده است. آیا روزی تندیس های بودا باز خواهند گشت و جای خالی خود را در بامیان پر خواهند کرد؟



محمد غلامی ■

اطراف بازار هیچ گونه منزل مسکونی به چشم نمی خورد چون بافت شهری بامیان به گونه ای پراکنده است که هر چند خانوار به صورت یک آبادی پهلوی هم اسکان گزیده اند و نامی برای آن منطقه انتخاب نکرده اند.

در فاصله ای شاید هشت دقیقه ای از بازار بامیان، میدان هوایی (فرودگاه) بامیان قرار گرفته است که زمینی است خاکی و هموار و اثیری از برج مراقبت یا دیگر امکانات و وسائل فرودگاهی در آن نیست و باند پرواز بیشتر به یک جاده عریض می ماند که از مسیر آن ماشین ها و موتورسیکلت ها هم رد می شوند.

از کوچه ها که عبور می کنند، مردم دست خود را به نشان سلام بالا می بینند، ناخودآگاه این عمل را انجام می دهند.

پیشنه مردم بامیان اکثر دامداری و کشاورزی است. و تقریبا ۹۹ درصد مردم کنده و سیب زمینی کشت می کنند. جالب است که دقیقا در مرکز شهر مردم را حین کار بر روی زمین های کشاورزی شان می بینید که زنان و کودکانی با لباس های محلی و رنگارنگشان برای آنها چای داغ و اندکی نان

من-قرار دارد.

به محض ورود به شهر شبرغان، نشانی کارگاه کوزه گری را می پرسم و به آنجا که در روستای یکه باغ، دو کیلومتری شمال شهر، می روم.

نزدیک کارگاه می شوم، می بینم یکی مشغول روشن نگه داشتن آتش خمدان است، دیگری مصروف آماده کردن گل است و آن دیگر هم ظرف های ساخته شده از گل را در آفتاب می گذارد. اینجا کارگاه استاد روزهای جمعه یعنی تفریگاه بند

از من است که در محله به او استاد حیم می گویند. از من استقبال می کند و می گوید از طفولت با پدرش در این کارگاه کار می کرده است و از کسب کالای خیلی راضی است. اما می گوید کارش زحمت زیاد دارد و درآمدش هم چندان زیاد نیست. استاد حیم کمی از گذشت زمان می نالد و می گوید در گذشته کار و بازش خیلی بeter از حالا بوده است. فکر می کند که حالا کمی پیر شده و پاهایش توان چرخاندن ماشین را ندارد.

حیم می گوید در کارخانه او بیش از ۶ نفر کار می کنند و درباره کار و بارش معلومات می دهد.

چند قطعه عکس از وی می گیرم و خداخافظی می کنم. در راه بازگشت

به این پیغمرد می اندیشم و پیشه ای کالای او که پیشه ای پاک اما خیلی

پر زحمت است.



برکه آرامش

این روزها بسیاری از جوانان کابل شادترند. چون میعادگاه تفرج و گردش بسیاری از کالای های در شاهزاده شده اند. این روزهای یعنی تفریگاه بند قراغه سرسیزتر و پر آب تر از سالهای پیش است. پس از یک هفته کار و درس و زندگی در کابل پرگرد و خاک و دود زده، جمعه فرصتی است تا آدمها همراه با دوستان یا خانواده هایشان در کار این برقه بزرگ یا دریاچه کوچک به استراحت و تفریغ پیدا کنند: موسیقی گوش کنند، در گوشه ای برقصند، بازی کنند، شنا کنند، یا قایق اجاره کنند و روی آب مسافت ازدهنند. و برای تعدادی هم که شنا و آب بازی نمی دانند و محتاط نیستند از بخت بد می توانند غرق شوند که می شوند. در گذشته کتر جمعه ای بور که کسی در این برقه ای شفافی را تمرین کنند. اکنون دو باره این زمین بازی راه افتاده و مشتری سیار دارد. غرقه یاد آور ایام تلخ جنگهای داخلی هم میست. زمانی که سردارانها ویران شده بود و پیغمردی که در آن جا گلکاری می کرد به دیدار گذشته ای که چرث می کردند به آنجا بروند با آندوه و حسرت می گفت دیگر ظاهر شاه در افغانستان نیست که بیاید و گلهای مرا تحسین کند. زمانی که زمین گلف اندکار با چچه ای بود که در آن کل کاکتوس کاشته باشد. کل هایی که در واقع از جداره های منفجر شده خمپاره ها شکل گرفته بود و پیوسته هدف مجاهدینی بود که از بلندیهای پیمان شلیک می کردند. با سرگونی دولت دکتر نجیب و بعد آمدن مجاهدین غرقه و اطراف آن بدل به نبردگاه شد. بارگفت طالبان، پس از یکی دو سال قراغه بار دیگر جان گرفت و اکنون در کنار کابل جایی شده است برای تفرج و برکه ای برای آرامش باشندگان کابل.

آلیوم عکس صحبت از شهر که به میان می آید، ساختمان های بلند، جاده های عریض، بناء های مدرن امروزی، آلدگی هوا، پل های طویل و مرتفع و تابلوهای تبلیغاتی که نشانه قرن ۲۱ است، به ذهن خطرور می کند. بامیان از شهرهای قدیمی و با پیشینه تاریخی غنی است، اما انگار که با درنیسم و مکانیزه شدن قهر است و نمی خواهد به این زودی ها آشنا کند. وقتی فردی برای اولین بار وارد بامیان می شود، منتظر است که حداقل چیزی مشابه شهرهای کوچک را ببیند، اما بعد از چند دقیقه متوجه می شود که بامیان همچنان بافت سنتی خود را حفظ کرده و نشانه ای از ممتاز

حتی پلکان هایی که برای رفتن به طبقه دوم استفاده می شود، از چوب ساخته شده است. پوشش اکثر خانه ها از چوب است و بر روی بام خانه ها لایه ای کل پوشانده می شود و هر سال یا هر دو سال یا یک بار یکباره یا زمانی که بامیان می شود.

دیگر از گل چهت ترمیم لایه قبلی به آن اضافه می شود. اگر تا به حال شهرهایی با بافت قیمه همچون یزد و بعضی محله های اصفهان را که از شهرهای قدیمی ایران محسوب می شوند، دیده باشید، این مطلب برایتان واضح خواهد شد.

اما با وجود سال ها جنگ و عدم امکانات اولیه لازم و کاهی خشکسالی های طاقت فرسا به وضوح در می باییم که زندگی به معنای ناب آن در این شهر باستانی جریان دارد و انسان را به فکر فرو می برد که چکونه در این دنیا مددن شهری چون بامیان هست که روش زندگی مردم آن تا کنون دست نخورده و بکر باقی مانده است.

مرکز شهر را می توان در بازاری خلاصه کرد که اکنون از آن به عنوان بازار نو بامیان یاد می شود. از بازار قدیم شهر فقط چند دیوار و خرابه.

بیشتر شیوه به آثار تاریخی، باقی نمانده است. بازار قیمه دقیقاً روپروری یادگار تاریخی و استوار بامیان، یعنی بزرگترین بت بودای جهان قرار داشته است. اما بازار نو در مرکز شهر قرار دارد. در

کارگه کوزه گری

وحید تدبیر

صنعت کوزه گری در افغانستان صنعت به یادگار مانده از روزگاران سپاری دوری است. مردان کوزه گر دستان نیرومندی دارند و از گل، طرف های گلی زیبایی می آفرینند.

امروز رواج کوزه گری فقط در شمال افغانستان محدود مانده است و این می رساند که صنعت دیرین رو به فراموشی است.

دلیل اختلال بی میلی کوزه گران به ادامه کار همانا از رونق افتادن تدریجی استفاده مردم از کوزه است. از بازار سرد نگه داشتن آب به عنوان کارگاه شریف، مهم ترین شهر شمال افغانستان، سراغ کوزه گران را می توان در بازار قرار داد که اکنون از آن به عنوان

کوزه، طرفی است برای سرد نگه داشتن آب در تابستان ها. اما با افزایش محصولات برقی سرد کننده آب، استفاده از کوزه کمتر شده است.

در مزار شریف، مهم ترین شهر شمال افغانستان، سراغ کوزه گران را گرفتم، گفتند دیگر کوزه گری در این شهر نیست.

محراب، یکی از دکانداران رسته کالای در شهر، می گوید کلان دیگر در این شهر کار نمی کنند، زیرا به گفت وی مردم خیلی عصری (مدرن) شده اند و نیازی به کوزه گری نیست.

در دکان معرفاب اشیای گلی زیاد به چشم می خورد. از وی می پرسم تو این اشیا را خودت می سازی یا خریده ای؟ می گوید از شبرغان می آورد و در آجا هنوز کارگاه های کالایی وجود دارد.

برای دیدن کارگاه های کوزه گری راه شبرغان را در پیش می گیرم

که در کمتر از دو صد کیلومتری شمال غرب بلخ - محل کار و زندگی



Iran, Seven Faces of a Civilization to be Presented in UCLA

Documentary of "Iran, Seven Faces of a Civilization", wrote and produced by Dr. Farzin Rezaeian, an award-winning documentarian and educational film producer and director, is going to be screened and discussed in Dodd Hall 121 UCLA University in Los Angeles on October 27.

For the past twenty years, Rezaei has researched and written for many educational and documentary films that he has produced or directed. Persepolis Recreated and Seven Faces of a Civilization are his most recent productions.

His presentation of "Persepolis Recreated" brought to light Iran's magnificent past and captivated audiences in the United States and European countries. This time Dr. Rezaeian has created another incredible documentary entitled "Iran, Seven Faces of a Civilization", which is a brilliant and uplifting depiction of Iran's past with a companion book produced in the style of "Persepolis Recreated".

Scholars and academicians have been much impressed by the new DVD, which showcases Iran's 7000 year history and country's celebrated art, culture and architecture. The film's advance animation techniques bring ancient wonders to life, giving an unprecedented look at Iran's historical and cultural achievements.

Rhythmic Forms of Persian Art Music

There are various rhythmic compositions in Persian art music, sung by vocalists and played by instrumentalists, including percussionists, usually tonbak players. Some of the compositions are traditional, while others have been composed quite recently.

Traditional rhythmic compositions of Persian instrumental music can be found in radif. The repertory of Persian art music together with traditional order of classification is called radif. Radif can be divided into two important parts: Zarbi, and Avaz. Zarbi here means rhythmic and is a generic term for any kind of rhythmic composition. Avaz literally means vocal but here means "non-rhythmic", the opposite of zarbi. Radif is of two kinds: vocal radif and instrumental radif.

Rhythmic compositions of Persian vocal music are very variegated. I should explain that in the past vocalists were of two kinds. The job of the avazkhan was to sing the non-rhythmic compositions of vocal radif, while the tasnifikhan was to sing the rhythmic compositions of Persian art music, i.e. tasnifs. Two famous tasnif composers of the past are Ali Akbar Shayda and Aref Ghazvini. It should be mentioned that most of the tasnifikhans were tonbak players, e.g. Ostad Abdollah Davami who established the vocal radif repertoire of Persian art music and Reza Gholi Khan Noruzi.

Pishdaramad
This means, "before entering". It can be compared with the European prelude. A 20th century invention, it consists of a measured piece written for group performance, to be played at the beginning of any traditional performance. The melody of a

pishdaramad usually contains hints or references to the upcoming gushehs in the performance (Gusheh here means a piece of music). The pishdaramad was invented by the great tar and setar player of 20th century, Darvish Khan, who wrote the first such piece for a public concert in the early 1920's. It can be composed in various rhythms, but almost always in slow tempo.

Chaharnezrab
Literally Chaharnezrab means "four plecra". The origin of this name is not clear, since it refers to an improvised or composed piece, which is almost always in 6 or 12 beats and fast tempo. Chaharnezrab is usually performed by a single instrument, although it does not have to be. It is a musical form well suited to demonstration of virtuosity. The development of chaharnezrab is attributed to Darvish Khan, Habib Sama'i and Abolhassan Saba.

Reng
This is the principal dance form in Radif music. It can be improvised or composed, performed by one or more instruments. A reng usually occurs towards the end of a radif performance. Some famous rengs are included in the radif repertoire, while others have been composed later. It is almost always in 6 beats and medium tempo.

Tasnif
This means "song". It is a composed piece to be performed by a one or several instruments and vocals, which can be placed anywhere in a performance. Tasnif is of two kinds. The first kind is sung in a Gusheh of radif e.g. Tasnif-e-Rak that is sung in the Rak or Tasnif-e-Zabol that is sung in the Zabol. It should be mentioned that Rak and Zabol are Gushehs of radif. The other kind is sung in different Gushehs of radif. Most of the traditional tasnifs are in 6 beats and almost always in slow tempo.

Important Zarbis
The rhythmic compositions (zarbis) of Radif Repertoire of Mirza Abdollah (a very skillful setar player of the Ghajar period) are:

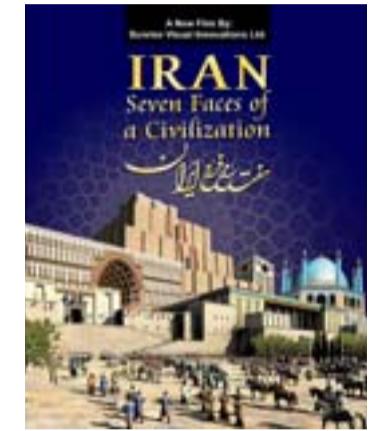
Dastgah-e-Shur: Gereyli, Gereyli-ye-Shasti, Reng-e-Hashtari, Reng-e-Shahrashub and Zarb-e-Osul.
Dastgah-e-Segah: Reng-e-Delgosha.
Dastgah-e-Nava: Nastari and Reng-e-

"Ancient Persia is not taught today as part of the Ancient curriculum in Britain , and that is very unfortunate."

John Curtis, Keeper of the Department of the Ancient Near East, The British Museum .

The event will be sponsored by Center for Near Eastern Studies of UCLA and the presentation will be in English and Persian languages. Then the film production and its companion book will be discussed by presence of Rezaeian.

The film premiere of Iran, Seven Faces of a Civilization has already started its tour in different universities. Prior to this it was presented in University of Chicago Oriental Institute on 7th of October. The film was shown in conjunction with Chicago Science in the City 2007, a citywide initiative sponsored by the Mayor's Office of Special Events. This event was co-sponsored by Center for Middle Eastern Studies, the Iranian-Americans Society of Illinois and Indiana, and University of Chicago Iranian Students Society.



Iran, Seven Faces of a Civilization has been also screened in American University in Washington DC on 13th of October sponsored by Society for Peace and Conflict Resolution and Search for Common Ground.

In this book, Rezaeian has reconstructed the major monuments from seven key periods in Iranian history. Based on the available historical and archaeological information, these reconstructions bring to life the settings in which Iranian civilization developed. It helps people and students to understand the context in which the greatest figures of Iranian history, from Cyrus the Great (the Achaemenid Emperor) to Shah Abbas (the Safavid King), lived and ruled.

Discovery of Sassanian Constructions behind Tangab Dam

Archeological excavations behind Tangab dam in Firouz Abad region in Fars province have led into discovering wine production evidence dating back to Sassanid dynastic era (224-651 AD).

Announcing this news, Hossein Tofighian, head of excavation team behind Tangab dam in Fars province told CHN: "The discovered constructions are consisted of three sections including a place for drying raw materials, a storing place, and a place for extracting grape juice. Contrary to our previous beliefs, instead of mortar, plaster and stone were used in these constructions."

Head of excavation team behind Tangab dam further explained that the discovered place must have been 7 hectares in area, parts of which have been demolished during road construction activities to get access to the dam. "Therefore, we have managed to conduct our excavations only in some parts of the hill," added Tofighian.

Existence of vineyards which can still be seen only in 20 kilometers distance of the discovered constructions, indicate that this part of Fars province was an appropriate place for breeding grape from very ancient times. This is while the newly discovered industrial center is somehow close to the historic city of Gour, the first seat of Sassanian Empire.

Considering that Fars province was one of the main origins of Sassanian dynasty, discovery any evidence in this regard has a special importance in archeological researches. This is while so far archeological excavations in Fars province were mainly focused on historical evidence belonging to Achaemenid dynastic era (550-330 BC) in Persepolis and Pasargadae.

Prior to this, some two years ago, Iranian-Polish joint archeology team succeeded in tracing evidence of wine production workshops belonging to Sassanian dynastic era during their excavations in Bolaghi Gorge during their efforts for saving historical evidence behind Sivand Dam in Fars province. All these constructions will be submerged by inundation of Sivand dam.

All of these discoveries bring into light that Persians enjoyed a high technology in producing wine during the ancient times, particularly the Sassanid era. The most ancient wine of the world seems to have been found in a vase in Hajji Firuz Tepe located in the northern region of the Zagros mountains in Iran, belonging to 5000-5500 BC. These vessels contained not only the residues appropriate to grape juice but also bore deposits of resin.

Nava.
Dastgah-e-Homayun: Reng-e-Farah.
Dastgah-e-Chahargah: Lezgi, Matn, Hashiyeh and Reng-e-Shahrashub.
Dastgah-e-Mahur: Harbi, Yekchubeh, Reng-e-Shalaku, Saghinameh, Koshteh and Sufinameh.

In Radif Repertoire of Mirza Hosseingholi (a very skillful tar player of Ghajar period) there are a few rhythmic compositions. The son of Mirza Hosseingholi, Ostad Ali Akbar Shahnazi (a very skillful tar player) composed a master course for tar and named it Radif-e-Dore-ye-'Ali. In this radif he has composed a pishdaramad and a reng for every Dastgah (except Dastgah-e-Nava and Dastgah-e-Rast-Panjah).

Glossary
Avaz: It literally means vocal, but here non-rhythmic composition.

Avazkhan: It literally means vocalist but here avaz performer.

Dastgah: Dastgah is the most important structural element of radif, and formed by combination of various gushehs with their own melody-lines and varied rhythmic patterns. Usually a Dastgah consists of several gushehs of which the first gusheh is of special importance and named daramad. Daramad that is the first gusheh of a Dastgah, contains the first tetra-chord of the Dastgah to which the musical composition must return. This return to the first tetra-chord of the Dastgah is called forud that literally means landing.

Gusheh: It literally means corner and angle but here a piece of music. A special combination of some gushehs in its traditional order makes a Dastgah of a radif.

Radif: The repertory of Persian art music together with traditional order of classification is called radif. Radif literally means row.
Zarbi: Rhythmic composition.

Acknowledgement. The author wishes to thank Eric Stuer for his edition.



Meshkatian Mulls Concert With Shajarian

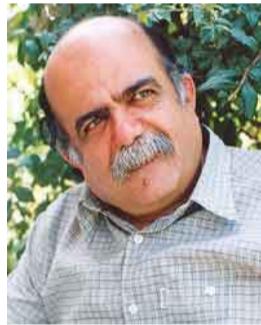
Renowned Iranian musician Parviz Meshkatian said that he will perform some new pieces to the accompaniment of the noted Iranian vocalist Mohammad Reza Shajarian once an agreement to the effect is signed.

Speaking to Fars news agency, he further said that indirect talks have been held with Shajarian and cooperation will begin after the final approval of the schedule and pieces for performance.

Meshkatian hoped that the cooperation would continue for years.

Commenting on the pieces which have not yet been performed, the famous composer said that some of them have been selected for performance by Aref Band while others will be performed along with Shajarian once arrangements are made.

Keep Persian Pure



Noted Iranian writer and professor of Persian language and literature Mir Jalaleddin Kazzazi said that Persian language is the invaluable asset of the Iranians who should safeguard it by all means.

Borrowing words from other languages will lead to the formation of lingual colonies detrimental to the target language, he said.

"We should close the gates to foreign terms to preserve our culture and national language," he said.

Commenting on the ways to counter foreign words creeping into the Persian language, which is increasing with the advances in science and technology, Kazzazi further said that Persian names should adopted for foreign appliances even before they are imported to the country.

Today, Iranians have come to the conclusion that they should safeguard their language, he said, adding this is the cornerstone of the move which will lead to the emergence of suitable approaches for preserving the Persian language.

Tanavoli Rebukes Paris Mission

Noted Iranian sculptor has criticized the defacement of a statue, which was selected as the best at the third Tehran Sculpture Biennial, installed in the courtyard of the Iranian Embassy in Paris, saying it is essential to safeguard such works.

Parviz Tanavoli said that the seven-meter statue called 'Rouyesh' was bought by the embassy and installed in the courtyard. "How can such a top institute be indifferent to the country's art and culture?" he wondered.

According to him, embassies in foreign countries are not just political representatives of their countries; rather they are also envoys of art and culture.

"This is not the first time that such an incident has taken place. One of my statues, which was installed in Sculpture Garden of Artists House, was broken into pieces and then thrown away," he noted.

It is necessary to promote the culture of safeguarding artworks, Tanavoli said, noting that a staffer of an embassy or municipality should know about what happened in their culture in the past.

They should perceive the significance of their culture and strive to preserve it, he said, noting that it is the duty of the giant organization, namely the Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB), to inform the people about cultural needs.

Such incidents stem from negligence and lack of knowledge about art and culture, he concluded.

History of Aliabad Katool Goes back to 7000 Years Ago

With continuing of archeological excavations conducted by experts of the Cultural Heritage, Handicrafts, and Tourism Department of Golestan province, the history of Aliabad Katool reached to 7000 years ago.

Regarding the achievements during the first season of archeological excavations in Aliabad Katool, Mohammad Mehdi Borhani, archeologist and head of archeology team in Aliabad Katool told CHN: "The first season of archeological excavations in Katoul which lasted for 2 months led into discovery of 130 historic hills and architectural remains ranging in date from 7000 years ago to recent century."



Borhani further added that while prior to this the number of historical sites in this area was estimated 70, during recent excavations archeologists have succeeded in identifying 130 historical sites which have been introduced to be registered in list of Iran's National Heritage Sites for being pinpointed in archeology map of the country.

"The discovered evidence is consisted of historical sites, hills, and monuments. Most of the discovered architectural remains including 4 baths, a residential place, a bridge, and a water mill belong to the post-Sassanian period (651 AD afterwards). Most of which has been discovered in the plains of Katoul city," added Borhani.

Int. Symposium for World Registration of Silk Road to be Held

The international symposium on application for world heritage listing of the Silk Road is organized jointly by ICOMOS, the Chinese State Administration of Cultural Heritage, Shaanxi province People's Government and Xi'an Municipal People's Government, with support from the World Heritage Center.

The symposium will mainly introduce the cultural heritage feature of the Silk Road and the concepts and methods of transnational united application for World registration of Silk Road.



In addition to Silk Road, the relevant concept for world heritage nomination of cultural heritage sites located along the Silk Road, as well as the principles, techniques and problems for their conservation and management will be also discussed during the symposium.

According to world heritage committee of UNESCO, the aim of this symposium is providing training opportunities for experts and technical consultants from China and Central Asian countries on the application of the Silk Road World Heritage nomination.

Chinese heritage experts and officials have selected an initial list of 48 sites along the country's sections of the ancient Silk Road for its application with five Central Asian countries for world cultural heritage status.

According to Lu Qiong, a Chinese official with the State Cultural Heritage Administration, the preliminary list still needs further discussion by experts and final approval from the Administration before submitted to the UNESCO World Heritage Center.

The 2000-year-old Silk Road a main trade route linking Asia and Europe, began from Xi'an, capital of northwest China's Shaanxi Province, and ended in Europe via southern and central Asia countries. A blueprint was made between the five central Asian countries including China, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Uzbekistan, Tajikistan, and Turkmenistan in August 2006 to apply to include historical sites along the Silk Road for world registration. Based on initial agreements, a preliminary list of 54 sites has been selected by the five countries which is expected to be submitted to the UNESCO World Heritage Center in early 2009.

Based on a memorandum of understanding ratified earlier between Iran and China, Iran is also intend to prepare the ground for world registration of Silk Road and participate in this joint project.

Trade on the Silk Road was a significant factor in the development of the great civilizations of China, Egypt, Mesopotamia, Persia, Indian subcontinent, and Rome, and helped to lay the foundations for the modern world. By playing a key role in the Silk Road, Iran made great contribution to the booming of silk trade and to the exportation of it to the west.

Portrait of Shah of Iran to come under hammer

A fascinating portrait of the Persian Shah from 1848 to 1896 will be among Indian and Islamic art that will go up for sale at Bonhams' next auction here on October 25. The portrait of Nasr al-Din Shah Qajar, the Persian Shah from 1848 to 1896, painted during a state visit to England in 1889, will be among Indian and Islamic art that will up for sale at Bonhams' next auction



info@persianweekly.co.uk



Persian Weekly Newspaper

We are a group of interested individuals who would like to educate the Iranian community about life in the UK in order to help them integrate into their new country of residence through culture, art, entertainment, articles and personal stories and also the purpose of our weekly newspaper is to promote the fascination of Iranian culture by exposing the audience to rich traditions in Persian celebrations, literature, cinema, art, poetry, music, and cooking. In addition, we want to provide a common website for more than 3 million Iranian professionals outside Iran. Persian weekly is a non-political, non-religious newspaper that encourages anyone who is interested in Persian culture to contribute with the Persian Weekly Newspaper. You can also contribute through your article, opinion, photographs and any other ideas you might have.

Editor-in-Chief: A.Najafi

Advertising & Finance Director: J. Totoonchi

Designers: Alireza Ryahi, Abbas

Web/It Manager: Behzad Rahigh

Writers: Dr Ara, Mrs Garon, Mrs Taraneh, Mr M.Gholizadeh, Armia, Ash Groups, Afsaneh Jangjou,

Website: www.persianweekly.co.uk
Email: info@persianweekly.co.uk

Printed By: Web Print

Special Thanks to:
NUJ National Union Journalist,
Mr Radman, Magic of Persia, Mr Sadr

Lord Business Centre
2 Floor Unit 20
665 North Circular Road
London NW2 7AX
Tel: 020 8453 7350
Fax: 020 8453 7351

DON'T FORGET

Help to keep public area clean and tidy for everyone by taking your copy of Persian Weekly Newspaper with you, when you leave.

Christie's Dubai Catalogs for Iran

Two books introducing contemporary artworks and jewelry which will go under the hammer at Christie's auction in Dubai have been made available to Iran.

According to ISNA, the publications titled 'Contemporary International Art and New Age' focus on Christie's action in Dubai scheduled for October 31 and November 1. It features the schedule and venues of other auctions elsewhere in the world.

Details of a bas relief of an Achaemenid soldier, which will be sold in Christie's auction in London on October 25, are also given in the catalogue featuring Dubai jewelry. The stone piece depicting the profile of an Achaemenid warrior has been valued in the range of £500,000-£800,000.

Christie's has introduced the bas relief as a stone inscription from Persepolis (Takht-e Jamshid) featuring Persian soldier dating back to first half of the fifth century BC which measures 8.23 cm by 1.31 cm.

The work will be displayed from October 23 while the auction will be held on October 25. The book on jewels also provides information about the time and venue of the auction for jewelry and valuable watches and clocks on November 1.

According to the 203-page catalogue, 13 special jewelry, clocks and watches auctions will be organized in the final months of 2007 while 28 auctions on contemporary arts including Iranian, western and Arabic will be organized in the same period.

In the October 31 auction, a collection of Iranian, western and Arabic artworks will go under the hammer. Some eleven and six auctions will be held respectively in November and December.

Contemporary arts catalogue has also published the schedules and venues of auctions for African and Asian-Pacific artworks.



Isfahani Art Wins UNESCO Seal of Excellence

Calico cloth by Ali Reza Botlani and inlaid box by Mohammad Ebrahim Golriz both from Isfahan were awarded Seal of Excellence by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO).

According to ISNA, the works were judged by UNESCO experts in Malaysia.

The seal is awarded for handicrafts which feature the respective country's cultural and national identity and traditional arts. Calico--a type of printing designs on cotton fabrics such as canvas--is one of the genuine and indigenous arts in Isfahan.

It is said that the art reached its zenith during the Safavid era and became popular among the people as demands for such works outstripped supply.

Inlaid (Khatam) work is the art of decorating the surface of wooden articles with delicate pieces of wood, bone and metal precisely-cut geometrical shapes.

Inlaid work, which has experienced many changes since its emergence, is another favorite art in Isfahan.



Turkish Documentary On Mowlana

Every event imaginable, from Sufi



whirling shows and international symposia to celebration ceremonies and "Masnavi" readings regarding 13th century Sufi Mowlana Jelaluddin Rumi has been held since UNESCO pro-

nounced 2007 the Year of Mowlana. Yet the lack of a successful movie depicting the life and teachings of the sufi has been a real disappointment for most of his followers, however soon audiences will be able to watch a comprehensive documentary about him. The new documentary, titled "Rumi, the Dance of Love," directed by young filmmaker KÝrsat Kizbaz, will hit movie theaters on Dec. 21.

International audiences will hear world stars lending their voices to the English and French-language dubbing of the documentary, reported Todayszaman.com.

The film's English version will feature the voice of famous Hollywood actor Morgan Freeman, whereas revered French actor GÝrard Depardieu will do the voice-overs for the French version.

Having been filmed in six different countries, the movie features interviews with around 40 experts on Mowlana and Sufism.

The documentary got under way in 2005, although its roots date back to 2002--the year director Kizbaz recorded a 30-minute documentary titled "Rumi Ahlaf," screened at over 200 international festivals along with international channels and the recipient of six awards.

Another documentary he shot in 2005, the "Canakkale Epic," was screened in more than 60 countries, bringing experience and courage to the director. Kizbaz then set out to produce a comprehensive documentary on Mowlana. The film, which is currently undergoing editing, was shot in six different countries, making it the first documentary of its kind that has been produced in such a vast area. The most prominent Sufism experts in the world were interviewed for "Rumi, the Dance of Love." The film also features footage depicting Sama (whirling dervishes) shows organized outside of Turkey by the Culture and Tourism Ministry. The 54-minute documentary consists of three episodes, with the first focusing on Mowlana's life, recounting his move from Balkh (in present-day Afghanistan) to Konya in Turkey with his family and the hardships of the 13th century, through animation. The second episode focuses on how Mowlana influenced distinctive geographies, featuring the views of about 40 scholars and experts specializing in the teachings of Mowlana. Also in this section we learn how prominent people such as Goethe, Rembrandt, Spinoza and Hegel were influenced by Mowlana through samples from their masterpieces.

Slovak Award For "Liar Shephard"

An Iranian feature film, 'Liar Shephard' ('Choopan-e Dorghoo'), directed by Sirous Hassanpour received the 19th Prix Danube Festival's Jury Prize (CIFEJ).

Prix Danube is an International Festival of Television Programs for Children and Youth held annually in Slovakia, Fars news agency reported.

'Liar Shephard', produced by Cima Media International (CMI), is also scheduled to be screened at the 24th Chicago International Children's Film Festival.

Having been screened at 13 international festivals, the film is also to be presented at the 13th Listapad International Film Festival in Russia and the 15th Golden Elephant International Children's Film Festival in India.

'Liar Shephard' is the story of a young shepherd, Alimorad, who forfeits the trust of the rural community he belongs to. When given the task of escorting a sick donkey, Alimorad must make a difficult choice between betraying the villagers' trust and looking after the animal in the best way.



طراحی و تزئینات کیک

تخفیف ویژه به مناسبت عید سعید قربان و عید غدیر خم

جهت مناسبت های تولد، نامزدی، عروسی و اعیاد

طراحی و ساخت انواع کیک، دسته کل عروس - طراحی بالن و تزئینات جشنها و میهمانیها
تهیه دسرها و شیرینی های ایرانی



قیمت های باور نکردنی

کیک برای 10 نفر	£20
کیک برای 15 نفر	£27
کیک برای 20 نفر	£32
کیک برای 30 نفر	£40
کیک برای 40 نفر	£49
کیک عروسی سه طبقه برای 100-110 نفر با طراحی کامل	£195

We cater for every occasion, from the simplest to the most elaborate, birthday, anniversary, christening, communion, engagement and wedding cakes.

Sandwich platters available.

Eggless Cake and Kosher Cake Available

Tel: 020 8248 3111

9am- 7pm

www.cakecreate.co.uk - cakes@cakecreate.co.uk

PERSIAN WEEKLY

www.persianweekly.co.uk

26 October 2007 17th Issue

چنانچه قبلاً تصادف کرده‌اید و هنوز مشکلتان حل نشده با ما تماس بگیرید.

P.C.O REGISTERED MINI CAB DRIVERS

EU Accident Management

License No. : CRM3039

Replacement Vehicle, Repair, Loss of Earnings, Injury Compensation



دریافت خسارت بیمه شخصی
جایگزینی اتومبیل تصادفی با اتومبیل جدید (قاکسی - مینی کپ)
جایگزینی مینی کپ تصادفی با مینی کپ جدید
دریافت درآمد شما در مدت بیکاری و تصادف
حمایت کردن از بالا نرفتن بیمه

BT Local Rate

Head Injury
£1000 - £220000

Neck Injury
£1000 - £82000

Back Injury
£1000 - £71000

Knee Injury
£1000 - £52000

Leg Injury
£1000 - £155000



Car Hire

P.C.O REGISTERED
MINI CAB DRIVERS

3 Months Free Service
4 Free TYRES for Cab Drivers

020 8201 8681

www.euaccident.com

078 9153 0392

SUIT K, TUDOR HOUSE, LANVANOR RD, NW2 2AR

Fax: 084 5430 0346

084 5430 0347

طراحی وب سایت و انواع طراحی گرافیکی به زبانهای پشتو و اردو
020 8453 7350 - 077 3311 3137